

GAZETA POLSKA CHICAGO

PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 4.

Chicago, Illinois, Czwartek dnia 28-go Stycznia 1909 roku.

Entered as Second Class Matter June 25th 1885 at the Post Office at Chicago, Illinois, under Act of March 3rd 1879.

Rok 37.

PREMIE...

czyli podarunki dla najprędz platnych abonentów "Gazety Polskiej w Chicago."

Poniżej wielu abonentów zapisuje gazetę na kwartał lub pół roku, co utrudnia bardzo prowadzenie ksiąg i narazi nas na znaczne kłopoty, postanowiliśmy dać każdemu abonentowi, który opłaci z góry "Gazetę Polską" na cały rok, premię czyli podarunek wartości jednego dolara w książkach znajdujących się w naszej księgarni, tak powiadających, jak i Historycznych, jako też do Pabotów, na zapłatę 10c. na przesyłkę tej premii. Jeżeli na premię wybierane są Roczniki "Gazetki", to trzeba dołączyć 40c. na przesyłkę. "Gazeta Polska" na cały rok kosztuje \$2.00, na pół roku \$1.00, na cetero miesiące \$1.00, na kwartał 75c. "Gazeta Polska" do Europy kosztuje \$3.00 bez premii, a do Kanady kosztuje \$3.00 z premią.

Jeżeli książka wybrana na premię, kosztuje więcej niż dolara, to abonent dopłaca tyle, ile książka ponad dolara kosztuje i przysyła tę sumę razem z abonamentem. Np.: Kto sobie wybierze w premii powieść Hrabia Monte-Cristo, która kosztuje \$2.00, to odciąga sobie dolara jako premię, a dolara, przysyła razem z abonamentem i dołącza 10c. na przesyłkę premii. Prawo do powyższej premii mają tak samo nowi, jak i starzy abonenci "Gazety Polskiej". Katalogi książek i obrazów wysyłaemy każdemu na żądanie, bezpłatnie. "Gazetę Polską" można zapisywać każdego czasu. Na zmianę adresu należy przysłać 10c. w znaczkach pocztowych.

NASI PODRÓŻUJĄCY AGENCI I KOLEKTORZY.

Naszymi podróżującymi agentami są, posiadając nasze zupełne zaufanie i mając prawo kolektować za "Gazetę Polską" i książki na co wydają kwity:

Pan W. Radomski obecnie kolektuje w Duluth, Sturgeon Lake, Willow River, Minn., i Superior, Wis.

Pan Pawłowski kolektuje w całym stanie Pensylwania, Delaware, New Jersey, obecnie odwiedza abonentów w Philadelphia i okolicy.

Pan Stanisław Góralski kolektuje w Worcester, Webster i całym Stanie Massachusetts i Rhode Island.

Pan Teodor E. Winiarski kolektuje w Stanach Illinois, Wisconsin i Indiana.

Pan F. Pisarek i jego pomocnik Michal Kozacek kolektuje w Stanach New York, Connecticut i Pensylwania.

Pan Józef Juniewicz So. River, N. J.

Pan Józef Gira itd. kolektuje w Kenosha, Wis. i okolicy.

Pan Br. Florowski, 1144 St. Aubin ave Detroit, Mich. Kolektuje w mieście Detroit i okolicy.

Pan A. Czakaj 605 Jarvis ave., Winipeg, Canada.

Pan W. Bankowski 3696 S. 65 ave. Cleveland, Ohio, kolektuje w całym stanie Ohio.

Pan F. Frączkowski 268 Elm cor. 8th str. Wyandotte, Mich., kolektuje w Wyandotte i okolicy.

Pan Jan Przybylski kolektuje w Mass., Conn. itd.

Pan Jan Rozkowski, "Parkville" Brooklyn, N. Y. kolektuje w New York City, Brooklyn, Greenpoint, Jamaica, N. Y. i Bayonne City, N. J.

Pan W. F. Krysiak, 156 Pleasant st. Northampton, Mass., kolektuje w Northampton Mass. i okolicy.

Pan S. Kotkowski kolektuje w Chicago, Ill. i okolicy.

Pan Józef Apeiman 26 O. E. Allegheny ave. ma prawo do kolektowania w Philadelphia i okolicy.

Pan Br. Sługowski kolektuje w Hammond, Ind. i okolicy.

Pan A. Bohdanowicz, 909 Portland st. E. Cambridge, Mass., kolektuje w E. Cambridge i okolicy.

Pan Henryk Karwowski, kolektuje w Chicago, Ill. i okolicy.

Stanisław Dobkowski, 66 N. Elliott st. Brooklyn, N. Y., kolektuje w Brooklyn, New York City i okolicy.

Abonenci, którzy mają płacić prenumeratę za "Gazetę Polską", a idą do pracy, niechaj pozostawiają w domu pieniądze i upowiadają swoje żony do zapłacenia abonamentu, a odbiorą zaraz swoje premie, jakie sobie obrały, ponieważ wieczorem po 6tej godzinie wnet zmrok zapadnie, to mało obywateli, a cały dzień się zmarnuje.

W. DYNIEWICZ.

DO ABONENTÓW.

Kto z czytelników ma na adresie znaczek "Jan" to znaczy że prenumerata jego zakończyła się w styczniu 1909 roku. Kto chce nadal "Gazetę Polską" odbierać, niechaj natychmiast przysła prenumeratę, w przeciwnym razie wysyłka gazety wstrzyma.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Echa katastrofy we Włoszech.

MESSYNA, 20 stycznia. — Wczoraj z rana wybuchł silny pożar ruin nawiedzionego trzęsieniem ziemi miasta. Wspaniały pałac Penne-si, resztki którego jeszcze dumnie strzelały ku obłokom zawalił się ostatecznie.

Pomimo pracy usilnej żołnierzy pożar przyjmuje co raz to większe rozmiary.

Pałac się ruiny a jednocześnie z dymem rozchodzi się w powietrzu silny swąd od spalonych ludzi. Widocznie ofiary trzęsienia ziemi dotąd pogrzebane pod gruzami domów stają się pastwą pamięni.

Książęta włoscy, idąc za przykładem króla i królowej dają przykład poświęcenia i odwagi.

Podczas pożaru księżę Genui z narażeniem własnego życia rzucił się do płonących ruin, by uratować jakąś ocalałą kobietę, która z krzykiem: "mój mąż tam żywcem pogrzebion!" chciała się rzucić w rozszalałe morze ognia.

Wszyscy obecni świadczą, że życie szlachetnego księcia było w wielkim niebezpieczeństwie.

RZYM. — Na prywatnej audyencji u króla ambasador austriacki hrabia Lut-zow wręczył królowej Helenie w imieniu cesarza Franciszka Józefa order Elżbiety. Jest to dowód uznania za szlachetne poświęcenie się królowej, przy akcji ratunkowej ofiar trzęsienia ziemi.

MESSYNA. — Pałace się gruzi zalewają parowe silniki strumieniami wody, ale całkowicie nie zdołano jeszcze stłumić pożaru. Nad straszny, oczerniałem rumowiskiem unosi się złowrogie chmury dymu. Miejsce pożaru otoczono kordonem wojska.

RZYM, 21go stycznia. — Przed Włochami stoi wielkie zadanie do spełnienia. Kraj musi obecnie żywić 200,000 ofiar katastrofy w Kalabrii i Syceylii, porozmieszczonych w wielu punktach północnych, środkowych i południowych Włoch. Dziennie kosztuje utrzymanie tej olbrzymiej armii bezdomnych \$100,000. Rzecz naturalna, że ani dobroczynność międzynarodowa, ani kraj, nie mogą podjąć się zadania, by przez czas dłuższy utrzymywać te tysiące niedobitków, tem bardziej, że rozdzielanie żywności wpływa demoralizująco na miejscowe najniższe klasy, które także żyć by chciały z dobroczynności publicznej. W obawie groźnych zaburzeń, rząd włoski postanowił jak najrychlej rozpocząć roboty publiczne.

MESSYNA, 21 stycznia. — Wciąż jeszcze wydarzają się wstrząśnienia ziemi o ro-

zmaitej sile, którym czasami towarzyszy huk podziemny. Ta okoliczność jak i fakt, że w różnych miejscach na nowo wybuchły w ruinach pożary, utrzymują skołatanych mieszkańców w ciągłym strachu. Do tego przykrego stanu rzeczy przyląca się jeszcze dokuczliwa pora deszczu i śniegu.

Po nad ruinami, w których się sroży pożar, unoszą się czarne chmury dymu. Akcja ratunkowa nie ustaje, przyczem najwięcej czynne jest wojsko.

RZYM, 21go stycznia. — Podczas usuwania trupów z gruzów Messyny, znaleziono człowieka, który dawał znaki życia. Wzięto go do szpitala gdzie został oddany pod obserwację lekarzom. Twierdzą oni że podobny wypadek oporności życiowej z przyczyn zupełnego wyczerpania jest nadzwyczaj rzadki.

RZYM, 23 stycznia. — Z urzędowego zestawienia wynika, że ostatnią katastrofą trzęsienia ziemi w Kalabrii i Syceylii pogrążyła w nędzę 184 większych i mniejszych miejscowości z ludnością większą, aniżeli jeden milion. Mimo wszelkich starań wprost było niemożliwym przyjąć z pomocą wszystkich potrzebującym, jedynie dlatego, ponieważ wielka część mieszkańców ze zburzonych miejscowości uciekla w góry lub takie okolice, gdzie się trudno do nich dostać.

Podług wieści z Milazzo amerykański parowiec zapasowy "Celtic" przybył tam a ludność miejscowa przyjęła go z żywymi oznakami wdzięczności.

Na pamiątkę udzielenia pomocy przez Amerykę nazwano jedną dzielnicę miasta Milazzo "Ameryka."

MESSYNA, 23 stycznia. — Obmyślono tu łatwy sposób stawiania domów dla nieszczęśliwych ofiar trzęsienia ziemi. Zakągi włoskich okręgów wojennych "Regina Elena" i Regina Margnerra" wystawiły we wsi Sansalvatore, w pobliżu Messyny, gdzie się zebrała wielka liczba zbiegów, wiele chat zwyczajnych. To samo zrobili pionierzy na skraju miasta, tak że obecnie wielu pozabawionych przedtem dachu nad głową, ma się przy najmniej gdzie przed deszczem i chłodem schronić. Ogółem zatrudnionych jest 8000 żołnierzy i marynarzy około odgrzebywania zwalisk usuwania gruzów i stawiania domków.

Anglia dziękuje Rooseveltowi.

LONDYN, 21 stycznia. — Dzienniki londyńskie jednogłośnie wyrażają swą wdzięczność prezydentowi Rooseveltowi z powodu jego wzmianki o sprawach Indii w poniedziałkowym orędziu do senatu.

Opinia Ameryki w sprawach większego znaczenia zawsze jest dla Anglii niezmiernie ważną, to też przyjazne słowa Roosevelta są nadzwyczaj mile przyjęte i czynią one nie mało dobrego nie tylko dla Anglii, ale i samej Ameryce.

Dobroczynność amerykańska.

RZYM. — Ambasador Stanów Zjednoczonych Griscoom wręczył bawiącemu tu chwilowo arcybiskupowi Ireland sumę \$5,000, pozostała z ofiar Ameryki dla ofiar trzęsienia ziemi. Uczynił to z powodu tego, że towarzystwo dobroczynności amerykańskiej zostało już rozwiązane.

Sumę tę arcybiskup rozdzielił według swego uznania pomiędzy nawiedzonych katastrofą, lub też może przeleje do funduszu ratunkowego papieża.

Stosownie do woli komitetu ratunkowego ambasador przesłał jeszcze po \$1000 dla wszystkich szpitali Syceylii, które są w gwałtownej potrzebie.

Nowy konkurs powietrzny.

Król belgijski ogłosił konkurs na najlepsze dzieło z zakresu żegluga powietrznej oraz za rozwiązanie problemu latania w powietrzu. Nagroda wynosi 25,000 frank.

Sytuacja w Serbii.

BIAŁOGROD. — Czy będzie wojna, czy też pokój rostrzygnie się najdalej w przyszłych 20 dniach. Obecnie premier Serbii p. Protisz nastrojony jest nadzwyczaj wojowniczo a i cierpliwie narodu serbskiego już się wyczerpała.

Minister wojny gwałtownie krząta się koło przygotowań wojennych.

Z Rosji przybyło tu 5000 koni, przeznaczonych dla artylerii i kawalerii.

Jedynie uznanie autonomii Bośni i Hercegowiny mogłoby uspokoić naród serbski dotąd jednak jest bardzo wątpliwem, czy Austria zechce się na to zgodzić.

Telegraf w wielu miejscach jest zerwany, utrzymanie więc wiadomości od korespondentów gazet, którzy całe masy zjechały się do Serbii w przewidywaniu wypadków, jest nadzwyczaj utrudnione.

Bracia Wright przedmiotem ciekawości.

PAU, Francya. — Nagrody pieniężne jakie bracia Wright odebrali w konkursach awiatyki nie są niczem w porównaniu do sum, ofiarowanych im przez zarządy miast i koleje żelazne, proponujące wybór tego lub owego miasta jako teren dla swych doświadczeń. Dotąd jednak słynni aeronauci nie spieszą się wcale z przyjęciem ofert.

Do Pau, gdzie obecnie bracia Wright bawią, zjeżdżają się tłumy. Wszystkie hotele są przepełnione.

Około terenu doświadczeń włączają się masy fotografów z aparatami, by nie przeoczyć żadnego zwłotu, a może też i polują na sensacyjną jaką fotografię z momentu niebezpiecznym wypadku.

Biją w dalszym ciągu studentów.

PRAGA. — Wznowiły się tu walki czesko-niemieckie. Powodem bezpośrednim dalszych zaburzeń, są bumle studentów niemieckich, które w rzeczywistości drażnią Czechów a ci nie mogąc w inny sposób zmusić Niemców do zaprzestania demonstracyj, biją studentów, gdzie tylko nadarzy się sposobność. Prócz tego zaostroża obojętną nienawiść nadechdająca 500-letnia rocznica wyrzucenia 2,000 studentów niemieckich z Pragi i przeniesienia się do Lipska, gdzie założono dla nich nowy uniwersytet. Rocznicę tę zamierzają Czesi zamienić na wrogą a potężną demonstrację przeciw Niemcom.

Krwawe rozruchy w Transwaalu.

JOHANNESBURG, 21go stycznia. — W pobliżu miejscowości Deep Mine przyszło dzisiaj do krwawego starcia, w którym 6 Chińczyków zostało zabitych a spora liczba jest tak ciężko rannych, że musiano zawieść ich do szpitala. Od kilku dni pomiędzy Chińczykami zauważać można wzbudzenie. Dzisiaj rano 800 robotników chińskich wymówiło posłuszeństwo i groziło zaburzeniami. Policya wdała się w sprawę, ale Chińczycy dwukrotnie ją odparli. W końcu policyjanci dali do domu ognia, zabijając 6 a raniąc wielu. To poskutkowało i rychło nastąpił porządek.

Nowe plotki.

PARYŻ. — Turyński korespondent pisma Petit Parisien donosi, że zwrócono we Włoszech uwagę na fakt że książę Abruzzów jest jedynym członkiem rodziny królewskiej, który nie zwiedził Syceylii i Kalabrii po trzęsieniu ziemi, lecz w osamotnieniu, spędza czas w Turynie. Jego nieobecność na miejscu katastrofy jest tem dziwniejszą, że jest on przebiegłym dowódcą floty która była pierwszą w niesieniu pomocy nieszczęśliwym.

Gdy rodzina królewska zjechała się, aby się zastanowić nad zaręczynami panny Elkinsówny i księciem Abruzzów, nie zapadła żadna decyzja. Kazano mu czekać dopóki nie zostanie mianowany wiceadmirałem, a wtenczas zapadnie decyzja.

Czas ten nadszedł teraz, lecz nie dali mu pozwolenia na ślub z panną Elkinsówną. Książę wobec tego postanowił zrezygnować nie tylko z dowództwa flotą, lecz książę

rodziny królewskiej, wyrzekając się swych tytułów i przywilejów i w ten sposób usuwając przeszkody ślubu z panną Elkinsówną.

Król podobno miał nie przyjąć jego rezygnacji z dowództwa flotą, lecz książę upiera się przy swoim.

Podobno gdy królowa niósła pomoc ofiarom trzęsienia ziemi, deputacya oficerów błagała ją, by się wstawiła u króla na korzyść księcia. Królowa odpowiedziała, że nie może w tej sprawie nic pewnego powiedzieć, lecz królowi powie o żądaniach oficerów. Minister marynarki podobno kazał tych oficerów aresztować.

Trzęsienie ziemi.

SMYRNA, Mała Azya. — W ubiegły czwartek z rana odezło tu nadzwyczaj silne wstrząśnienie ziemi, szkód jednak w mieście nie było.

Z miasteczka Phocaea, położonego w odległości 25 mil donoszą jednak, że kilkanaście domów legło wskutek trzęsienia w gruzach, a trzy osoby zostały zabite.

Z innych miast również dochodzą hołobowe wieści.

KONSTANTYNOPOL, 21 stycznia. — Urzędowe depesze ze Smyrny donoszą, że szkody poczynione przez trzęsienie ziemi w okręgu Phocaea są daleko większe niż przypuszczano. Zginęło kilkanaście osób a domów jest zburzonych 600 nie 300. Wstrząśnienia dalej trwają, wywołując między ludnością panikę. Kto może, ucieka w góry.

TANGIER, 22go stycznia. — Wskutek silnego trzęsienia ziemi zaszło na obszarze w południowym kierunku od Tetuan obsumienie się ziemi i kilka wsi zostało zburzonych. Donoszą też, że kilkadziesiąt osób zostało zabitych lub pokaleczonych.

Spalenie zwłok.

BERLIN, 23 stycznia. — Zwłoki zmarłego niedawno księcia Ernesta z Sachsen-Weimar-Eisenach zostały spalone w Nowym Ulmie. Był to więc pierwszy wypadek palenia zwłok, jaki zaszedł w niemieckiej rodzinie książęcej.

Wybuch wulkanu na Filipinach.

MANILA, Filipiny. — Wulkan Lagnas na wyspie Luzon niespodziewanie zaczął wybuchać w ubiegłej nocy. Szkody z powodu deformacji wielkich obszarów są znaczne. Zniszczone są drogi i zburzone mosty. Równocześnie na górę spadły olbrzymie masy wody. Według ostatnich depesz miało to być właściwie jakieś kolosalne oberwanie się chmury ale nie wybuch wulkanu.

MANILA, 21 stycznia. — Depesze nadeszły z Lucena, prowincji Tapabas, potwierdzają doniesienia o wybuchach wulkanicznych, które poczyniły wielkie szkody, zwłaszcza na przetrząsanych

W pobliżu Sariaya zniszczone są drogi i mosty. Największe szkody poczynił zalew wody, wywołany wybuchem wulkanu Lagnas, względnie silnymi eksplozjami wulkanicznymi, które rozerwały jezioro górskie i wody jeziora lunęły na równiny strasznie czyniąc spustoszenia. Eksplozje gazów w wulkanie Lagnas trwają dalej i były bardzo silne, zwłaszcza w środę w nocy. Same wybuchy wulkanu były stosunkowo słabe.

Wybuch wulkanu w Meksyku.

MEKSYK, 21 stycznia. — W pobliżu miasta Colmine nastąpił wybuch wulkanu. Wielkie masy popiołu i kamieni wydostają się na wierzch, lecz nie lava. Wypadek ten na ludziach nie zrobił wielkiego wrażenia. W ostatnich dniach dostrzeżono kilka lepszych wstrząśnień, lecz nie słycać o zrzędzonych szkodach. Wulkan ciągle jeszcze jest czynny a płomień jego widać na mile daleko z morza. Uczeń seismologowie prze-powiadają dalsze trzęsienia.

Stan wojenny w Syberii.

PETERSBURG, 23 stycznia. — Między politycznymi przestępcami na Syberii wybuchły niepokoje, po których rząd widział się zmuszonym ogłosić stan wojenny w obwodzie miasta Turkoszańska i zarządzić nadzwyczajne środki bezpieczeństwa w Jenisejsku, stolicy tamtejszej prowincji. Obwód zagrożony wybuchem leży na północ wysunięty i jest zamieszany głównie przez wygnańców. W ostatnich miesiącach niezadowolenie było tak wielkie, że władze postaraly się o wzmocnienie straży miejscowych urlopowanymi podoficerami kozackimi. Wygnańcy skarżyli się często na brutalność kozaków a mianowicie na ich zachowanie się wobec kobiet. Wysłali oni deputacyę do głównego inspektora obwodu, żądając zarządzenia zżenu. Inspektor został w końcu zabity, kiedy się wzbraniał uczynić zadość życzeniom skarżących. Wygnańcy zajęli następnie pod swą władzę miasto, czynowników przeprowadzili i poniszczyli własność rządową. Nowe te stosunki trwały aż przyszło wojsko z Irkucka, które do pewnego stopnia porządek przywróciło. Teren rozruchów jest tak odległy, że potrzeba było miesiąca, ażeby o nich wieść nadeszła do Petersburga.

Podług wydanego prawa pocztowego, nie wolno nikomu bezpłatnie Gazety wysyłać. Kto nie opłaci, temu musi być Gazeta wstrzymana.

W tym tygodniu wstrzymamy "Gazetę Polską" wszystkim abonentom z Kanady i innych zagranicznych krajów — którzy nie przysłali swej prenumeraty, a w przyszłym tygodniu rozpoczniemy wstrzymywanie Gazetę abonentom w Stanach Zjednoczonych.

INTERES BANKOWY.

Kurs pieniędzy, które wysyłamy do Europy, jest następujący:

MARKA do Niemiec, W. Ks. Poznańskiego, Prus Wschodnich i Zachodnich i Śląska.	24 1/2 15c
KORONA do Austrii, Galicji, Czech, Morawii i Węgier.	20 5/8 25c
RUBEL do Rosji, Litwy, Polski pod Moskaleniem.	52 1/2 25c
FRANK do Francji, Belgii i Szwajcarii.	19 1/2 15c
BULDEN do Holandji.	41 1/2 25c
KRONER do Danii, Norwegii i Szwecji.	27 1/2 25c
LIRA do Włoch.	19 1/2 25c

Wszelkie pieniądze wysyłane do Europy przez nas, są podpisane, dochożą bez żadnej zwłoki do miejsca przeznaczonego i wypłacone gotówką prawdziwemu odbiorcy, ponieważ pieniądze te wysyłane są za pośrednictwem banku w Lipsku, który to bank ma pieniądze stosunki z tym bankiem, najwięcej w całej Ameryce "First National Bank of Chicago."

Władysław Dyniewicz.

Kalendarzyk tygodniowy.

STYCZEŃ.

28 Cz. Karola,
29 Piąt. Franciszka S.
30 Sob. Martyna p.
31 Niedz. Piotra z N.

LUTY.

1 Pon. Ignacego,
2 Wt. N. M. P. Gromicznicy,
3 Środa Błażeja B.

Wiadomości z Polski.

W płomieniach.

TARNOPOŁ. — Tragiczny wypadek poparzenia zdarzył w Tarnopolu w dniu 1 bm. Marya Ostrowska, służąca u p. J., zapaliła maszynkę spirytusową, aby na niej zagrzać lekarstwo, spirytus jednak w złe funkcjonującej maszynce wybuchnął, a służąca w mgnieniu oka stanęła w płomieniach. W pierwszej chwili wbiegła do pokoju swego służbowego, który zarzucił na nią futro; służąca jednak nieprzytomna ze strachu, wyrwała się i wpadła do kuchni, gdzie ratunkiem zajął się furman i okrył ją kocem. Gdy koc również się zapalił, służąca zbiegła chodami na podwórze, gdzie furman w śniegu ugasił płomień. Ostrowska poniosła ciężkie, zagrażające życiu poparzenia. Przewieziono ją do szpitala powiatowego.

Klasztor wzięciem.

WKureniewie w odległości w. od Olgopola, w z. e. u. s. k. i. m. klasztorze staro-olbrzędowe, w celi trzymano więźni 4 miesiące przykutą na łańcuchu młodą dziewczynę Natalię Nelnicz. łańcuch był w ten sposób przytwierdzony, iż nieszcześliwa nie mogła ani stać ani chodzić ani leżeć. Prócz tego bito ją często i poddawano rozmaitym męczarniom. Jak śledztwo wykryło, nieczęśliwą torturowała rodzona jej ciotka, mniszka Praskowa i przy pomocy jakiegoś starego. Wmynych aresztowano.

Spowiedź Podpalacza.

Przed paru tygodniami we wsi Silno, chłop Owsiej P., czując zbliżającą się śmierć i nie chcąc jak mówić z obciążonym sumieniem stawać przed Stwórcą, zaprzagnął odbyć spowiedź publiczną.

Gdy przybył duchowny prawosławny i gdy najbliżsi sąsiedzi otoczyli łóżko umierającego starego, zeznał on, iż po kilkakroć na żądanie szynkarza konkurenta, podpalił karcznię dworską w Żurawicach przed kilkunastu laty, i że w ogóle był za wodowym podpalaczem. Z początku brał za iluminacyę po 3 rb., później gdy przekonał się, iż w Rosji można bezkarnie podpalać, obniżył takse i brał tylko po 50 kop.

Skutki kolonizacyi.

Ze Śmigła piszą do kościańskiej "Gazety Polskiej":
Ciekawy widok przedstawił rynek śmigieński. Zapchany był formakami, na których rodziny robotnicze wiejskie przewożono z jednego miejsca na drugie. Przeprowadzkę tę spowodowało to, że z samego Radomicka wydalono 10 rodzin polskich robotniczych, ponieważ Radomicko rozkolonizowano. Rodziny osiadłe w Radomicku od 25 lat, musiały się wynosić i szukać chleba gdzieindziej, dlatego, że ich kolonizacja wyparła. Z goryczą ci ludzie opowiadali. Jeden z wygnańców, który wioził na wozie sześciorgo małych dzieci wskutek zimna, z żalu i złości splunął w garść i bza w okno mu się zakręciła. Wszyscy wiedzieli, co on chciał powiedzieć. Dopełniła myśl jego żona, która, siedząc na wozie wysoko na słomie z dzieckiem u piersi dodała: "Niedoczekanie ich, prędzej wszystkie wymarzniemy".

Ludność Królestwa.

Według ostatnich obliczeń komitetu statystycznego, ludność Królestwa Polskiego wynosi 11 milionów 672 tys. 221 osób. W tej liczbie Warszawa posiada 751 tys. 995 mieszkańców, gub. warszawska — bez miasta Warszawy — 1 mil. 650 tys. 793, kaliska — 1 mil. 159 tys. 814, kielecka — 955 tys. 893, łomżyńska — 623 tys. 651, lubelska — 1 mil. 447 tys. 33, piotrkowska — 1 mil. 796 tys. 889, plocka 677 tys. radomska — 1 mil. 48 tys. 346, suwalska 628 tys. 770 i siedlecka 931 tys. 482.

Jasnovidzący znachor.

W okolicach Strykowa pod Łodzią praktykuje znachor, który wśród ciemnych ludzi potrafił sobie zdobyć niebywałe powodzenie. Zjeżdżają do niego po poradę chorzy i interesanci nie tylko z okolicy, ale i z dalszych stron niekiedy.

Znachor ów znany jest Ło-dzianom jeżeli nie z praktyki znachorskiej, to z opowiadania.

Jest to człowiek ciemny, nie umiejący czytać, ani pisać. Recepty pisane przez syna, wydatej wszystkim jednakowo. Leczniacy uważają go za jasnovidzącego, każdemu bowiem odgaduje: skąd przyszedł, na co chorey, jak dawno itd. Niektórych łatwownych ogarnia przestach zabobony, gdy ten sprytny krętaez zacznie "odgadywać", wszystko.

Ciekawy jest sposób, jakim dochodzi on do tego "jasnowidzenia".

Znachor siedzi stale na strychu i uważa na zjeżdżających się pacjentów. W mieszkaniu zaś znajduje się jego żona, która każdego przybyłego wypytuje o wszystko, co może być potrzebne zaniem męźkowi. Ten zaś tymczasem przez tajemny otwór w pułapie przysłuchuje się temu; a potem zjawia się w mieszkaniu, niby z powrotem od chorego, i rozpoczyna poradę, wprowadzając pacjentów w podziw zgadywaniem ich wszelakich słabości...

Łodzianin, który zrobił to odkrycie, natychmiast wystąpił przeciw znachorowi z ostrą wynówką za takie oszukiwanie ciemnego ludu. Na to jasnovidzący rozgniewał się i rzucił mu na odchodnym taką pogrózkę: "Ty mądralo! gdybyś nie był łysy zadałbym ci za to kołtuna!"

Kot przyczyną pożaru.

Z Nowego Miasta w Prusach Zachodnich piszą: W Nowy Rok splonęły tutaj doszczętnie dom mieszkalny, stodoła i chlew chałupnika Maska. Kot goniący myszkę popędził za nią do pieca piekarni, gdzie na nim zaczęła się palić sierść. Z bólu i strachu popędził, plonąc całym, do stodoły, która niebawem stanęła w płomieniach. Silny mróz i mroźny wiatr przeszkadzały strażakom w pracy, wskutek czego nie udało się niezego uratować.

Zakazane Jasełka.

W Kościerzynie w Prusach Zachodnich, na Kaszubach, policya ani w Nowy Rok ani w niedzielę nie pozwoliła na Jasełka, które zamierzano urządzić Tow. młodzieży kupieckiej. Tak burmistrz jak landrat zakaz uzasadnili nową ustawą o zebraniach!!! Naturalnie, że Towarzystwo poczyniło zaraz odpowiednie kroki.

Zbrodniczy napad.

Paweł Swaczyna, gospodarz 65-letni ze wsi Kłoda, od kilku lat lawnik w sądzie gm. kurowskim, 21go grudnia powróciwszy z Markuszowa, zmęczony położył się, aby wypooczyć w tym czasie ktoś z za okna dał do leżącego trzy strzały: w prawy bok, twarz i rękę. Niezwłocznie udano się do felczera, który udzielił pierwszej pomocy i kazał jechać do Lublina do szpitala. Tego samego dnia, wieczorem we wsi Krupa, niewykryty sprawca, otworzywszy raptownie drzwi, dał strzał z dubeltówki nabitej szrutem do zamożnego gospodarza i właściciela młyna, Wincentego Szyszki. Zraniony śmiertelnie, Szyszka padł na ziemię i skonał.

Ślub w więzieniu.

W kaplicy w Piotrkowie w więzieniu odbyła się niezwykła uroczystość. Więźni polityczni, skazani na 12 lat robót ciężkich Gustaw Wollę, ewangielik z Łodzi, zawarł związek małżeński z panną Cylich, katoliczką więc przyjął on religię katolicką. Wyjeżdżając do robót ciężkich, pozostawił swą nieznaną bliżej żonę sukcesorką części prawnej majątku, jaki posiadają jego dzieci.

Zamach morderczy.

We wsi Zagwoździu, koło Stanisławowa, przestrelony został bogaty właściciel Wasył Olejnik, w chwili, gdy siedział w własnej chacie przy stole. Strzał padł przez okno. Na podstawie silnych poszlak aresztowała żandarmeria syna Olejnika, którego posadzają, że chciał zastrzelić ojca w celu zawładnięcia jego majątkiem. Olejnik jest dogorywającym.

Stan wojenny w gub. piotrkowskiej.

Wbrew powtarzanej przez pisma warszawskie pogłosce o niedalekim zniesieniu stanu wojennego w gub. piotrkowskiej, pisma łódzkie dowiadują się, że źródła administracyjnych, że chociaż bliższym jest zniesienie stanu wojennego w gub. piotrkowskiej, to jednakże niema mowy o zniesieniu, a właściwie zamianie tego stanu na inny w mieście Łodzi i powiecie łódzkim, oraz w Sosnowcu i powiecie będzińskim.

Egzekucja w Łodzi.

W czwartek w nocy 21 zm. dokonano w łódzkim więzieniu przy ul. Długiej szereg wyroków śmierci: na 20-letnim Adamie Sobczyńskim, 22-letnim Janie Osińskim,

20-letnim Antonim Doliwee, 25-letnim Robercie Botkim i 30-letnim Wojciechu Mikolajczyku — wszystkim oskarżonym i skazanym na karę śmierci przez powieszenie za zabójstwa na tle partyjnym.

Sprawa hr. Kwilickiej.

W wyższym sądzie krajowym w Poznaniu pani Meyerowa oraz agnaci Kwilickiej przegrali znany proces o podstawienie dziecka przez hr. Izabelę Kwilicką. Świadców, których przesłuchano zaprzeczyli, jakoby dziecko podstawiono.

Krematorium w Warszawie.

W Warszawie odbyło się przed trzema dniami pierwsze ogólne zebranie założycieli stowarzyszenia zwolenników kremacji, czyli spalania zwłok.

Po omówieniu zasadniczej myśli dążenia do budowy własnego krematorium, na wzór zagranicznych, uznano za właściwe starać się narazie jedynie o zalegalizowanie ustawy Stow. a niezależnie rozpoczęta ma być szersza propaganda idei palenia zwłok.

Stowarzyszeni mają nadzieję, że uzyskają pozwolenie władz przynajmniej na urządzenie osobistej hali na którymkolwiek z ementarzy, do przechowywania urn z popiołami zwłok, które na razie będą musiały być palone zagranicą, tj. tam, gdzie system palenia zwłok zyskał już sankcję prawną.

Wybrano następujący tymczasem zarząd: prezes p. Teodor Wilhelm, wiceprezes p. B. Goldfeder, członkowie zarządu: pp. Adolf Nowaczyński, K. Pol, L. Rosenbach, J. Skokowski i W. Szukiewicz.

Morderstwo rabunkowe.

WARSZAWA. — Spełniono tu morderstwo rabunkowe na osobie Teofila Gallewicza restauratora z Graniey.

Wyrok śmierci.

WARSZAWA. — Sąd wojenny skazał na śmierć robotników Wolskiego, Botke'go i Tomaszewskiego, b. członków frakcji rewolucyjnej P. P. S., którzy wykonywali wyroki partyjne. Sąd postanowił prosie o złagodzenie kary.

Skarb w łóżku.

Przed kilku dniami zmarła we Wrocławiu handlarzka Angielika Schreiber w 74 roku życia. Przy sprzedaży jej pozostałości znaleziono w spodku trzy książeczki oszczędności na 3000 mk.

Niemcy w Królestwie.

"Głos Płocki" donosi, że Niemcy traktują o kupno majątku Rętwiny w pow. rypińskim i majątku Dulnik w młynem w pow. lipnowskim. "Jeżeli Niemcy nabędą te majątki — dodaje "Głos" — olbrzymia przestrzeń ziemi znajdzie się w ich posiadaniu, gdyż sąsiednie Pomorzanie, Guzdra, nad samą Drwęcą, i Sitno a nadto Bae-korz, Cetki i Borzym są już w rękach Niemców."

List Drzymały.

Pisma poznające zamieszczają list Drzymały z Podgradowice, w których tenże opisuje styłem nieudolnym swą niedolę, jak to mu komisarz pruski pozabierał kilkakrotnie piec i kuchnię z wozu mieszkalnego, a on na czas lepszy czekać musi — przy 20 stopniach mrozu! — aż do 1 kwietnia, kiedy to p. komisarz zostanie przeniesiony w inne strony. Ani mowy niema o tem, żeby on p. komisarzowi ustąpił i do

cieplej w sąsiednich Rakoniewiczach przeniósł się izby, którą troskliwy rząd pruski chce mu nawet zapłacić, byleby z fatalnego dla niego wozu chciał się wyprowadzić.

List Drzymały zamieszczony poniżej w brzmieniu dosłownym.

Podgradowice, d. 31 grudnia.

Przepraszam Wielmożnych Panuf. Jażem zrobił zażalenie do Latrat i Miałem u Nego termin i opowiedziałem iak było o pocztunku co on zemnum wyrobił, to żem go prosił, żeby mi wydał te Kuchium: Wenc powiedział żemi da znaez że te Kuchenne dostane Napofurt tak niedostałem żadny wadomości, tak poszedem do Komisarza żeby mi wydał Kuchium tak on powoedzał że ani musie sni żeby on mi wydał Kuchium, tak żem poszet i kupilem piec co go tesz komisarz zabrał. tak kupilem drugi. om go pore razy ukrył, jak pońego przysli. ta mi niedaje spokoju steni piecami to niewiem co to wypadnie, bo Kwisarż ot Kwetnia pudze preez s komisarstw ale do kwetnia to mie jeszez doesz może nadreczyez. Przepraszam Welmożnych Panuf czyten proces Jusz jes zakończony, czy idzie w begu. Prosiu bem Welmożnych Panuf o dozieśenie. zuliżniem i zeszacunkiem.

Michał Drzymała.

Na pół spalona.

We wsi Samokięski pod Szubinem siostra tamtejszego proboszcza okropnie poparzyła się skutkiem eksplozyi podczas dolewania nafty do lampy. Nie ma nadziei utrzymania jej przy życiu.

Zamach na inkasenta.

Na idącego ulicą Leopoldyny w Warszawie, 30-letniego Stefana Ciderowskiego, inkasenta "piekarni sp. Fiszera i świadka zabójstwa tego ostatniego w lecie rz., napadli nieznani sprawcy i dali do niego kilka strzałów brauningowych.

Ciderowski otrzymał jeden postrzał śmiertelny w piersi na wylot i zdołał dobieść do rogu ulicy Pięknej i Koszykowej, gdzie, brojąc krwią, upadł na chodnik i stracił przytomność.

Wezwane Pogotowie odwoziło go do szpitala Dzieciątka Jezus w stanie beznadziejnym.

Sprawy zamachu znikli bez śladu.

Ponieważ napastnicy nie usiłowali nic zrabować Ciderowskiemu, przeto zamach wydaje się mieć pobudki innej natury.

Wierzy w nie.

Ksiądz J. G. Litt, w Sebringville, Ont., pisze: "W przeciągu minionego roku pozbyłem się około dwu tuzinów butelek waszego Gomozo, między przyjaciół i sąsiadów. Używamy go także w naszej familii od wielu lat. Wierzę w Gomozo, bo bym go nie rekomendował innym."

Dra Piotra Gomozo cieszy się reputacją zalety, którą bardzo nie wiele innych lekarstw posiada. Nigdy on nie zawiedzie w uzynieniu dobrego. Jest on czasem wypróbowane czasem doświadczone. Tysiące poświadczają o jego zdrowodajnych siłach. Nie można go nabyć w aptekach, jak inne lekarstwa, lecz jest dostarczane wprost osobom przez specjalnych agentów mianowanych przez właścicieli, Dr. Peter Farney & Sons Co., 112 —118, So. Hoyne Ave., Chicago, Ill.

Kalendarze na rok 1909

Otrzymaliśmy wielki zapas pięknych kalendarzy polskich z Europy, głośnej firmy A. Steimbrennera w Winterbergii. Kalendarze te są w pięknych oprawach, a ozdobione ilustracyami kolorowemi. Do każdego kalendarza dodane są piękne obrazy, stosowne do oprawy. Czytelnicy niechaj się pospieszą z obstalunkami na te kalendarze, gdyż spodziewamy się wyprzedzić takowe w krótkim czasie.

Pieniądże najlepiej przysyłać przez Money Order, w znaczkaeh pocztowych lub w rejestrowanym liście.

KALENDARZE NIE WYDAJEMY NA PREMIĄ.

Wielki Kalendarz Uniwersalny czyli Powozeczny dla wszystkich stanów polskiego narodu na rok 1909. Tom pierwszy w mojej kolorowej oprawie, zawiera 150 artykułów, w tem powieści, legendy, wiersze bajki itp. DODATEK: 10 obrazów i około 250 ilustracji w tekście i zwykłych il. 65c

Wielki Kalendarz Uniwersalny czyli Powozeczny dla wszystkich stanów polskiego narodu na rok 1909, tom II w mojej kolorowej oprawie, tak sam rozmiar, liczne ilustracje zwykłe i kolorowe, tylko odmienna treść od tomu I. 65c

Skarb Rodziny czyli kalendarz dla rodzin chrześcijańskich na rok 1909. Piękny kalendarz w mojej kolorowej oprawie, 50 obrazów i 500 ilustracji w tekście powieści, legendy, bajki, kilka obrazów i 30c

Najświętsza Rodzina kalendarz dla rodzin chrześcijańskich na rok 1909, zawiera kilkadziesiąt artykułów w rozmaitej treści, jak powieści, legendy, bajki, kilka obrazów i 30c

Kalendarz Serca Pana Jezusa dla szczenieli tegoś Boskiego serca, na rok 1909, zawiera powieści, legendy, bajki itp. piękne ilustracje. DODATEK: obraz św. Antoni Padewskiego i kalendarz świąteczny w miękkiej oprawie. 30c

Wielki Kalendarz Maryański na rok 1909 zawiera 130 stronice, kalendarz świąteczny, obraz kolorowy Maryo, Królów Męczenników, obraz Maryo, Matko bawiciela, obraz Śmierci Skazańca politycznego, i bardzo wiele w powiastkach, nowelach itp. Oprawa miękką. 25c

UWAGA: — Kto chce otrzymać którykolwiek z tych kalendarzy niechaj się pospieszą, bo około Nowego Roku, już będą wszystkie rozprzedane, jak to była w innych latach. Kalendarzy tych nie wydaje się na premię.

W. Dyniewicz 532 Noble St., Chicago, Ill.

Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista

CHOROBY NERWOWE I CHRONICZNE

DR. BADGER

posiadający najlepsze dyplomy i mający przeszło trzydziści lat ekspierencyi w leczeniu rozmaitych cierpięć ludzkości. Wyłożył tysiące ludzi z niebezpiecznych chorób, którzy z wadliwością rozszalałą imię Dr. Badger i polecają swym znajomym, nazywają go dobrym Samarytaninem obecnego wieku.

DR. BADGER LECZY
mężczyzn, niewiasty i dzieci.

Jego porady są bezpłatne a otwarto i pełne współczucia Jego skuteczność w leczeniu jest dowiedziona przez setki podziękowań od wziętych Jemu pacjentów. Dr. Badger leczy wszystkie choroby skutecznie. Spoczywalność Jemu jest wleczona w następujących chorobach: kataru głowy, nosa, gardła i kieszek oddechowych, kataru żołądka i blizek, Dozaji, parobów, zatarzanych ran, dżwierzba i wszelkich chorób pochodzących z krwi. On leczy z jaknajlepszym skutkiem wszelkie CHOROBY KROKICE a zwłaszcza zatarzane CIERPIENIA MACICZNE. On stara się zwracać uwagę na wszystkie CHOROBY PRYWATNE i zaradza (czy to abyby lub z rodziców przekazane) i leczy je przedko i skutecznie. Nie trzeba ani wytydnie, lecz leczy natychmiast, gdyż zaobserwale się sprwadza gorzko następną i zle skutki na przyszłość. Każdy cierpiący powinien bezwzględnie pisać do niego w porządku, niech opiszemy choroby, poda swój wiek i pisać z jakiegoś miasteczka i 10 centowy znaczek pocztowy w liście a natychmiast otrzyma PORADĘ DARMO, czy choroba jest wyleczalna lub nie. Można pisać po polsku, słowacku, czesku, angielsku lub niemiecku. Address:

Dr. L. A. Badger, 1404 Jefferson ave., TOLEDO, O.

KTO JE ZIE DO KRAJU? KTO KOGOS Z KRAJU? KTO WYSYLA PIENIAZDE DO KRAJU? Kto szuka porady w czemś?

TEN NIECH TYLKO DO NAS PISZE! Podamy Wam zaraz prawdziwe ceny sztyfkat, opiszemy wygody i korzyści, jakie każdy ma, jadąc przez nas do lub z kraju. WYŚLĄJCIE PRZEZ NAS PIENIAZDE DO KRAJU! Pewnie nam za to podziękujecie! Gdy macie jakikolwiek kłopoty wojakowe, sągowe lub inne tak zaraz piszcie do nas bez zwłoki, a damy radę pomoe i pocieszenie. Piszcie na adres: IZYDOR HERZ, BANKIER I NOTARYUSZ, 2 Carlisle st., New York, Dept. D.

Główny skład tytoniu Cygar i Papierosów.

IMPORTUJEMY TYTONI ROBYJSKI I TURECKI:

Furocki tytoni funt po \$1.35, \$1.50, \$1.75, \$2.00, \$2.25, \$2.50, \$2.75, \$3.00, \$3.25, \$3.50, \$3.75, \$4.00, \$4.25, \$4.50, \$4.75, \$5.00, \$5.25, \$5.50, \$5.75, \$6.00, \$6.25, \$6.50, \$6.75, \$7.00, \$7.25, \$7.50, \$7.75, \$8.00, \$8.25, \$8.50, \$8.75, \$9.00, \$9.25, \$9.50, \$9.75, \$10.00	Gilby do papierosów setka po 4c, 5c, 7c, 10c, 15c, 20c, 25c, 30c, 35c, 40c, 45c, 50c, 55c, 60c, 65c, 70c, 75c, 80c, 85c, 90c, 95c, 1.00, 1.05, 1.10, 1.15, 1.20, 1.25, 1.30, 1.35, 1.40, 1.45, 1.50, 1.55, 1.60, 1.65, 1.70, 1.75, 1.80, 1.85, 1.90, 1.95, 2.00
--	---

JACOBSON, 470 N. Ashland ave., near Emily st., CHICAGO, Ill.

IMPORTERZY I FABRYKANCY TYTONIU, CYGAR, PAPIEROSÓW I TABAKI DO ZASTYWANIA.

FABRYKA TA SPRZEDAJE PO ZNIZONYCH CENACH.

Turecki tytoni, funt po \$1.50, \$1.75, \$2.00, \$2.25, \$2.50, \$2.75, \$3.00, \$3.25, \$3.50, \$3.75, \$4.00, \$4.25, \$4.50, \$4.75, \$5.00, \$5.25, \$5.50, \$5.75, \$6.00, \$6.25, \$6.50, \$6.75, \$7.00, \$7.25, \$7.50, \$7.75, \$8.00, \$8.25, \$8.50, \$8.75, \$9.00, \$9.25, \$9.50, \$9.75, \$10.00	Bibutki za tuzin paczek 20c, 35c, 45c, 55c, 65c, 75c, 85c, 95c, 1.05, 1.15, 1.25, 1.35, 1.45, 1.55, 1.65, 1.75, 1.85, 1.95, 2.05, 2.15, 2.25, 2.35, 2.45, 2.55, 2.65, 2.75, 2.85, 2.95, 3.05, 3.15, 3.25, 3.35, 3.45, 3.55, 3.65, 3.75, 3.85, 3.95, 4.05, 4.15, 4.25, 4.35, 4.45, 4.55, 4.65, 4.75, 4.85, 4.95, 5.05, 5.15, 5.25, 5.35, 5.45, 5.55, 5.65, 5.75, 5.85, 5.95, 6.05, 6.15, 6.25, 6.35, 6.45, 6.55, 6.65, 6.75, 6.85, 6.95, 7.05, 7.15, 7.25, 7.35, 7.45, 7.55, 7.65, 7.75, 7.85, 7.95, 8.05, 8.15, 8.25, 8.35, 8.45, 8.55, 8.65, 8.75, 8.85, 8.95, 9.05, 9.15, 9.25, 9.35, 9.45, 9.55, 9.65, 9.75, 9.85, 9.95, 10.05, 10.15, 10.25, 10.35, 10.45, 10.55, 10.65, 10.75, 10.85, 10.95, 11.05, 11.15, 11.25, 11.35, 11.45, 11.55, 11.65, 11.75, 11.85, 11.95, 12.05, 12.15, 12.25, 12.35, 12.45, 12.55, 12.65, 12.75, 12.85, 12.95, 13.05, 13.15, 13.25, 13.35, 13.45, 13.55, 13.65, 13.75, 13.85, 13.95, 14.05, 14.15, 14.25, 14.35, 14.45, 14.55, 14.65, 14.75, 14.85, 14.95, 15.05, 15.15, 15.25, 15.35, 15.45, 15.55, 15.65, 15.75, 15.85, 15.95, 16.05, 16.15, 16.25, 16.35, 16.45, 16.55, 16.65, 16.75, 16.85, 16.95, 17.05, 17.15, 17.25, 17.35, 17.45, 17.55, 17.65, 17.75, 17.85, 17.95, 18.05, 18.15, 18.25, 18.35, 18.45, 18.55, 18.65, 18.75, 18.85, 18.95, 19.05, 19.15, 19.25, 19.35, 19.45, 19.55, 19.65, 19.75, 19.85, 19.95, 20.05, 20.15, 20.25, 20.35, 20.45, 20.55, 20.65, 20.75, 20.85, 20.95, 21.05, 21.15, 21.25, 21.35, 21.45, 21.55, 21.65, 21.75, 21.85, 21.95, 22.05, 22.15, 22.25, 22.35, 22.45, 22.55, 22.65, 22.75, 22.85, 22.95, 23.05, 23.15, 23.25, 23.35, 23.45, 23.55, 23.65, 23.75, 23.85, 23.95, 24.05, 24.15, 24.25, 24.35, 24.45, 24.55, 24.6
---	--

Powiesci Moralne

przez X. Franciszka Soave ku zabawie i nauce wiernych. Przetłumaczył z włoskiego X. B. Rzewuski.

(Ciąg dalszy).

Młodzian widząc tyle lez wylanych, tyle oznak tklivosti i razem bledsci, a nie wiedząc weale przyczyny, zdumiony i pomieszany, wśród różnych myśli w jego umyśle wijących się, udał się do Eudoksyusza. Po swem przybyciu, widząc w Eudoksyuszu uniesienia radości i miłości, których oznaką były ściskanie i całowanie go, poczęł się powoli uspokajać, ale ani na myśl mu nie przyszło, żeby on miał być jego ojcem. Gdy później usłyszał z ust jego o zrobionej zamianie z Leoneyuszem, prawie osłupiał i odszedł od siebie. Leez odzyskawszy po niej jakim czasie przytomność, rzucił się do nóg Eudoksyuszowi i serdecznie ściskając je rzekł: Dowody życzliwości tyle raz mi dane, mogły zrodzić we mnie jakieś przeżucie tego, co mi teraz wyraźnie objawisz, ale któżby temu chciał dać wiare, żeby ta troskliwość i pieczołowitość, jaką Leoneyusz około mnie okazał, mogła być czegoś innego jak ojeowskiej miłości skutkiem? Ktożby z ojców, nie mówię już więcej, ale przynajmniej tyle uczynił dla swego syna? Miło mi jest, o panie! uznać w tobie tego, któremu winien moje życie, to życie, które od dziś całe będzie twoje: leez dozwól mi i nadal uważać za ojca Leoneyusza, któremu także nader wiele winien za jego trudy około mnie podjęte, za jego mozoły i tak wielką troskliwość, jaką w wychowaniu mnie okazał, winieniem mu wdzięczność aż do mego zgonu, bo za to, co on dla mnie uczynił, gdybym i tysiąc lat żył jeszcze, nie mógłbym mu dostatecznie się wywiązać. Kochany ojeze! mógłbyś mi dać za to małe wynagrodzenie, któreby razem uzupełniło moje szczęście. Izabella, którą dotąd za swą córkę uważałeś, oddawna już swą urodą, a jeszcze bardziej swą niewinnością i wykształceniem tak piękną, które winna tobie i mojej kochanej matce, obudziła w mem sercu przywiązanie: dotąd poprzestałem na samem wielbieniu jej w głębi mej duszy, leez jeśli ci się spodoba nagrodzić ojca w córce, prosilibym cię, abys raczył objawić jej moje ku niej przywiązanie i dozwolił jej przez połączenie się z mną stać się uczestniczką całego twego majątku. Przez to bowiem podasz nam obojgu sposobność do zostawiania na zawsze twemi i Leoneyusza dziećmi.

Eudoksyusz to słysząc, uniesiony najwyższymi uczuciami radości, przytulając go do łona, rzecze: Ach! synu, ty dotąd byłeś moją słodką nadzieją, a teraz będziesz zupełnem mem uszczęśliwieniem, te twoje uczucia wdzięczności objawiają wielkość twej enoty i wykazują ilem ja winien Leoneyuszowi. On ci to uczynił cię takim, jakim się teraz okazujesz. Jesliby cnota tego nieporównanego człowieka innej nagrody żądała krom tej, którą w sobie nosi, to jest: słodkiego zadawolenia z tego, że wykonał czyn dobry, prawdziwie wszystkim uczynić gotów dla niego. Od dziś wszystkiemi menj dobrami może zarządzać, jak się mu spodoba. Co do córki, którą aż dotąd uważałem za moją własną; łącząc się z nią, nietylko jej ojcu, ale zarazem i mnie sprawisz największą przyjemność. W tem uprzedziłem gorące życzenia moje i swej matki. — Leez matka twa z niecierpliwością oczekuje chwili uściskania cię. — Idźmy więc i nie pozabawiajmy jej dłużej tej pocięchy.

Matka, dla której każda chwila stawała się tysiącem lat, ujrawszy syna gładką prawie poczętą, z radości i rozczulenia nie mogła się naściskać go i całować. — Jej radość jeszcze bardziej się zmogła, gdy usłyszała, że odzyskuje syna, nie traci atoli Izabeli, którą zawsze uważała za swą własną córkę. — Izabella także, gdy się o teni co zasła dowiedziała, z początku w wielkie zadziwienie popadła, później uradowała się nadzwyczaj słysząc, że los zachowując dla niej to wszystko, co dotąd była jej rzeczą przyjemną, dał jej przytem tak czeigodnego ojca i drogiego oblubieńca.

Leoneyusz zawezwany przybiegł coprdziej dla uściskania swej córki. Po odprawieniu wesela wśród największej radości wszyscy poczęli składać jedną tylko rodzinę, w której przyjaźń i mi-

łość były niemniej świętymi i drogiemi węzłami jak są węzły krwi.

17. Bankructwo.

Zdarza się czasami, że ludzie niebłpli i złej wiary przedsięwzię takie rzeczy, na jakich się weale nie znają, i do których nie mają żadnej zdolności, albo też zbytując i robiąc większe wydatki nad swe dochody, zaciągają niemiernie długi i w końcu zdradzają swych wierzycieli, ogłaszając się za bankrutów. — Ludzie tacy nie zasługują weale na politowanie, owszem surowo przeciw nim należałoby postąpić i dla przykładu drugich, użyć całej surowości prawa. Leez zdarza się także niekiedy, że najroztropniejsi nawet i najuczciwsi ludzie przez przypadki, którym zapobiedz nie są w stanie, popadają w podobne nieszczęścia, i ci mają najslusniejsze prawo do litosci drugich. — Wari są nawet tego, by szlachetne dusze przychodząc im wezśnie w pomoc uprzedzili ich nieszczęście; leez czynów tak wielkich przykłady są nabyt rzadkie. Jeden niedawnymi czasy, dał nam pewien anglik, który tem chętniej przywodzi, im na większą pochwale zasługuje.

Znajdował się w Londynie kupiec, który żyjąc oszczędnie i swe interesa pilnie i roztropnie prowadząc, a do tego będąc rozsądnym i umiarkowanym w cenach, rzetelnym w mowach i kontraktach, zjednał sobie u wszystkich najlepsze imię i zebrał znaczny majątek; czyniąc na swoje kupiectwo coraz rozleglejszem w miarę, jak się jego majątek zwiększał, przyszedł z czasem do tego, iż prowadził handel nie tylko w różnych częściach Europy, ale nawet z Ameryką i Indjami.

Kiedy się już znajdował na samym szczycie szczęścia, ujrzał się zagnia w najkrytyczniejszem położeniu. Od jednego razu miał utracić owoce długiej pracy i nie małych trudów. Od dawnego już czasu oczekiwiał okrętu z kosztownymi towarami. Nareszcie dnia jednego odbiera wiadomość, że okręt ten, będąc napadnięty przez okropną burzę, rozbił się o skałę i ledwo wyratowało się kilku majtków, zresztą wszystkie pochłonęły przepaści morskie. — Czas oznaczony do wypłat już nadehdził, źródła do uszczenia się żadnego nie widział, wniósł więc, że zguba jego jest już nieuchronną.

Kiedy jego zmartwienie dochodziło już do ostatniego stopnia, przybywa kasyer jednego z jego wierzycieli i wręcza mu list. Strapiony nie wątpiąc, że musi się w nim domagać, aby mu się uiszcł z należności, poezytuje już sobie te chwile za początek swej zupełnej zguby. Otwiera list, leez drżącą ręką, zbladły na twarzy i podobny do owego człowieka, na którego został już wydany wyrok śmierci, mający za chwilę być wykonany, zaledwo co się może zdobyć na siły odezycania go; tymczasem znajduje w nim nastepne wyrazy:

Przyjacielu! — Wtem jakie cię spotkało nieszczęście. Leez znając dobrze zkad inąd twą uciążliwość, roztropność i niezmordowaną czynność, postanowiłem podać ci rękę w twej niedoli. Nie trać więc umysłu. Co do mojej należności uiszcisz mi się z niej wtenczas, kiedy ci się spodoba. Na zaspokojenie zaś coprdziej innych wierzycieli kasyer mój, oddawa niniejszego listu, odliczy ci w gotowiznie pięć tysięcy funtów szterlingów, i ma zlecenie do wzięcia od ciebie wekslu na podobną sumę. Leez jeśli ci to nie wystarczy, możesz się odemnie spodziewać aż do 50 tysięcy funtów szterlingów. Sądź bowiem, że to będzie zawsze mniej jeszcze, niż ci się należy; przeto całą tę sumę chętnie poświęcę dla uratowania człowieka, tak uczciwego jak ty.

Twój sluga i przyjaciel Wilhelm P. Nieszczęściem dotknięty nie był zdolny do przeczytania od razu listu aż do końca, bo podziwieniem, radością, wdzięcznością i tym podobne uczuciami z sobą połączone: pozabawiły go na czas niejaki pozhycia zmysłów. Przyszedłszy potem do siebie, wylał naprzód strumieniem łez radości i słodkiego rozczulenia, a potem błogosławił po tysiąc razy swego tak wspaniałomyślnego dobroczyńcę. Dobroczyńcą tak szlachetnym był nader bogaty bankier, który od dawna znał podupałego z jego uczciwości, nie raz podziwiał jego głęboki rozsadek i wielki przemysł. Nie mogąc on znieść, żeby mąż tyle znany ze swej uczciwości, miał

stać igraszką nieprzyjaznego losu, leedwo co dowiedział się o jego nieszczęściu, uniesiony politowaniem i wspaniałomyślnością poczał zaraz przemysłować o sposobie dania mu jakiejś pomocy i zapobieżenia jego upadkowi, którym widocznie był zagrożony.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

CHATA ZA WSIĄ.

Dramat Ludowy w V aktach, z śpiewami i tańcami, napisany przez Zofię Mellerową i I. K. Galasiewicz, z muzyką Zygmunta Noskowskiego. Rzecz wzięta z powieści I. I. Kraszewski-go. Kopia z rękopisu własności Rządowych Teatrów w Warszawie.

(Ciąg dalszy).

Wszyscy: Boże, jak straszny. Wychodzą głębia, oprócz Janka, Motruny, Filipa i Maksyma. Lepnik spogląda na Motrunę, wyciąga ręce, jakby do przekleństwa, zbliża się ku niej groźnie Janko staje przed nim, zasłaniając Motrunę.

Lepnik: Precz, wynoś się potwrze! Po chwili walki z oddechem do Motruny: Do komory, tam! M. wsparta na Janku, odchodzi na lewo.

SCENA VI.

Lepnik, Maksym i Filip.

Lepnik, siadając na stolku: Stółka... przystąpić.

Maksym: Cóż wam to Ojeze!

Lepnik: Śmierć ezuje w sobie, ta wyrodna mi ją zgotowała i ten cygan przekleły.

Filip i Maksym, z obawą niesmiało: Cygan?... czyż się ważył?

Lepnik: Nie zastałem go, nie zastałem, bo i on zginąłby z tej pięści, jak jego buda! Budem mu spalił za krzywdę naszą! tak, spalił, cierpiąc. Ah! coś mi w piersiach pęka, — rwie się w głowie, huzy, młotem wali... oj! oj!

Filip: Tatusiu!

Lepnik, po chwili: Nie zastałem go, ale wy mścicie się na nim do upadłego... i na niej... co ojca zabiła, tej wyrodnej. — Po chwili: Piędziesiątków lat z górą pracowałem by zatrzeć z siebie piętno cygaństwa, ta nędzna tyloletnia krwawie moja zniszczyła w jednej chwili!... Przekleństwo jej i temu z was eoby jej ulgę chciał przynieść!... słyszcicie?!

Maksym: Słuchamy ojeze!

Lepnik: Filip, tyś był zawsze babskiego serea, wara od litosci dla niej! słyszysz?... wara! moja kłatwa z grubo cię dosięże. — Ona zginąć musi za hańbę rodziny! zginąć musi. Motruna uchyla drzwi i sparta o framugę z niemną rozpaczą przysłuchuje się.

Maksym: A co zrobim, jesliby w to wdał się dwór?

Lepnik: Co każe ja, ojece! słyszcicie?!

Maksym: Stanie się po waszej woli.

Lepnik: Jeśli ten nie pójdzie sobie precz, jeśli na nowo chatę odbuduje, a ona się uprze. — Jeśli nie odstąpi od swego, ożogiem z chaty wygnajcie — ani szeląga na wiano, ani szmata na koszulę, ani ziarnka zboża ze stodoły, choćby pod waszym progim, jak pies z głodu wyla, choćby z głodu umierała.. ani ziarnka zboża... słyszcicie?! nie! nie! Po chwili: Aj, wody. Filip podaje, — on pije.

Filip: Gorzej Wam?... wesprzyjcie się na mnie.

Lepnik: Od dziś ona wam nie siostra, wy jej nie bracia! to ooba, włóczęga.

Motruna, z czulnym jękiem pada na kolana: Oh!

Lepnik: Przysięgnijcie, że tak będziecie jak mówię.

Maksym: Przysięgamy!

Lepnik: Zimno mi... sukmanę, okrywają go. A pogrzebać mnie przystojnie, stypę sprawić, ona niech się nie waży pójść za mą trumną.

Motruna wyciąga dlonie, jakby chciała zatrzymać wyrazy ojca.

Filip: Wy nie umrzecie tatusiu, nie umrzecie!

Muzyka, gra.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

CHOROBY

uznane za niewyleczalne były całkiem usunięte przez kurację Wiel. Newmana



Reumatyzm, niestrawność, słabość nerwowa, kaszel, plucie krwią, zaziębienie, choroby skórne różnego rodzaju, słabość niewiast po połogu, słabość mężczyzn i dzieci, ból w krzyżach, opuchlina, i t. d. wszystkie są jak najdokładniej leczone, aby nie powróciły.

Wyleczono: z reumatyzmu bardzo przykrą. Bardzo krótki oddech, ciężki i niestawny kaszel, wyleczony zupełnie.

Wiel. ka. Newmana! — Zaszłam hordeczne podziękowanie za wyleczenie. Jestem obecnie wesoła i silna. Caciłem już pracować, i dech jakoteż i kaszel, weale mnie nie ecy. Postojcie na zawsze wdzięczni. Jakob Zaeski. Box 205, Amshry, Pennsylvania.

Wyleczono po 6-tu latach cierpienia na choroby niewieleści, ból w krzyżu i pomiędzy łopatkami, słabość, zatwardzenie i puchlina około kostek.

Cieszy mnie nadzwyczaj, być w stanie uwolnioną od choroby. Dobrości, że ona moja jest zupełnie zdrowa po cierpieniu wielkiem przez przeszło 6 lat, a presz ten czas, lóka blisko weale nie opuściła.

Nie tylko do zdrowia była przywrócona, ale 15 funtów wagi jej przybyło. Jest jej kysleniem, aby list ten był opublikowany, aby mogli korzystać ci, którzy podobnie cierpią.

Ja z soną i z dziećmi dziękujemy ci po stołeczny raz a tak skotenne lekarstwo. Niccał Jan Bóg błogosławi was zdrowiem i długim życiem, aby był pomoc cierpiącym ludzkości.

Postojcie z szacunkiem Josef Preis, 1427 N. 16th St., St. Louis, Mo.

DARMO wyśle wam pocztą, jęsz książkę sposobu mojego leczenia. Piszcie dzisiaj a nie odwiekajcie jednego dnia. Zawsze załączę 25 markę. Adresujcie:

REVEREND NEWMAN 1361 W. Lake st., Chicago, Ill. W zgłaszaniu się wymienić "Gazetę Polską."

KUSNIERZ.

Wyrobiam rozmaite FUTRA i KOZUCHY, Kłastany, spodnie i kamizelki ze skór owczych własnej wyprawy i ręcznego szycia, a także czapki i rękawice.

Robiący obstatunki, niechaj przyśle jakakolwiek miarę: Stan. Bobowski, Downers Grove Ill.



DOKTOR KALLMERTEN, NAJSLYNIEJSZY SPECYALISTA Na wszystkie Choroby, Nerwowe i Zranżliwe Choroby Mężczyzn, Kobiet i Dzieci. Oferuje \$1000 Nagrody każdemu innemu doktorowi, który wyleczył tyłu ludzi co on.

Dr. Kallmerten wyleczy cię z każdej choroby swojemi medycynami ziół i korzeni, choćbyś stracił nadzieję wyzdrowienia i wszyscy doktorzy cię opuścili. Przeto nie zwlekaj dłużej, opisz swą chorobę ze wszelkimi szczegółami, podaj swoje imię, nazwisko i adres, wiek i wagę ciała, załącz kosmyk włosów i 2 centową markę pocztową, a otrzymasz BEZPŁATNĄ Poradę, wraz z interesującą książeczką, opisującą wszelkie choroby, ja ko te ich sposób wyleczenia. Adres: DR. F. J. KALLMERTEN, Toledo O.

Kto chce kupić szczerzo-złoty lub srebrny zegarek, laćcuszek, pierseionek, koleczyki broszki z orlem lub herbem polskim lub tp., niech pisze po piękny ilustrowany katalog i cennik, a zaszedzi ci na pewno 35 do 50 c. na każdym dolarze, kupując złote lub srebrne wyroby z pierwszej ręki. Katalog ten zawiera silczne ryciny na złote i srebrne odznaki i medale dla towarzystw i klubów. Adresować należy: K. STACHOWSKI & CO. 533 Noble st., Chicago Ill.

PEDICURA

Na pocenie nóg, bóle, świą, swędzenie. Przyjdzie 50 cent. w 2 tygodniach znaczkach pocztowych za jedno użycie lub \$1.00 na 3 użycia.

PEDICURA MASOJ. Pieniądze także można przesłać przez Money Order, Express, Check lub Registered Letter.

Gwarantujemy pewne uleczenie (w jednym tygodniu) pocenie nóg, jeśli rezultat pocenia nóg jak wędze, świą, swędzenie, nie skotenne wazemu zdrowiu — jeśli użyte jak przepisane.

Jeżeli macie jaką inną chorobę to napiszcie do nas, a my chętnie odpiszemy i doniesiemy jaką maść, medycynę lub pigułki i maie użycie. Porada darmo. Adres: PEDICURA REMEDY CO. BOX 100. E. F. Ledschner, Chemist. 460 N. Robey str., CHICAGO, ILL.

Advertisement for DRA PIOTRA GOMOZO, a medicine for various ailments. Includes text: 'Jest lekarstwem, które wytrzymało przeszło stuletnią próbę ciągłego używania. Czyści ono krew, wzmacnia i odżywia cały system i dodaje sily i tonu organom żywołnim.'

Advertisement for Silveroid watches. Includes text: 'Załączony obok obrazek przedstawia bardzo piękny zegarek, który utrzymuje dobry czas i jest fiedniej wielkości. Pieniądze można nam przysłać przez Money Order, lub rejestrowany list na poniższy adres.'

Advertisement for POLSKA APTEKA, 257 Hanover street, Boston, Mass. Includes text: 'Pełny wybór różnych aptecznych towarów krajowych i zagranicznych. W aptece zawsze Polski Doktor udziela bezpłatnej porady mi wszelkie choroby.'

Advertisement for Polskie Farmerskie Kolonie. Includes text: 'Naokoło wiosek: Pulaski, Sobieski i Krakowa w Stanie Wisconsin są najstarsze i najlepsze w Ameryce. Nasze Polskie wioski mają koleje żelazne, Dworce kolejowe, Pocty, Polskie kościoły, Polskie szkoły i Polskie składy interesowe.'

Advertisement for Wynalazek Polaka. Includes text: 'Wielkie przedsiębiorstwa amerykańskie, trudzące się wyrobem wódek, likierów i innych piwów, chcą zabezpieczyć sobie wyroby przed nadławaniem i wyrobem, postawili od kilkunastu lat butelki, któreby po wypróbie nie można po raz drugi napełnić. Próbowano różnych sposobów, leez bez skutku.'

Advertisement for Dr. C. B. HAM, a specialist in chronic diseases. Includes text: 'Od wielu lat pierwszy specjalista w chorobach zastarzałych u mężczyzn, kobiet i dzieci. Można mu zaufać, ponieważ nigdy nie zawodzi swych pacjentów. Ma powodzenie, ponieważ leczy ogromną większość wypadków.'

HENRYK SIENKIEWICZ

Ogniem i Mieczem

TOM II.

Ciąg dalszy.

— A co? a co? — mówił Zagłoba. — Dali-bóg niewiadomo, kiedy gładsza: rano czy wieczorem? bo ona ciągle w takowej ozdobie jak róża chodzi. Powiadałem ci, że to i ja niedługo nadzwyczajnej byłem urody — ale już jej musiałbym wówczas ustąpić, choć inni mówią, że do mnie kubek w kubek podobna.

— Idźże waszmość do licha! — zakrzyknął mały rycerz.

— Nie gniewaj się, panie Michale, bo już i tak marszem nadrabiasz. Spoglądasz na nią jak kozieł na kapustę, a ciągle się marszczysz: przysiągłby kto, że cię żądze kasują — ale nie dla psa kiełbasa.

— Tfu! — rzekł Wołodyjowski — jak się waćpan nie wstydzi, starym będąc, takowe głupstwa prawi?

— A to czego się chmurzysz?

— Bo waćpan to myślisz że już wszystko złe przeminęło, jako ptak na powietrzu, i że my już całkiem bezpieczni, a tu dobrze trzeba jeszcze delibrować, żeby to jednego unikać, to drugie ominąć. Droga jeszcze przed nami okrutna i Bóg wie co nas spotkać może, bo te strony, do których jedziemy, muszą być dotychczas w ogniu.

— Kiedy ja ją z Rozłogów Bohunowi wykradłem, gorzej było, bo nas ścigali z tyłu, a z przodu był bunt; jednakże przeszedłem przez całą Ukrainę, jakoby przez płomień — i aż do Baru zaszedłem. A od czego głowa na karku? W najgorszym razie, do Kamieńca nie tak daleko.

— Ba, ale Turkom i Tatarom także do niego niedaleko.

— Co mnie waćpan tam powiesz!

— Powiadam co jest i mówię, że warto nad tem podeliberować. Lepiej nam Kamieniec ominąć i ku Barowi ruszyć, bo kozacy piernacze szanują, z czernią sobie poradzić, a jak nas jeden Tatar raz na oko weźmie, tak i po wszystkim! Znam ja się z nimi oddawna i potrafię przed czambułem iść razem z ptaactwem i z wilkami, ale gdybyśmy prosto na czambuł wpadli, tedybym i ja już na to nie poradził.

— To idźmy na Bar, albo koło Baru; niech tam tych kamienieckich Lipków i Czeremisów dzuma w karwaserach wydusi. Waćpan o tem nie wiesz, że Rzędzian wziął od Burlaja piernacz! Możemy wszędzie między kozactwem śpiewający chodź. Co najgorsze pustynie jużemy przejechali, wejdziemy teraz w ludzki kraj. Trzeba tam i o tem pomyśleć, żeby się o wieczornym udoju w futarach zatrzymać, bo dla dziewczki to przystojniej i wygodniej. Ale już mi się zdaje tak panie Michale, że za czarno rzeczy widzisz. Co u dytka! żeby zaś trzech chłopów — nie pochlebiamy sobie, ani wam — na schwał przednich — nie dało sobie rady w stepie. Połączmy nasze fortele z twoją szablą — i hajda! nie lepszego nie mamy do roboty. Rzędzian ma i Burlajowy piernacz, a to grunt, bo Burlaj teraz całym Podolem rządzi, a byle się na Bar przedostać, to tam już Lanckoroński z kwarcianami chorągiewami. Hajda! panie Michale, czasu nie tracmy!

Jakoż i nie tracili czasu i rwali stepem ku północy i zachodowi, ile tylko konie mogły nadążyć. Na wysokości Mohylowa weszli w kraj więcej osiadły, tak, że wieczorami wszędy nietrudno było znaleźć futory lub wie, w których zatrzymywali się na noclegi, ale rumiane zorze ranne zastawiały ich zawsze już na koniach i w drodze. Szczęściem, lato było suche, dni znojne, noc rosiła, a rankiem srebrzył się cały step, jakoby szronem okryty. Wody wiatr wysuszył, rzeki popodały — i przebywali je bez trudności. Idąc czas jakiś wzdłuż i w górę Lozowej, zatrzymali się na dłuższy nieco wypoczynek w Szarogrodzie w którym stał pułk kozacki, do komendy Burlaja należący. Tam zastali wysłańców Burlajowych, a między nimi setnika Kunę, którego w Jampolu, na ucieczce do Burlaja widzieli. Ten zdziwił się trochę, że nie idą na Braclaw, Rajgród i Skwirę do Kijowa, ale zresztą żadne podejrzenie nie powstało mu w umyśle, zwłaszcza iż Zagłoba wytłumaczył mu, że nie poszli tamtą drogą z obawy Tatarów, którzy się od strony Dniepru mieli ruszyć. Mówił im natomiast Kuna, że Burlaj wysłał go do pułku, by pochód zapowiedział, i że sam ze wszystkimi wojskami jampolskimi i budziackimi Tatarzy lada chwila do Szarogrodu także ściągnie, skąd dalej zaraz ruszą.

Przyszli gońcy do Burlaja od Chmielnickiego z wieścią, że wojna rozpoczęta, i rozkazami, aby wszystkie pułki na Wołyni prowadził — Burlaj zaś z dawną już i sam chciał pod Bar walić, i tylko się jeszcze na tatarskie posiłki oglądał, pod Baren bowiem źle jakoś zaczęło się powodzić rebelii. Oto pan Lanckoroński, regimentarz, mocno tam znaczne kupy pogromił, miasto zdobył i zamek załogą obsadził. Legło tam na placu kilka tysięcy kozactwa, i ich to właśnie chciał stary Burlaj pomścić, a przynajmniej zamek napowrót odebrać. Kuna jednak powiadał, że ostatnie rozkazy Chmielnickiego, aby na Wołyni iść, przeszkodziły tym zamiarom, i że Baru nie będą teraz oblegali, chybaży Tatarowie koniecznie chcieli.

— A co, panie Michale — mówił na drugi dzień Zagłoba. — Bar przed nami i mógłbym tam po raz drugi kniaziównę schronić, ale niech go tam kaduk zje! Nie wierzę już ani Barowi, ani żadnej fortecy, od czasu, jak hultajstwo ma więcej armat, niż wojska koronne. To mnie jednak niepokoi, że jakoś chmurzy się koło nas.

— Nietylko się chmurzy — odrzekł rycerz, — ale już burza za nami wali, to jest Tatarzy i Burlaj, który gdyby nas dogonił, wielce byłby zdziwiony, iż nie ku Kijowu, ale w przeciwną stronę zdążamy.

— I gotów nam inną drogę pokazać. Niechże mu dyabeł w pierw pokaże, który szlak najprościej do piekła prowadzi! Zróbmy układ, panie Michale: z hultajstwem już ja będę sobie za was wszystkich radził, ale z Tatarzy — niech będzie twoja głowa.

— Łatwiej waćpanu z hultajami, którzy nas za swoich biorą — odpowiedział Wołodyjowski. — Co do Tatarów, jedyna teraz rada jak najprędzej uciekać, aby się z matni, póki czas, wysłiznąć. Konie dobre, gdzie się zdarzy, musimy po drodze kupować, aby zawsze były świeże.

— Starecy i na to trzosik pana Longina, a jak nie starecy, to Rzędzianowi Burlajowy odbierzemy, a teraz naprzód!

I jechali jeszcze śpieszniej, aż piana okrywała boki bachmatów i spadali jak płaty śniegowe na step zielony. Przebyli Derłę i Ladawę. W Barku zakupił pan Wołodyjowski nowe bachmaty, starych nie rzucając, bo te, które od Burlaja mieli w darze, wielkiej były krwi, więc zachowano je na luzne — i szli naprzód, coraz krótsze czyniąc przystanki i noclegi. Zdrowie dopisywało wszystkim wybornie, i Helena, choć zmęczona podróżą, czuła, że jej z dniem każdym coraz więcej sił przybywa. W jarze pędziła życie zamknięte i prawie nie opuszczała swej wyżłoczonej komnaty, nie chcąc spotykać się z bezwstydną Horpyną i słuchać jej rozmów i namów — teraz zaś świeże powietrze stepowe wracało jej zdrowie. Różę zakwitły na jej policzkach, słońce przyćmiło jej twarz, ale zato oczy nabrały blasków — i gdy czasem wiatr zwichrzył jej włosy na czole, rzekłbyś: Cyganka jaka, najładniejsza worozycha, albo cygańska królewna gdzieś stepem szerokim — przed nią kwiaty, a za nią rycerze.

Pan Wołodyjowski zwolna się z jej nadzwyczajną urodą oswajał, ale że zbliżyła ich podróż, więc się nakoniec oswoił. Odszykał wówczas mowę i wesołość, i często przy niej koniem, opowiadał o Lubinach, a najwięcej o swojej ze Skrzetuskim przyjaźni, bo zauważył, że tego rada słucha; czasem też się i drażnił z nią mówiąc:

— Bohunam przyjaciel i do niego waćpanię wiozę.

A ona ręce składała, niby z wielkiego strachu, i nuż się słodkim głosem prosiła:

— Nie czyż-że tego, luby rycerzu, lepiej od razu mieć zetnij.

— O, nie może być! już tak uczynię! — odpowiadał srogi rycerz.

— Zetnij! — powtarzała kniaziówna, mrużąc swe śliczne oczy i wyciągając ku niemu szyję.

Wówczas mrowki poczynały chodzić po krzyżach małego rycerzowi. "Idzie do głowy ta dziewczka, jak wino! — myślał sobie — ale się niem nie upiję, bo cudze." — i wstrząsał się tylko pocziwy pan Michał i koniem naprzód ruszał. A gdy już w trawę jak nurek w wodę porwał, zaraz mrowki z niego opadły i całą uwagę na drogę zwracał: czy bezpieczna, czy dobrze jada i czyli skąd jaka przystojność się nie zbliża. Więc wspiął się na strzemiączach, zółte wąski na fałę traw wytykał i patrzył, wietrzył, jak Tatar, kiedy to w Dzikich Polach wśród burzanów myszkuje.

Pan Zagłoba również był najlepszej myśli.

— Łatwiej-że nam teraz umykać — mówił — niż wtedy nad Kahanlikami, kiedyśmy to musieli jak psi piechotę z wywieszonymi językami drałować. Ożór mi w gębę tak wtedy wysechł, że mógłbym być nim drzewo strugać, a nimie, chwalić Boga, i odpoczenie na noc bywa, i jest czem gardło kiedy niekiedy odwilżyć.

— A pamiętasz waszmość, jakieś to mnie na rękę przez wodę przenosił? — mówiła Helena.

— Będziesz i ty miała, daj Boże doczekać, kogo na rękę nosić! Skrzetuskiego w tem głowa.

— Hu! hu! — śmiał się Rzędzian.

— Zaniechaj waść, — proszę — szeptała kniaziówna, płonąca i spuszczać oczy.

Tak to oni z sobą na stepie rozmawiali, aby czas drogi skrócić. Nakoniec za Barkiem i Jółtuskowem, wstąpili w kraj zębami wojny świeżo poszarpany. Tam grasowały dotychczas kupy zbrojne hultajstwa, tam też niedawno i pan Lanckoroński palił i ścinał, bo dopiero przed kilkunastu dniami do Zbaraża się cofnął. Dowiedzieli się też nasi podróżni od miejscowych ludzi, że Chmielnicki z chanem ruszył wszystkimi siłami przeciw Lachom, a raczej przeciw regimentarzom, których wojska się buntują i nie chcą inaczey służyć, tylko pod buławą Wiśniowieckiego. Przepowiadano przytem ogólnie, że teraz pewno już przyjdzie na pohybel, czyli na ostateczny koniec Lachom, albo kozakom, gdy się bat'ko Chmielnicki z Jaremą spotkają. Tymczasem cały kraj był jakoby w ogniu. Wszystko porywało za broń i ciągnęło na północ by się z Chmielnickim połączyć. Z dołu, od Niżu Dniestrowskiego, walił Burlaj z całą potęgą, a po drodze zrywały się wszystkie pułki z załog,

postojów i z pastwisk, bo wszędy przyszyły rozkazy. Słyż tedy sotnie, chorągwie, pułki, a obok nich płynęła, jak fala, bezładna czerń, zbrojna w cepy, widły, noże, spisy. Koniuchowie i czabaczyce porzucili swoje kosze, futornicy futory, pasiecznicy pasieki, dzieci rybacy swoje komysze naddniestrzańskie, myśliwi bory. Wsie, miasteczka i miasta pustoszyły. W trzech województwach zostały tylko po osadach baby i dzieci, bo młodziecie nawet ciągnęły z młotkami na Lachów. A jednocześnie ze wschodu zbliżał się z całą główną siłą Chmielnicki, jak burza złowroga, krusząc po drodze potężną ręką zamki i zameczki i mordując niedobitków z zeszytych pogromów.

Minawszy Bar, pełen smutnych dla kniaziówny wspomnień, weszli nasi podróżni na stary gościniec, prowadzący na Latyczów, Płoskirow, do Tarnopola i dalej, aż do Lwowa. Tu coraz częściej napotykali: to tabory sformne wozów, to oddziały piechoty i jazdy kozackiej, to watahy chłopskie, to niezmiernie stada wółow, okryte o-błokiem kurzawy, pędzone na spiżę dla wojsk kozackich i tatarskich. Droga stała się teraz niebezpieczna, bo razwraz pytano ich: co zacz są, skąd idą i dokąd jadą? Kozackim sotniom pokazywał wówczas Zagłoba piernacz Burlajowy i mówił:

— Od Burlaja my postaćy, młodziecie Bohunowi wieziem.

I na widok groźnego pułkownika, rozstępowali się zwykle kozacy, tem bardziej, iż każdy rozumiał że Bohun żywo, to się już musi pod wojskami regimentarzy koło Zbaraża lub Konstantynowa uwijać. Ale daleko trudniej było podróżnym z czernią, z dzikimi oddziałami pasterszy ciemnych, pijanych i żadnego prawie niemających pojęcia o oznakach, wydawanych przez pułkowników na bezpieczny przejazd. Gdyby nie Helena, byłiby owi półdźicy ludzie pozyczywali Zagłobę, Wołodyjowskiego i Rzędziana za swoich i za starszych, jakoż nawet i tak i bywało, ale Helena zwracała wszędy uwagę zarówno swoją pięcią, jak i nadzwyczajną urodą, a stąd rodziły się niebezpieczeństwa, które z największym trudem trzeba było przewyciężyć.

Czasem więc pokazywał pan Zagłoba, a czasem pan Wołodyjowski zęby, i niejedną tam trup padał za nimi. Kilka razy tylko niedoścignione bieguny Burlajowe uchroniły ich od zbyt ciężkiej przygody. — i podróż, tak pomyślna z początku, stawała się z dniem każdym cięższą. Helena, lubo z natury mężna, poczęła od ustawicznej trwogi i bezsenności na zdrowiu szwankować i naprawdę wyglądała na brankę, wleczoną mimowoli w nieprzyjacielskie namioty; pan Zagłoba pocił się srodze i coraz nowe wymyślał fortele, które mały rycerz zaraz w bieg wyprowadzał, obaj zaś pocieszali kniaziównę, jak mogli.

Tylko nam minąć to mrowie, które jest jeszcze przed nami — mówił mały rycerz — i przyjsz pod Zbaraż, nim Chmielnicki z Tatarzy okolicę jego zaleje.

Dowiedział się bowiem po drodze, że regimentarze ścignęli do Zbaraża i że w nim zamierzają się bronić — tam więc zdążyli, spodziewając się słusznie, że i książę Jeremi do regimentarzy ze swoją dywizją przybędzie, zwłaszcza, że część jego sił, i to znaczna, stała w Zbarażu miała locum. Tymczasem doszli aż pod Płoskirow. Mrowie rzędo na gościńcu istotnie, bo już o dziesięć mil drogi zaczynał się kraj, zajęty przez chorągwie koronne, więc watahy kozackie nie śmiały zapuszczać się dalej, wolały bowiem czekać w bezpiecznym oddaleniu na przybycie Burlaja z jednej, a Chmielnickiego z drugiej strony.

— Już dziesięć mil tylko! już dziesięć mil tylko! — powtarzał, zacierając ręce, pan Zagłoba. — Bylesz się do pierwszej chorągwi dostali, to już i do Zbaraża dojdziemy w bezpieczeństwie.

Pan Wołodyjowski jednak postanowił zaopatrzyć się w świeże konie w Płoskirowie, bo te, które kupiono w Barku, były już do niczego, a Burlajowych trzeba było na czarną godzinę oszczędzać. Ostrożność stała się konieczną, kiedy rozszła się wieść, że Chmielnicki już pod Konstantynowem, a chan ze wszystkimi hordami wali od Piławic.

— My tu z kniaziówną zostaniem pod miastem, bo lepiej się nam na rynku nie pokazywać — rzekł mały rycerz do Zagłoby, gdy przyszli do opuszczonego domku, odległego o dwa staja drogi od miasta — a waszcz idź, popytaj u mieszczan, czyli koni na sprzedaż albo na zamianę nie mają. Wieczór już, ale ruszymy na całą noc.

— Niezadługo wróć — rzekł pan Zagłoba.

I odjechał ku miastu, Wołodyjowski zaś kazał Rzędzianowi porozumniać nieco poprzęgów u kulbak, ażeby bachmaty mogły odetchnąć, sam zaś wprowadził kniaziównę do izby, prosząc, aby się winem i snem pokrzepiła.

— Chciałbym do świtania te dziesięć mil ujechać — mówił jej — później wszyscy wypocznemy.

Zaledwie jednak przyniósł buklaki z winem i żywność, gdy zatętniało przed sienią.

Mały rycerz spojrział przez okno.

— Pan Zagłoba spojrział przez okno.

— Pan Zagłoba już wrócił — rzekł — widno koni nie znalazł.

W tej chwili drzwi izby rozwarły się i ukazał się w nich Zagłoba blady, siny, spotniały, zadyszany.

— W konie! — zakrzyknął.

Pan Michał był doświadczonego żołnierzem i w takich razach na pytania czasu nie tracił. Nie tracił go nawet na ratowanie buklaka z winem, który wszelako pan Zagłoba porwał, — ale chwycił co prędzej kniaziównę, wyprowadził ją na podwórze i posadził na kulbakę; rzucił ostatnie spojrzenie, czy poprzęgi dociągnięte i powtórzył: — W konie!

Kopyta zatętniały i wkrótce znikli w ciemnościach jeźdźcy i bachmaty, jak orszak mar.

Lecieli długo i bez wypoczynek, aż dopiero gdy blisko mila dzieliła ich od Płoskirowa i przed wejściem księżyc pomroka stała się tak, gruba, że wszelki pościg stał się niemożliwy, pan Wołodyjowski zbliżył się do Zagłoby i spytał:

— Co to było?

— Czekaj... panie Michale, czekaj. Okrutniem się zdyszał, mało mi nóg nie odjęło — ufl!

— Ale co to było?

— Dyabeł we własnej osobie, mówię ci, dyabeł, albo smok, któremu jedną głowę utniesz, druga odrasta.

— Gadaj-że waść wyraźnie.

— Bohuna na rynku widziałem.

— Chyba waść masz delirium?

— Na rynku go widziałem, jak żywo, a przy nim pięciu, czy sześciu ludzi; policzyć nie mogłem, bo mało mi nóg nie odjęło... Pochodnie przy nim trzymali... Już tak myślę, że nam chyba bies jaki w drodze staje, i zgola nadzieję w szczęśliwy skutek naszej imprezy straciłem. Czy on nieśmiertelny, ten piekielnik, czy co? Nie mówię o nim Helenie... O dla Boga! waćpan go usiekleś, Rzędzian go wydał — nie! on już żywo, wolny i w drogę lezie! Uf! o Boże! Boże! mówię ci, panie Michale, że wolałbym S p e c t r u m na cmentarzu zobaczyć, niż jego. I co u dyabła za moje szczęście, że to ja go właśnie wszędy pierwszy spotykałem! Psu wsadzić w gardło takie szczęście. Czy to niema innych ludzi na świecie? niech go inni spotykają! Nie! — zawsze ja i ja!

— A on widział waści?

— Gdyby on mnie widział tobyś ty już mnie, panie Michale, nie widział. Tęgo tylko brakowało!

— Ważnaby to była rzecz wiedzieć — mówił Wołodyjowski — czy on goni za nami, czy też do Waładynki, do Horpyny, jedzie w tem mniemaniu, że nas po drodze ściąpie?

— Mnie się widzi, że do Waładynki.

— Tak i musi być. Tedy my jedziemy w jedną stronę, a on w drugą, i teraz mila już, albo dwie, między nami, a za godzinę będzie pięć. Nim się po drodze o nas dowie i nawróci, będziemy w Żółkwi, nietylko w Zbarażu.

— Tak mówisz, panie Michale? Chwała Bogu! jakobyś mi plaster przyłożył. Ale powiedz mi, jak to być może, by on był na wolności, skoro jego Rzędzian w ręce komendanta włodawskiego wydał?

— Poprostu uciekł.

— To już szęj takiemu komendantowi ucieść. Rzędzian! hej Rzędzian!

— A czego jegomości chce? — pytał pacholek, wstrzymując konia.

— Komuś ty Bohuna wydał?

— Panu Rogowskiemu.

— A któż to ten pan Rogowski?

— To wielki kawaler, porucznik pancerny z pod chorągwi króla jegomości.

— Bodaj-że cię! — rzekł, trzasnąwszy w pałce Wołodyjowski — to już ja wiem! Nie pamiętasz-żo waćpan, co nam pan Longinus opowiadał o nieprzyjaźni pana Skrzetuskiego z Rogowskim? To przecie pana Łaszcza, strażnika krewniak i za jego konfuzyje ma do Skrzetuskiego o d i u m.

— Rozumiem, rozumiem! — zakrzyknął pan Zagłoba. — On to i gardłem pachnie. Pierwszy będę delatorem!

— Daj go Boże spotkać — mruknął pan Michał, — a pewnie do trybunałów nie pójdziemy.

Rzędzian nie wiedział dotąd o co idzie, bo po odpowiedzi danej Zagłobie, znów wysunął się naprzód do kniaziówny.

Jechali teraz wolno. Księżyc zeszedł; mgły, które z wieczora unosiły się nad ziemią, opadły — i noc zrobiła się widna. Wołodyjowski pogrzył się w zamyśleniu, Zagłoba przeżuwał jeszcze czas jakiś resztki przerażenia, nakoniec rzekł:

— Dałby Bohun teraz i Rzędzianowi, gdyby go w ręce dostał!

— Powiedz mu waćpan nowinę, niech się strachu naje, a ja tymczasem pojedę przy kniaziównie — odpowiedział mały rycerz.

— Dobrze! Hej, Rzędzian!

— A czego? — pytał pacholek, wstrzymując ponownie konia.

Pan Zagłoba zrównał się z nim i mileżał przez chwilę, czekając, by Wołodyjowski i kniaziówna oddalili się dostatecznie, nakoniec rzekł:

— Wiesz co się stało?

— Nie wiem.

— Pan Rogowski puścił Bohuna na wolność. Widziałem go w Płoskirowie.

— W Płoskirowie? teraz? — pytał Rzędzian.

— Teraz. A co, nie zlatujesz z kulbaki?

Promienie księżycy padały prosto na pucołowatą twarz pachola i pan Zagłoba nie dojrzał na niej przerażenia, ale z największym zdziwieniem spostrzegł ów wyraz srogiej, zwierzęcej prawie zawziętości, którą Rzędzian miał wówczas, gdy Horpynę mordował.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

Wiadomości z Polski.

Falszerzy monet.

Doniesłmi o aresztowaniu w Tarnowie pięciu falszerzy pieniędzy. Szósty członek tej szajki wpadł w ręce policji krakowskiej. Jest to Jankiel Pekier, 23 letni fotograf, rodem z Kiszyniewa, pracujący w jednym z pierwszorzędných zakładów fotograficznych w Krakowie przy ul. Szewskiej. Jak się zdaje, Pekier był kierownikiem szajki. W listopadzie wynajmował on pokój w pałacu spiskim w Rynku głównym i tam w jego mieszkaniu odbywała się fabrykacja falszyfiatów. Później szajka dla zmylenia czujności władz przeniosła swoje warsztaty do hotelu londyńskiego w Tarnowie. Falszyfiaty były zresztą sporządzone, co ułatwiał puszczanie ich w obieg. Do tego członkowie szajki byli tak dalece ostryżni, że nie puszczali falszyszy pieniędzy w jednej miejscowości, ale jeździli po wschodniej Galicyi, nawet po wsiach i operowali na targach i jarmarkach. Wobec tej ostryżności zdolali też przez dłuższy czas ukrywać się przed władzami. Polieya krakowska prowadzi dalej śledztwo.

Usuwanie się żydów.

Prawie z wszystkich miasteczek i miast w Wielkim Księstwie żydzi się usuwają coraz więcej, przekonując się, że dla nich skończyły się "złote czasy," gdyż dzisiaj zwiększają się szereg Polaków zaspakajających swoje potrzeby tylko u rodaków. W Śremie nie inaczej jak w innych miastach. Przed kilkunastu laty było tam blisko 20 kupców kolonialistów żydowskich, a dziś jest — 3ch. Podobny stosunek zachodzi w innych dziedzinach handlu. Natomiast liczba kupców polskich wzrosła do tego stopnia, że n. p. Towarzystwo kupieckie liczy 48 członków. Objaw to wiele pocieszających.

Straszny wypadek.

GNIĘZNO. — Nieszczęście wydarzyło się w czwartek wieczorem 31 zm. w miejscu, gdzie szosę rogowską przerywa tor kolei nakielskiej. W chwili, gdy przejeżdżał przez szynę wóz piekarza Puchalskiego z Gniezna, nadjechał pociąg nakielski i w pełnym biegu wpadł na powózkę. Skutki zderzenia były straszliwe. Wóz został strzaskany na drobne kawałki, woźnica Stręk i znajdujący się w wozie żona p. Puchalskiego ponieśli śmierć na miejscu. Szczególnie ciało woźnicy było poszarpane w straszliwy sposób. Głowa i nogi były odcięte od tułowia. Dziwnym trafem, koń pozostał przy życiu. W sprawie tej wdrożono śledztwo, które wykaze, czy maszynista dał w czas potrzebny sygnał, strzegący przed nadchodzącym pociągiem.

Skazanie księdza.

Działacz społeczny i ogólnie szanowany dziekan śluciki ks. Jan Sieklucki, pociągnięty został do odpowiedzialności sądowej z art. 94 kod. kar. za to, że będąc proboszczem i dziekanem w Dyneburgu, pobłogosławił związek małżeński pomiędzy prawosławnym Aleksandrem Zubowem i katoliczką Weroniką Rynkiewiczówną.

Sprawa ta rozważana była na sesyi wyjazdowej sądu okręgowego witebskiego

dnia 29 grudnia w Dyneburgu.

Bronili mecenasi pp.: Syrewicz i Fryderyks. Jak donosi "Kur. Lit.," prokurator, nie znajdując zastrzeżeń oskarżonego żadnej winy, zrzekł się zupełnie oskarżenia.

Sąd skazał ks. dziekana na karę pieniężną w wysokości 50 rubli i na usunięcie od obowiązków na trzy miesiące. Jeden z członków sądu złożył "votum separatum" przeciw wyrokowi.

Zmiany na wszechnicy Jagiellońskiej.

Na uniwersytecie krakowskim ustępują w tym roku profesorem: Stanisław Tarnowski i historyk Wincenty Zakrzewski, w przyszłym roku filozof M. Straszewski i estetyk Marian Sokółowski. Z następców na opróżniające się cztery katedry dziś wymieniają jedynie prof. lwowskiej wszechnicy dra Józefa Kallenbacha, jako następcę po hr. Tarnowskim.

Zabójstwo.

Do mieszkania wyrobny wdowy Maryanny Brzostowskiej, we wsi Wola pod Warszawą, przyszedł jakiś nieznamy młody człowiek. Chora Brzostowska leżała w łóżku, w izbie zaś znajdowało się dwoje jej dzieci, 15-letni Jan i 13-letnia Stanisława.

Nieznamy zapytał dzieci, gdzie jest Brzostowska, a gdy wskazano mu łóżko, sześciu strzałami z brauninga zabił ją na miejscu, poczem odszedł.

Zabójstwo to miało podobno na celu zgładzenie Brzostowskiej jako świadka zamachu na kozaka i strażnika, dokonanego jeszcze przed dwoma laty.

Jubilaci.

Pięćdziesięcioletni jubileusz kapłaństwa obchodzić będą w dniu 29 czerwea: Ks. pleban Kędziński z Szłup, ks. pleban Chmielewski z Pogryzbowa, ks. pleban Łukas Nowakowski z Imielna, ks. pleban Aleksander Sobiesiński z Wilatowa, ks. komendant Franciszek Szymański z Niestronna i ks. dziekan Bronisław Echaust z Ryszewka. W dniu 23 października rb. obchodzić będą złoty jubileusz kapłaństwa ks. pleban Franciszek Ptaszynski z Ceradza kościelnego.

Dwudziestopięcioletni jubileusz kapłaństwa obchodzić będą w dniu 28 kwietnia: ks. pleban Jan Dziubek z Siemowa, ks. proboszcz Stanisław Wysocki z Ludom i ks. pleban Juliusz Zeidler z Lenartowie. W dniu 3 sierpnia obchodzić będą srebrny jubileusz kapłaństwa ks. rada i pleban Walenty Kolasinski z Konojardu i ks. profesor Augustyn Henke z Walecza.

Ofiary mrozu.

Podczas ostatnich ostrych mrozów zmarło w W. Ks. Poznańskim, Prusach Zachodnich, Wschodnich i na Śląsku 25 osób, o ile dotąd stwierdzono.

— Na łące w Kierznie pod Kępem znaleziono zwłoki także zamieszkłego robotnika Franciszka Wróbla. Padł ofiarą silnego mrozu.

Śmierć wskutek nieostrożności.

Syn dwunastoletni obywatela Kinastowskiego w Ostrzeszowie bawił się strzelaniem z pistoletu. Przez nieogłędne obchodzenie się z bronią wpakował sobie naboję w brzuch, wskutek czego umarł.

Trzynastka.

Uważana za fatalną przez ludzi przesądnych trzynastka znalazła monografa w profesorze uniwersytetu stanu Indyany, Shermanie Davisie.

W monografii tej profesor oświadcza, że przesąd co do fatalności liczby 13 wyłania się już w najstarszych mitych ludzkości. Nie należy więc początku jego szukać w erze naszej, a mianowicie w opowiadaniu o Wierzy Pańskiej, do której oprócz Chrystusa, zasiadło 12 apostołów, a jeden z nich wydał Mistrza.

Już mitologia norweska wspomina, jako to bóg zlego, Loki, zasiada u stołu 12 bogów światła, a następnie zabija boga wiosny, Baldura.

Podanie o złowróżności trzynastki istnieje też w sagach indyjskich, w starym zaś systemie liczbowym źródło głaska, oznaczająca liczbę 13 stanowi również symbol wyrazu: Śmierć.

Przez całą wogóle naukę o ludach przewija się, z małymi wyjątkami, wiara w trzynastkę, jako symbol złowieszczego fatum i pod taką też postacią liczba ta przechodzi do dziejów nowoczesnych.

W wielu amerykańskich "drapaczach niebios" po piętrze dwunastem następuje zaraz czteraste, przy numeracji zaś domów miejskich amerykanie posługują się niemal zawsze liczbą 12a — zamiast trzynastki.

W Niemczech istnieje przeszło 500 hoteli, w których brak zupełnie pokoju nr. 13, a w pewnych teatrach europejskich i amerykańskich, jak np. w Operze turyńskiej, niema miejsc oznaczonych liczbą złowróżną. Włosy graezy, grające na loteryi liczbowej, nigdy nie stawiają na tę liczbę. W Paryżu istnieją towarzystwa t. zw. czterastek, do których posyła się po osobie czterastki, gdy w towarzystwie jakim zbierze się przypadkowo osób trzynastki.

Z licznych przykładów przytoczonych przez profesora amerykańskiego dla udowodnienia fatalnego uroku wpływu trzynastki, warto przytoczyć jeden zażegnany z życia słynnego malarza angielskiego Millaisa i poety Mateusza Arnolda.

Millais zaprosił pewnego razu na obiad grono przyjaciół ze świata artystycznego.

Gdy zajęto miejsce przy stole, ktoś przesądny zauważył, że biesiadników jest trzynastu. Arnold roześmiał się na taką uwagę i zawołał wesoło:

— Istnieje przesąd, że kto w takim przypadku pierwszy od stołu wstanie, ten umrze w ciągu roku. Otóż proponuję, abyśmy losowi przyjaciele moi, równie silni i zdrowi, jak ja, wstaliśmy od stołu jednocześnie dla utrudnienia wyboru.

Towarzystwo zgodziło się na propozycję i zamiar wykonano.

W pół roku po tym obiedzie Arnold umarł nagle skutkiem wady serca. W kilka dni później znaleziono jednę z przyjaciół, którzy razem z nim powstali od stołu podczas obiadu u Millaisa, leżącego w łóżku bez życia, z głową przestrzeloną. Rewolwer w ręce stężej świadczył, że nieboszczyk sam odebrał sobie życie.

Wkrótce potem drugi z przyjaciół utonął na morzu podczas rozbięcia się okrętu. Zdarzenie jednak powyższe bynajmniej nie przemawia jeszcze za bezwarunkową fatalnością trzynastki.

Stanowiła ona np. liczbę ulubioną Ryszarda Wagnera. Istotnie też odegrała rolę pewną w życiu wielkiego muzyka. Imię jego i nazwisko zawiera 13 głosek, urodził się w 1813 r., napisał 13 oper, "Tannhausera" ukończył 13 kwietnia, wystawił zaś po raz pierwszy 13-o marca, umarł wreszcie 13 lutego.

Dalej, pontyfikat Leona XIII, był jednym z najdłuższych i najwspanialszych w dziejach kościoła.

Trzynastka stanowiła liczbę świętą u starożytnych meksykańów. Posiadali 13 bóstw, a tydzień ich liczył 13 dni.

Na kolei Baltimore-Ohio niezwykłym szczęściem pod względem unikania katastrof odznaczała się lokomotywa nr. 1313 itd.

Fatalizm 13-ki nie jest zatem ustalony, bo raz przyznajemy ona nieszczęściu, drugi raz złączona jest ze szczęściem i powodzeniem.

Taki jest wniosek z "monografii" o trzynastce.

W miejsce węgla siła wody.

W obecnej epoce rozkwitu i przemysłu jednym z najważniejszych najwydatniejszych źródeł siły motorowej są skarby węglowe, nagromadzone przez długie wieki w skorupie ziemskiej. Każdy dzień pochłania niesłychane ilości tych skarbow tak trafnie nazwanych "czarnymi diamentami", każdy dzień zmniejsza ich zapasy w głębi ziemi. Nie tylko jednak zmniejsza, lecz roztrwania, ponieważ, jak wiadomo, wskutek zbyt jeszcze wadliwych metod spalania, znaczna część tej energii cieplikowej, zawartej w węglu, bezużytecznie ucieka kominami fabrycznymi jako dym zatrzymujący powietrze. I trudno tego wyświadczenia pół węglowych nie nazwać gospodarką rabunkową, ponieważ zużyte zapasy nie odnowią się nigdy, a wobec kolosalnej produkcji kopali węglowych, zwłaszcza na potrzeby przemysłu, zapasy te muszą się kiedyś zupełnie wyczerpać. W niektórych krajach, jak np. w Anglii, niebezpieczeństwo to już w niezbyt odległej przyszłości stanie się aktualne, podczas gdy w innych, np. w Niemczech lub w Stanach Zjednoczonych zapasy wystarczą jeszcze na setki i tysiące lat. Bądź co bądź jednak już dzisiaj musi zajmować umysł pytanie, co będzie później, gdy się wyczerpią, i kwestya, w jaki sposób możnaby zaoszczędzić te naturalne skarby. Nie mało przyezymia się do tego i ta okoliczność że przemysł chętnie zerwał z kosztownym nieracjonalnym i niehygienicznym paleniem węgla, gdyby nowoczesna technika mogła mu dać inne, równie tanie lub tańsze jeszcze źródła siły motorycznej, możliwe do wykorzystania.

Jednym z takich źródeł, które nie wyczerpią się nigdy, są siły wodne, a technika w ostatnich latach coraz energiczniej zajmuje się ich użytkowaniem dla celów przemysłowych, coraz liczniej powstają fabryki nad brzegami rwących rzek górskich, przy wodospadach, których siłę pomysłowo skonstruowano maszyny przemieniają w energię elektryczną, dając przez to siłę motorową tańszą, niż uzyskanie przez spalanie węgla.

Alle największym naturalnym źródłem energii na ziemi jest obok promieni słonecznych, nieustanny ruch fal morskich, ich wznoszenie się i opadanie, przypływ i odpływ morza. Są to siły mechaniczne, niesłychane wielkie, działające ciągle i ciągle, bez żadnej przerwy w dzień i noc. Niestety, człowiek, mimo całej swej umiejętności i technicznego rozwoju, nie umiał ich dotąd ujarzmić; wszystkie jego usiłowania, aby tę olbrzymią ilość energii, szturmującej od nieskończonych lat do wszystkich brzegów morskich, przemienić w formę użyteczną dla ludzkości, kończyły się niepowodzeniem, głównie wskutek niestabilności ruchu fal morskich. Mimo to nie brakło i nie brakuje i dzisiaj jeszcze usiłowań dążących w tym kierunku. Jednym z pierwszych inżynierów, który eheiał w ten sposób uzyskać choćby drobne praktyczne korzyści, był Plessner. Już w r. 1875 opatentował on w Londynie pomysł technicznego wykorzystania siły fal morskich; praktycznie w ulepszonej formie zastosował ten pomysł dopiero Amerykanin Wright, przeprowadzając próby na wybrzeżu kalifornijskim. Na pomoście sięgającym

w morze na odległość mniej-więcej 100 metrów, umieścił trzy pływalki, kolysane przez fale. Ruch ten z pomocą dźwigni przerosił się na stację pomp, umieszczoną na końcu przeciwnym pomostu, pompy te napelniały wodę zbiornik, zbudowany z płyt stalowych, a zebrana tam woda pod wysokim ciśnieniem wprawiała w ruch turbiny, poruszające znowu dynamo-maszyny. Z pomocą tego motoru udało się Wrightowi osiągnąć dość znaczny rezultat, bo siłę dziewięciu koni parowych.

W tym samym mniej-więcej czasie, co Wright w Kalifornii próbował rozwiązać ten problem, niemiecki inżynier Gehre z Dyesdorfu, konstruował t. zw. "boje" morskie świecące, do uzyskania zaś światła używał sił fali morskiej, kolyszącej "boje". Wynalazek jego został praktycznie wypróbowany u ujścia Łaby z weale dobrym wynikiem. Później ulepszone go jeszcze, zaopatrując "boje" dzwonkami, wprawianymi w ruch również siłą fal morskich.

Pomysł Plessnera podjął w ostatnim czasie inżynier wojskowy włoski, major Agostino Ravelli, konstruując aparat, nazwany "maremotore", który wypróbowano na wybrzeżu liguryjskim. Aparat opatentowano we wszystkich państwach Europy i Ameryki, składa się z równi pochyłej, zopatrzonej szynami malej kolejki, tak ruchomej, że dostosowuje się do każdorazowej wysokości powierzchni morza. Po szynach poruszają się skutkiem ruchu fal morskich male wózki z pompami, które nacisk fal przemieniają w energię elektryczną lub komprymują powietrze. Aparat skonstruowany z pomocą liczących dźwigni i tłoków pomp ssących i tłoczących, zmniejsza podobno o połowę kosztu siły motorycznej.

Wspomniane próby aczkolwiek nie rozwiązały jeszcze zupełnie problemu, są mimo tego znacznym krokiem naprzód, a przede wszystkim zachęta do dalszych usiłowań w tym kierunku, zachęta obiecująca wcześniej czy później doniesie, praktyczne rezultaty. Zachęciły też one już do założenia w Hamburgu wielkiego towarzystwa akeyjnego mającego na celu wyzyskanie sił wodnych. Towarzystwo zamierza utworzyć u ujścia Łaby wielką centralę elektryczną, która będzie wprawiana w ruch siłą przypływu i odpływu morza. W tym celu zaakcupiono na wybrzeżu morskiem teren, wielkości 350,000 mtr. kwadratowych, na którym budują się obecnie fabrykę i urządzenia według pomysłów wspomnianego

wyżej inżyniera. Spodziewać się może, że potrafi uzyskać tyle siły elektrycznej, aby oświetlił elektrycznie miejscowość Groden, gdzie stanęła fabryka, a oprócz tego puszczając w ruch tramwaj elektryczny. Wynalazca obieca, że zarówno kosztu światła jak i ruchu tramwajowego będą niezmiernie male. Gdyby jednak oczekiwania zawiodły nawet w pewnej części, to i tak jest to już próbą na wielką skalę, która bądź co bądź nie pozostanie bez wpływu na dalszy kierunek przemysłu. Następnym zaś udanej próby będzie powolne przesuwanie się środków przemysłowych. Dotąd powstawały one zazwyczaj na płaszczyznach, najczęściej w pobliżu rzek, na których rozwinęła się żegluga, lub w rewirach węglowych. W następstwie udanej próby hamburskiej musiałaby się przenieść bliżej ku wybrzeżom morza znajdując tam tamie źródło siły motorycznej.

LISTY POLSKIE NA POCCIE.

Listy te zostaną na poczcie w Chicago przez dwa tygodnie od czasu ich ogłoszenia. Po dwóch tygodniach będą oddane do rąk odbiorców, gdzie będą otworzone i zliczone.

Table with 4 columns of names and numbers, listing Polish names and their corresponding numbers for a collection or fund.

No. 1005. -- Gwarantowane na mocy prawa o pokarmach i lekarstwach d. 30-go Czerwca, 1906 roku.

Bóle w Krzyżu

Jeżeli miewasz bóle w krzyżu, jeżeli posiadasz cerę bladą lub ziemistą, jeżeli cierpisz na głuche bóle głowy, jeżeli czujesz zły smak w ustach, a język twój bywa obłożony -- to są zupełnie pewne wskazówki, że wątroba twoja jest ociężała, a nerki osłabione, beczynne. Co może podobnie też narządy do normalnej działalności?

Severy Lekarstwa na Nerki i Wątrobę.

Jeżeli brać je podług przepis, lekarstwo to zmusi owe narządy, by wykonywały tyle roboty, ile do nich należy, przy usuwaniu niepożądanych i trujących substencyj z organizmu. Mieć czynne nerki i wątrobę, znaczy tyle, co mieć doskonałe zdrowie.

Cena 50 centów i \$1 00

Czytaj co p. Karol Dana z Burwell, Nebr., pisz do nas o swem wyleczeniu: "Wasze lekarstwo na Nerki i Wątrobę jest bardzo skuteczne: wyleczyło mię zupełnie. Cierpiałem na takie bóle w krzyżu, że nie mogłem się wyprostować. Teraz znowu jestem zdrowy i wszelką robotę robię bez najmniejszego kłopotu.

Sprzedawane przez wszystkich aptekarzy. Porada lekarska darmo.

Nie masz apetytu?

Coś dziwnego, że twój apetyt jest tak lichy, żeś cały taki osłabiony i wyczerpany--kiedy zjadłszyk swoim pozostawisz tak osłabną. Lecz poco masz pozostać dłużej w tym stanie, jeżeli

Severy Gorycz Żółdkowa

może ci pomóc w sposób cudowny do wstąpienia na drogę powrotu do zdrowia! To lekarstwo zwycięsko wytrzymało próbę przez lat zgór 28 w wypadkach Braku Apetytu, Niestrawności, Zgagi, Dyspepyi, Malaryi i Wycieńczenia. Spróbuj go.

Masz Kaszel?

Jeżeli dolega ci kaszel, zaziębnienie oddechu, rozdrażnienie gardła, lub jakakolwiek tego rodzaju choroba--nie zwlekaj, tylko postaraj się o

Severy Balsam na Płuca.

On powetrzyła kaszel bardzo prędko, przyniesie ulgę w płuciu, uczyni oddech wolnym i bezbolesnym, oraz zapobiegnie poważniejszej chorobie płuc i gardła, jeżeli tylko doęć wczesnie zaczniesz go używać. Dzieciom można go dawać zupełnie bezpiecznie.

Weź sobie darmo egzemplarzkalendarza Severy na rok 1909-ty od twęgo aptekarza.

W. F. SEVERA CO CEDAR RAPIDS IOWA

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Oldest Polish Newspaper in America. APPEARING EVERY THURSDAY.

ESTABLISHED 1873.

Subscription Two Dollars per Year.

Rates of advertising on application.

W. DYNIOWICZ, Publisher "Gazeta Polska", 532 Noble St., Chicago, Ill.

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce.

Wychodzi co czwartek każdą tygodnia.

PRENUMERATA ROCZNA: \$2.00

W Stanach Zjednoczonych \$2.00

W Europie, Ameryce i Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

W Australii, Australii, Australii \$3.00

niejszej władzy państwowej. Dlatego też mowca napiewnował swoich rodaków za niepoehlebne wyrażenie się o Słowianach, którzy zdaniami jego, "przewyższają teraźniejszych zarozumiałców angielskich swą przedsiębiorczością ducha, pracowitością i siłą moralną".

Następnie oddał uznanie skromnym przybyszom europejskim, którzy przybywają tu po największej części uzdolnieni w swych zawodach, aby, korzystając z wolności i sposobności do zarobienia ciężką pracą na kawałek chleba i utrzymanie rodzin, mogli przyczynić się do powiększenia bogactwa narodu, dźwigając ciężary obywatelskie i brać udział w rządach kraju.

Wśród ogółu żywiolów słowiańskich w Ameryce zawsze na pierwszy plan nie tylko ilościowo, lecz i jakościowo wysuwani są Polacy, którzy posiadają już swoją historię i nie sympatycznej tradycje wśród obywateli Stanów Zjednoczonych. Ruclliwość naszych emigrantów, ich kultura i uzdolnienie budzą szerszy podziw w Amerykanach, jednając Polakom uznanie i szacunek. Doskonale odbiła to w sobie, pomijając już jej humbugowość z raeyi dokonywanych wyborów, mowa obecnego prezydenta Williama Tafta.

Co się tyczy Słowian w ogóle, nie wyodrębniając już specjalnie Polaków, to jak widać z zestawienia choćby dwóch powyższych ocen żywiolu słowiańskiego, sympatya dla nich rośnie z dniem każdym, a zbiorowa akcya, niedawno podjęta na nowo w Europie, bardzo żywo interesuje i obchodzi Amerykę.

Wśród żywiolów słowiańskich w Ameryce w ostatnich czasach zaznacza się również pewne silniejsze, niż zwykle, ożywienie, gdyż nowe hasła słowiańskie przyniknęły i na drugą półkulę i znalazły oddźwięk, a 5 milionów Słowian amerykańskich to bardzo poważna cyfra, która nie jest bez znaczenia i sobą interesować się może.

Bardzo ciekawym i znamenianym faktem słowiańskiej żywotności i odporności jest minimalny procent wynaradawiania się, co w tym czasie wykazuje statystyka ostatnich lat.

Wszędzie, gdzie tylko Słowianie żyją mniej więcej gromadą, o wynaradawianiu się nawet mowy być nie może, a wszelkie wersje, przedstawiające inaczej faktyczny stan rzeczy, należy uważać za wymysł tendencyjny.

Remigilusz Kwiatkowski.

List Polki o trzęsieniu ziemi.

P. Emma Góralowa, znaną profesora gimnazjum polskiego w Cieszyńsku, przebywając obecnie w Palermo, przesyła "Dziennikowi Cieszyńskiemu" pod datą 29 grudnia następujące wrażenia o trzęsieniu ziemi:

"Wczoraj o godz. 5:30, gdyśmy jeszcze w najlepsze spali obudzili nas naraź silny rytmiczny ruch łóżek, odbywający się w szybkim bardzo tempie. Trwał krótko, bo zaledwie 40 sekund, jakeśmy się potem dowiedzieli, ale nam czas wydał się o wiele dłuższym. Przebudzeni tak niespodzianie z głębokiego snu, nie mogliśmy narazie zdać sobie sprawy z tego, co się dzieje. Uplynęło kilka sekund, nim polapałami się, że to trzęsienie ziemi. Jakiś też czas wahałami się, czy nie wyskakiwać z łóżek i uciekać z hotelu. Na szczęście zjawisko szybko minęło, a my choć zbudzeni o niezwykłym czasie, byliśmy w wyborach humorach, żartując z doznanych wrażeń i dowiecipując, że w naszej lokalności po świecie użyjemy wszystkiego nawet trzęsienia ziemi. Na stole leżały listy, przygotowane poprzedniego wieczora, więc naprzec podopisywałam o niezwykłym fakcie w tonie lekkim i żartobliwym, poczem pośpieszyliśmy na miasto zacierając wiadomości i zobaczyć, czy to inni odczuli. Byliśmy bowiem prawie pewni, że to jedno z tych zjawisk, które przechodzą niepostrzeżone przez ogół, a które zaledwie notują przyrządy seismograficzne. Tymczasem jak się okazało, był to odgłos jednej z największych katastrof świata.

A gdyśmy już wyszli na miasto, uderzył też nas niezmierny ruch i wielkie wzburzenie ludności. Wstrząśnienie, które myśmy z braku doświadczenia traktowali tak lekko, przeraziło ludność miejscową w największym stopniu. Ludzie wyskakowali przestraszeni z łóżek i w białiznie uciekali z domów, krzycząc o pomoc. W wielu miejscach strzelano z rewolwerów na znak niebezpieczeństwa. Całe rodziny gromadziły się w sieniach i bramach, aby w razie powtór-

niego wstrząśnienia uciekać na ulicę. Stara część miasta, gdzie w wązkich uliczkach i zaułkach skupia się uboższa ludność, naraż zaroila się tłumem podnieconych mieszkańców. Jedni głośno odnawali modlitwy, wzywając pomocy świętych, inni nieśli pomoc nieszczerliwym ofiarom.

W Palermo ogłoszono żałobę narodową, dziś w południe zamknięto wszystkie sklepy, nalepiając na oknach plakaty z napisem: "Il-lutto nazionale". Dziś w nocy wyprawiono stąd dwa okręty z żywnością, odzieżą i oddziałami sanitarnymi pod kierunkiem lekarzy, celem przewiezienia rannych. Eskadra angielska, stojąca w Syrakuzach, na prośbę tamtejszego burmistrza pospieszyła na miejsce katastrofy. Dziś przybyli też do Palermo pierwsi zbiegowie z Messyny. W hotelu naszym jest umieszczonych jedenaście osób, przeważnie ciężko rannych. W miarę napływających wieści, ludność coraz bardziej się niepokoi, gdyż wskutek ożywionych stosunków handlowych między obydwojma miastami wielu ma tam najbliższych krewnych, czy to mieszkających stale, czy też bawiących tam chwilowo za interesem."

TO I OWO.

Zwyczaj dzwonienia przy pogrzebach, bierze swój początek z czasów pogańskich, gdzie umarłemu dzwoniono, by odstraszyć złych duchów.

Lięcząc od Adama, na ziemi żyło około 35.627.844.000.000 ludzi.

Pięciu monarchów europejskich nie umie wcale tańczyć, a mianowicie: król włoski, cesarz austriacki, królowie Danii, Saksanii i Belgii.

W Berlinie kobiety prócz fałszywych zębów zaczynają nosić w ustach przyrządy, wypełniające im policzki.

Powierzchnia oceanu zajmuje przestrzeń 150.000 mil kwadratowych. Cała powierzchnia ziemi ma 197.000.000. mil kwadratowych.

Z jedenastu carów i caryc rosyjskich, począwszy od Piotra I do Aleksandra III, czterech zostało zamordowanych.

Najnowszym wynalazkiem w dentystyce jest plombowanie zębów szkłem, które ma być przyjemniejsze i trwalsze od złotego metalu.

Najsukuteczniejszą bronią odporną kobiety są łyż, najsukuteczniejszą zaś zacierająca — uśmiech.

Korespondencya.

Leo, Minn., 19 stycznia, 1909.

Szanowna Redakcjo! — W moim zanurzeniu, że i tę krótką korespondencję w łamach Szanownej "Gazety Polskiej" nr. 4 łaskawie raczy umieścić.

Gdy zatłowiłem interes z dobrym skibtkim w Warszawie i Minto, N. Dak., za co wszystkim strytm i nowym abonamentem serdecznie dziękuję. Do takich abonamentów nie żał płacić za kolejki, udalem się przez Archo, N. Dak. do Osau i Orleans, Minn., lecz w Archo nie zrobiłem żadnego interesu, bo tam mało Polaków i bida, a zamieszanie mieszkający na farmach, już od kilku lat abonują "Gazetę Polską", a przeto byta taka zima i zawieja śnieżna, że poing, który przybywa i odchodzi do Osau o 6:27 wieczór, przybył i odeszedł na drugi dzień o 8:30 rano, więc 14 godzin później.

Osau, Marshall Co., Minn., jest małe i nowe miasteczko, bo dopiero 3 lata przy "Line" założone, a Polaków tylko 9 i pół rodziny, lecz nie mał w naszym w pełni słowa znaczenia, dzielni Polscy, gdyż z 9 i pół rodziny polskich zapisało 6 "Gazetę Polską" tak, że to połowa polskiej rodziny, (żona Polka, a mąż Francuz) zapisała, za co wszystkim serdecznie dziękuję, mówiąc: "Bóg zapłać!" Jest to stare lecz prawdziwe przysłowio: "Jakie drzewo, taki i klin, jaki ojciec, taki i syn, jakie drzewo takie i kora, jaka matka taka i córka", bo ci nowi abonentcy to synowie i córki bardzo uboższych abonentów Gazety Polskiej z Warsaw, N. Dak., więc jakie ojewio i wszystkie dzieci, synowie i córki, i wszystkie dzieci. Waszycy Polacy w Osau, dobrze się mają; pan Polik Adamski z panem Fr. Reszką mają wielki sztor tak, że co farmer, tylko potrzebuje, wszystko u nich dostać może, a że są to ludzie uczeni, to zdaleka farmerzy do nich po rozmaite towary przybywają, chociaż bliższe są sztory; tak było jedno farmerów, gdy tam byłom, że nie mogli podolać wydawać.

Pan Bushaw, [Francuz, żona Polka], z panem Wosik utrzymują pionozarzędny salon, a że mają dobre piwo, gorzalkę i cygarty, to gości u nich pełno bez miary.

Bracia Alex i Józef Aichlowiezo, trzymają Livery Stable, mają doskonałe konie, to także dobrze im się powodzi, mają pieniądze w banku.

Uni Polacy mają tam rozmaite posady i wszyscy sobie chwają. Okolica naokoło Osau, zdaje się być dobra a ziemia urodzajna, bo są tam 3 wielkie spichrze do rozmaitego zboża, szczególnie do pszenicy i jęczmienia.

Z Osau udalem się do Orleans, Minn., lecz tam zupełnie nie nie zrobiłom, bo Polacy mieszkają daleko na farmach, a była taka zima i zawieja śnieżna, że skoro dzień niosł po zadrzwi na dworzec się wytaowało, to zaraz marznął, więc nie tylko że żadnego Polaka niewidziałom, lecz ani żadnego wróbla, tylko

śniegolew [ptaszków], które na lato gnieźdzą odlatują i dopiero w największym tłumie i zimno powrócą. Orleans jest tylko 5 mil odległo od kanadyjskiej granicy i mała osada, może 10 domów, poczta i hotel liczący, lecz okolica zdaje się być dobra, bo równa jak na stole, a być może że ziemia także dobra, której dla głębokiego śniegu nie widziałem. I tak nie wskórawały powróciłom do Leo, Minn. gdzie jeszcze przebywam u pana Gracyana Zabroskiego, pochodzącego z Winony, Minn.

W Leo, Minn., nie nie zauważyłom by wypadło powiększono opisać, tylko kościół jest powiększony i odnowiony, że miło do niego wstąpić, i się pomodlić a proboszczem jest dawny Wielebny ks. Ant. Drewnicki, za którego staraniem kościół powiększony i odnowiony, bo to jest księdz z powołania i dbający o kościół, a że rozumie stolarską robotę to sam swojomi rękoma bezpłatnie zrobił piękną kanzalikę i rozmaite inne przybory, a szczególnie szafę do ornatów itd.

Polacy są bardzo życzliwi dla gości i wszyscy, którzy przybyli w przeszłą niedzielę na nabożeństwo do kościoła, ponowili abonament na rok 1909. Pan A. Rajnowski, który ma "Gazetę Polską" zapłacone do 1 sierpnia 1909, już ponowil abonament, do 1 sierpnia 1910. Gdzie to wszyscy abonenci byli tak życzliwi dla agenta, to nie żał by było płacić grube dolary za kolej, bo by i dla agenta co pozostało, w przeciwnym razie zarobek agentów zabiera kolej. Pan Jan Stanisławski, pochodzący z Winony, ma w Leo, Minn., zaraz na drugiej stronie ulicy, sztor i teraz poctę, która dawniej była o milę odległa od kościoła, co jest teraz wielką wygodą dla farmerów.

Na zakończenie tej korespondencyi muszę powiedzieć, że to jest ostra zima i wiele śniegu, a wczoraj 18 tm. była przez cały dzień i całą noc wielka śnieżna zawieja, mało kto się mógł pokazać na dworze, lecz dziś tj. 19 tm., jest łagodne i spokojne powietrze.

Jutro, 20 tm., opuścę Leo i udam się do Cloquet i Duluth, Minn., zjad zaś do Sturgeon Lake i Willow River Minn.; dokąd się udam z Willow River sam jeszcze nie wiem. Chciałom odwiedzić i Virginia, Minn., gdzie proboszczem jest Wiel. ks. M. Sengor, lecz boje się zimy, aby mi tak nie poszło jak w Orleans, Minn., dokąd ta wycieczka w całości przeszło \$5.00 mie kosztowała, a ani centa nie zarobiłem, więc się obawiam udać do Virginia, Minn.

Wszystkim abonantom życzę zdrowia i błogosławieństwa Boga do przyszłego roku, gdy się znów zobaczymy za wolą Boga.

Z uszanowaniem W. Radomski, agent Gaz. Pol.

ODEZWA

do Szanownych Rodaków w Ameryce.

We wszystkich pamięci jest odczwa komitetu obywatelskiego, który pod protektorem i honorowym przewodnictwem Najprzew. ks. Biskupa Pawła Rhodego przystąpił do budowy nowego Kolegium polskiego w Chicago, mającego z biegiem czasu zajęć miejsce pierwszego Uniwersytetu polskiego i wzorowej szkoły średniej w Stanach Zjednoczonych.

Pragnąc dzieło to utrwalić i do wszelkich zmian co do kierunku i myśli przewodniej, w założeniu swym szczerze polskiej i narodowej, ugrunтоваć, my niżej podpisani przystąpiliśmy do zainkorporowania przez komite obywatelski zapoczątkowanego dzieła i uzyskaliśmy pod dnem 4go grudnia, 1908 r. charter od władzy stanowej.

Przez to jednak prace komitetu obywatelskiego w niezmien nie zostają narzucone, ani też zakres działania tego komitetu w niezmien uszczuplony. Czynne przewodnictwo zajmuje w nim nadal dotychczasowy skarbnik stanowy i prezes Banku Polskiego, p. Jan F. Smulski, skarbnikiem komitetu pozostaje ks. Jan Kosiński, C. R., a dla każdego członka tego komitetu i jego delegatów i korespondentów na prowincyi, którzy z biegiem dalszej agitacyi zamianowani zostaną, pozostają ogromnie bogate pole do działalności na rzecz tak doniosłej sprawy.

Komite obywatelski będzie też sprawował kontrolę kasy i rachunków korporacyi, tudzież pieniędzy do ręk kasyera ze składek płynących.

Prze to ściśle kontrolę komitetu obywatelskiego sprawa cała zyka niewątpliwie na zaufaniu publiczności.

Również żadna nie zasła zmiana skutkiem nominacyi skarbnika komitetu, ks. Jana Kosińskiego przelożony Domu OO. Zmartwychwstańców i proboszczem na Kantonio. Już na drugi dzień po ogłoszeniu tej nominacyi, Przew. delegat generalny, ks. Wilhelm Kloeffer najwyraźniej oświadczył w imieniu Najprzew. O. Jenerata Zakonu Zmartwychwstańców, że Rzym z całym uznamiem jest dla sprawy budowy nowego Kolegium i przekształcenia tegoż na Pierwszy Uniwersytet Polski z wzorową szkołą średnią i że upoważnia ks. Jana Kosińskiego, aby i nadal sprawą tą się zajmował, a w szczególności zatrzymał urząd skarbnika w komitecie obywatelskim i w podpiisanym niżej komitecie osobnej dla celów tej sprawy utworzonej korporacyi.

Jak to zresztą z ogłoszonych już nominacyi i zmian w tutejszych Domach OO. Zmartwychwstańców wynika, w miejsce ks. Jana Kosińskiego rektorem Kolegium polskiego został dotychczasowy jego pierwszy zastępca i wice rektor, ks. Władysław Zapala. Na stanowisku rektora będzie on niewątpliwie dźwignię i znakomitym chorałym i pracownikiem we wszystkich sprawach dotyczących nowej budowy i przekształcenia Kolegium polskiego w Chicago i iść będzie w tom ręką z rękę ze skarbnikiem komitetu, ks. Janem Kosińskim. Również komitet inkorporacyjny i komitet obywatelski współdziałać będą zgodnie z nowym rektorem Przew. ks. Władysławem Zapalą.

Można nawet powiedzieć, że obecnie myśi i inicjatywa w tej sprawie ks. Jana Kosińskiego za zgodą Rzymu stały się duchową własnością i troską całego Zgromadzenia OO. Zmartwychwstańców, a przez akt inkorporacyi własnością materialną i duchową całego polskiego narodu w Stanach Zjednoczonych.

Institut nowo-budowany i odpowiedzialny urządywany będzie więc osobną sekcją

nie narodową, prawdziwie polską waronką oswiaty i kultury polskiej, a OO. Zmartwychwstańcy oddają z całym poświęceniem wszystkie swe siły dla dobra tej sprawy.

To zobowiązuje też i szerszą polską publiczność, to powinno być bodźcem dla wszystkich Polaków amerykańskich, aby sprawa tak doniosła swoją ofiarnością i czynną pomocą załatwili.

Rodacy, poprzyjcie nas członków korporacyi stanowej dla budowy Kolegium utworzonej i poprzyjcie komite obywatelski.

Zestrzelcio myśli i serca w jedno ognisko dla chwaly imienia polskiego i pożytku przyszłych pokoleń polskich. Prosimy gorąco wszystkich Rodaków o ofiary i składki pod dotychczasowym adresem:

Very Rev. John Komanski, C. R., 140 W. Division str., Chicago, Ill. Z bratnim podziwieniem

W imieniu utworzonej korporacyi stanowej dla budowy Kolegium Polskiego: Jan F. Smulski, prezes. Ks. Franciszek Wojtalowicz, wiceprezes.

Ks. Jan Kosiński, kasyer i sekretarz. Ks. Stanisław Rogalski. Ks. Andrzej Spetz.

W imieniu komitetu obywatelskiego składek i kontroli rachunków: Biskup Paweł Rhode, honorowy prezes. Jan F. Smulski, prezes banku North-Western Trust and Savings, prezes. Ks. F. M. Wojtalowicz, prezes Wydziału Oświaty Zjedn. P. R. K.

Magr. Jacek Galski, kapelan Stow. Polaków w Ameryce. Ks. S. Nawrocki, prezes Stowarzyszenia Kapłanów Polskich. Leon Szopifski, prezes Zjed. P. R. K. W. J. Józwiłowski, prezes Macierzy Polskiej. Dr. Fr. E. Fronczak, z Buffalo, N. Y. A. Karabasz, z Pittsburga, Pa.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Ulżono mu zabranie \$5.000

PARYŻ, 22 stycznia. Pewien kupiec amerykański nazwiskiem Bell z Bayside, N. Y., nie bardzo przyjemnie odniósł wspomnienia z poznania się z "miłymi Anglikami". Spotkał on ich w galerii obrazów w Louvrze. Zadowolony z tak arcyzacznej kompanii, ruszył ze swymi pobratymcami do pewnego "Cafe", gdzie przyjaciele i bracia "po języku" ulżyli mu z ciężaru noszenia przy sobie tak wielkiego ciężaru, jak \$5.000. Później policya aresztowała jednego z Anglików, gdy chciał wsiadać na pociąg odjeżdżający w stronę Anglii, ale nie znalaziono przy nim skradzionych pieniędzy, które pozostały przy dwóch jego kompanionach, czekających na sposobniejszą chwilę wydotania się z Paryża.

Nie wolno im mówić po niemiecku.

PRAGA, 22 stycznia. — Doczekali się Niemcy, że jest przecież ktoś, co im potrafi odplacić pięknem za nadobne i znaleźli naśladowców swej polityki jaką naprzykład Prusacy prowadzą wobec Polaków w Poznańskiem. Oto rada miejska w Pradze zakazała wszystkim urzędnikom miejskim przemawiać lub odpowiadać publiczności po niemiecku. Wobec faktu, że w Pradze z ogółu mieszkańców jest jedna trzecia Niemców, rozporządzenie to jest dla Niemców ogromnie upokarzającym.

Witają Sperry'ego.

VILLEFRANCHE, 23-go stycznia. — Wczoraj rano o godzinie 8:30 kontradmirał Sperry naczelny komendant naszej eskadry przybył do tutejszego portu na okręcie admirańskim "Connecticut".

Wszystkie okręty w porcie nie wyłączaąc duńskiego krążownika "Lleimdal" i angielskiego pancernik "Enchanteresse" i prywatnych yachtów, były przybrane na cześć eskadry amerykańskiej. Rozległy się powitalne salwy, którym odpowiedziały armaty starej cytadeli oraz krążownika duńskiego "Henudul".

Zalogi "Minnesota" i "Vermont" wystąpiły z rewy w chwili gdy "Connecticut" zarzucił kotwice.

Przedstawiciel Francyi Arago złożył wizytę admirałowi Potter na pokładzie okrętu wojennego "Wisconsin" w odpowiedzi za odwiedziny admirała i sztabu złożone prefektowi i komendantowi 19 korpusu armii francuskiej.

Zmniejszenie handlu Niemiec.

BERLIN, 22 stycznia. — Przywóz i wywóz niemiecki zmniejszył się w r. 1908 w porównaniu z rokiem 190

Z AMERYKI.

Wstrzemięźliwi zwyciężyli.

NASHVILLE, Tenn. W obu izbach legislatury stanowej przeszedł bil, zabraniający zupełnie wyrobu i sprzedaży trunków rozpalających w całym stanie Tennessee. Gubernator Patterson postawił swoje veto przeciw tej uchwale, lecz legislatura przegłosowała olbrzymią większością veto i prawo stało się obowiązującym.

Nowa Rezerwacya.

YUMA, Ariz. Biali coraz bardziej biorą czerwonoskórych Indian w kleszcze i niedługo zupełnie zagrabia im ziemię, a w końcu wytopią zupełnie. Rząd ogłasza, że otwiera działki gruntu na indyjskiej rezerwacyi w Fort Yuma w Arizonie. Na razie niewiadomo kiedy rezerwacyę utworzą dla białych osadników, ale projekt już jest wydziedziczenia z ziemi odwiecznych jej właścicieli.

Komisyje artystyczne.

WASHINGTON, D. C. — Prezydent Roosevelt zamianował komisye architektów malarzy, rzeźbiarzy, ogrodników itp., którzy wraz z komisją rządową będą oceniać prace różnych artystów, wykonujących arcydzieła dla rządu. Do komisji rzeźbiarzy prezydent powołał Daniela C. French, Herberta Adams, H. A. McNeila i K. T. Bittera. Komisya ta będzie odbierać pomniki Tad. Kościuszki i Kaz. Pułaskiego, które dla Washingtonu wykonują nasi polscy artyści-rzeźbiarze pp. Antoni Popiel i Kazimierz Chodźciński.

Niezwykła zemsta.

AUSTIN, Tex. — Kompania naftowa Waters Pierce skazana została na zapłacenie stanowi \$1,623,000, należnych podatków, za nadanie jej koncesyi oraz procenta za lat kilka, co razem uczyni \$2,000,000. Chcąc się więc zemścić na urzędnikach stanowych, kompania kazała wypłacić tę sumę srebrnymi dolarami. Pieniądze te ważyły 101,425 funtów, a przewieziono je w trzech ładownych wagonach. Ekspertowi w liczeniu pieniędzy weźmie 40 dni czasu, zanim tę sumę policzą...

300,000 Włochów jedzie do Ameryki.

WASHINGTON. — Ze blisko 300,000 włoskich robotników przeważnie z Kalabrii i Sycylii, opuszcza swój kraj rodzinny w następnych czterech miesiącach i uda się do Stanów Zjednoczonych wskutek trzęsienia ziemi, powiadają rzeczoznawcy.

Powiadają oni, że w miejscowościach włoskich, w których rosną cytryny, braknie robotników przez to. Podobno już się na Sycylii bardzo zmieniły warunki. Jeśli cło na cytrynach nie zostanie niższone, importery powiadają, że nie będzie można cytryn importować, bo będą za drogie.

Senat.

WASHINGTON, D. C. — Pensję prezydenta Stanów Zjednoczonych podniesiono w senacie do \$100,000 rocznie; zaś pensję wiceprezydenta i przewodniczącego kongresu określono na \$15,000 rocznie dla każdego. Szef najwyższego sądu federalnego "Supreme Court" pobierać będzie \$15,000 zamiast \$13,000, a sędziowie niższej rangi \$14,500. Bil o

\$5,000 rocznie dla wiceprezydenta i przewodniczącego kongresu na utrzymanie koni, powozu i kuczera, skreślono z kalendarza.

Sprawę procesowania gazet, które ogłosiły fałszywe artykuły o rzekomych nadużyciach przy budowie kanału panamskiego przydzielono specjalnemu komitetowi sądowicznemu.

Kongres.

Po odebraniu głosu kongresmanowi Willetowi, który w karczemny sposób napadł na prezydenta, przeprowadzono bil pensyjny, po czem radzono nad bilem marynarki. Zniesiono 17 biur, w których wypłacono pensye, a pozostawiono tylko jedno powiększone, z którego będą pensye wypłacane. Odczytano orędzie prezydenta domagające się wyznaczenia \$20,000 na komisję, która zbadała stosunki republiki Liberya w Afryce. Bil pensyjny wyznacza \$160,869,00 na pensye dla weteranów i wdów po żołnierzach.

Roosevelt zaproszony do Berlina.

WASHINGTON, D. C. — Zarząd uniwersytetu berlińskiego zaprosił prezydenta Roosevelta, aby po skończonym terminie swojego urzędowania przybył do Berlina w maju 1910 roku i wygłosił szereg odczytów do studentów. Zaproszenie to złożył ambasador niemiecki hrabia von Bernstorff, w imieniu zarządu uniwersytetu i cesarza Wilhelma. Roosevelt jeszcze nie jest zdecydowany czy przyjąć zaproszenie, gdyż podobne otrzymał z Sorbony w Paryżu i z uniwersytetu w Oxford.

Nowi senatorowie.

WASHINGTON, D. C. — Lista obranych dotąd nowych senatorów przedstawia się następująco:

George E. Chamberlain, Dem., Oregon; William J. Stone, Dem., Missouri; Albert B. Cummins, Rep., Iowa; Charles J. Hughes Jr., Dem., Colorado; Elihu Root, Rep., New York; Benjamin F. Shively, Dem., Indiana; Wesley L. Jones, Rep., Washington; Reed Smoot, Rep., Utah; M. N. Johnson, Rep., North Dakota; Coe I. Crawford, Rep., South Dakota; James P. Clarke, Dem., Arkansas; Thomas P. Gore, Dem., Oklahoma; Jacob H. Gallinger, Rep., New Hampshire; Frank B. Brandegee, Rep., Connecticut; Lee S. Overman, Dem., North Carolina; Boies Penrose, Rep., Pennsylvania.

Mocny sen.

HADAR, Neb. — Niewykryci dotąd złoczyńcy wysadzili za pomocą dynamitu kasę ogniotrwałą banku "Farmers State Bank" i po zrabowaniu \$2000 zbiegli bez śladu.

Pomimo że cała ściana budynku wyleciała od siły wybuchu nikt w mieście nie słyszał eksplozji.

Pożar fabryki.

NORTH CHELMSDORF, Mass. — Podczas gdy kilkuset robotników zajętych było przy pracy w fabryce Brookside Worsted Mills wybuchł gwałtowny pożar. Robotnicy wszyscy zdołali uciec bez wypadku. Fabryka spalona. Straty wynoszą \$650,000.

Proces za składanie ofiar ludzkich.

WASHINGTON, D. C., 21 stycznia. — W marcu odebrze się na Filipinach proces wytoczony pewnym krajowcom o składanie ofiar

ludzkich bogom. Sprawa, o którą chodzi, wydarzyła się w Davao na wyspie Mindanao, której gubernator donosił o zdarzeniu dnia 20 grudnia. Na wyspie tej mieszka około 600,000 ludzi, a z tych 400 tysięcy jest krajowcami, Morosami, uważającymi Mohameta za proroka, ale wierzącymi w różnych bogów. Naczelnikiem tego szczeplu jest niejaki Dato Ansig. Do niego zgłoszyli się były dwie kobiety, skarżące się, iż niepokoją je duchy zmarłych mężów: on zaś orzekłszy że dla przełabiania boga zła, Mandarangana, potrzeba złożyć ofiarę ludzką, polecił postarać się o taką ofiarę. Kupiono tedy niewolnika, 8-letniego chłopca, głuchego i zezowatego i w mieszkaniu Ansigi pośród różnych ceremonii odbyło się zakłócenie owego chłopca o szczeplu przez owe dwie kobiety, a potem porabianie jego ciała na drobne cząstki, które zabrali ze sobą na pamiątkę uczestnicy ceremonii. Dato Ansig teraz będzie procesowany.

Wolno im wylądować.

WASHINGTON, D. C., 23 stycznia. — Sekretarz handlu i pracy rozstrzygnął, że wolno wylądować ośmiu belgijskim szlifierzom dyamentów, czemu sprzeciwiła się organizacya "Diamond Workers Protective Association of America" opierając się na ustawie dotyczącej się sprowadzania robotników kontraktowych.

Sekretarz handlu i pracy oświadcza, że organizacya wyraża, że organizacya kamińska i że składa się z samych cudzoziemców usiłujących ograniczyć liczbę szlifierzy dyamentów w Stanach Zjednoczonych. Organizacya trzyma się reguły, by na 10 członków trzymać nie więcej niż jednego uczenia. Chociaż w Stanach Zjednoczonych sprzedaje się 90 procent wszystkich dyamentów, jest tu tylko 325 szlifierzy dyamentów, samych członków, organizacyi, podczas gdy w Amsterdamie i Antwerpii znajduje się ich 20 tysięcy.

Eksplozja.

SALINA, Cal., 21 stycznia. — W kopalni węgla "Ceylone Canyon" niedaleko Chancellor, 70 mil na południe od Salina, wydarzyła się eksplozja, wskutek której życie straciło 6 osób, podobno samych Włochów.

Masowe zachorowanie.

PITTSBURG, Pa., 22-go stycznia. — Wedle urzędowego raportu pewnego chemika, reprezentanta stanowej komisji zdrowia, na przedmieściu Bellevue zachorowało około 2000 osób, — prawie cała ludność tego przedmieścia — wskutek zatrucia się rzeźną wodą niefiltrowaną. Utrzymują tu, że kompania dostarczająca wody, przez trzy dni, tj. w piątek, sobotę i niedzielę dostarczała wody niefiltrowanej z powodu, że aparata jej do filtrowania były pospane, i że o tem nie wiadomości mieszkańców. Bellevue leży niżej od Pittsburga, a zatem woda rzeźna tam niezmiernie jest zanieczyszczona, jeżeli jej się nie filtruje. Stanowa komisya zdrowia dowiedziawszy się o tem wypadku, poleciła zarządowi miasta Pittsburga natychmiast postarać się o zaprowadzenie nowego systemu kanalizacji i sieciowej, co pociągnie za sobą wydatek 15 do 20 mil. dolarów.

Przerwanie tamy.

SACRAMENTO, Cal., 22 stycznia. — Tamy w południowej części wyspy Sherman zerwały się jak donoszą właśnie z Ileton, i woda zalała 3000 do 5000 akrów urodzajnej ziemi. Zerwanie wydarzyło się od strony rzeki Sacramento.

Skok z trzeciego piętra.

NEW YORK, 22 stycznia. Nie mała sensacja wywołała dziś polowanie na dachach domów na jakiegoś Włocha, który strzelił swego ziomka Pietro Miami. Tłum cały ludzi puścił się w pogoń za mordercą, który schronił się na dach domu, a później z kocią zręcznością przeskakiwał z jednego na drugi. Gdy zobaczył jednak, że ścigający go zbliżają się bez namysłu skończył z trzeciego piętra na ulicę i... pobiegł dalej. Nikt nie miał ochoty ryzykować swego życia i morderca zbiegł.

Zderzenie pociągów.

ALTONA, Pa., 23-go stycznia. — Straszna katastrofa kolejowa wydarzyła się pomiędzy South Fork a Summer Hill, dziewięć mil stąd, kiedy druga część ekspresowego pociągu jadącego z Filadelfii do St. Louis, pędząca z chyżością 50 mil na godzinę, wpadła na część pierwszą tego pociągu. Wysłano stąd natychmiast pociąg ratunkowy z lekarzami. O szczegółach katastrofy jeszcze nie można się dowiedzieć; wedle biuletynów nadchodzących w pewnych odstępach czasu, w gruzach wagonów powstał i sroży się pożar, o ile się zdaje przynajmniej 20 osób zostało za-

Nowy rodzaj samobójstwa.

BLOOMINGTON, Ill., 22 stycznia. — Adwokat A. M. Hester, po powrocie do do-

mu nie zastał swej żony. Po poszukiwaniach wypadkowo zajął do kufra i tam zobaczył nieżywą już desperatkę która po oblanu węgla kufra chloformem, zamknęła się w nim i w ten sposób pozabawiła się życia.

Córka Bryan'a wnosi o rozwód.

LINCOLN, Neb., 23 stycznia. — Pani Ruth Bryan Leavitt, córka Williama J. Bryana, wniosła w sądzie tujejszym skargę rozwodową. Mąż jej William E. Leavitt już od dłuższego czasu z nią nie żyje i chwilowo przebywa w Paryżu. Jako powód podaje skarżąca, że mąż jej nie stara się o jej utrzymanie.

Samosąd nad mordercą.

MOBILE, Ala., 23 stycznia. — Tłum ludu dokonał dziś nad ranem samosądu nad murzynem Douglasem Robertsonem, który we czwartek zamordował szeryfa Fateh.

Po wylamaniu drzwi więzienia, Douglasa powieszono w samem środkiem Mobile.

Narwana baba.

St. LOUIS, Mo. — Pani E. J. Smith z Chicago, doprowadzona do rozpaczy, że nie otrzymała pierwszej nagrody za swoje dwa pieski na wystawie psów, a tylko drugą w postaci jedwabnej szarfki, rzuciła się na prezydenta wystawy i podrapała mu twarz, szarfę porwała w kawałki i wypadła na ulicę, rozplakała się głośno, zwracając na siebie uwagę przechodniów.

W kołach interesowanych przypuszczają teraz, że wkrótce do Stanów Zjednoczonych przybędą tysiące szlifierzy dyamentów.

Ulewy.

PORTLAND, Ore., 23-go stycznia. — Wskutek odwilży i ulewnych deszczów w Stanie Washington i w północnym Oregonie, w ostatnim tygodniu na zachód od Spokane weale nie kursowały pociągi kolejowe. Po Odessa, Wash., pół mili toru kolejowego zostało zniszczone przez wodę. Most kolei North Bank nad rzeką Columbia zerwany; zbudowano most prowizoryczny dla pieszych tylko przechodniów. Spokane odcięte od komunikacji. Pomiędzy Portland a Pudget Sound kursują pociągi, używając tratwy dla przeprawy.

SAN FRANCISCO, 23-go stycznia. — Od dwóch tygodni niezmiennie szkody zrządziły ulewy we wszystkich stronach Kalifornii. Stockton zalane, Sacramento, odcięte od świata, w północnej Kalifornii nie kursują pociągi. Wyspy u ujścia rzeki Sacramento są zalane; ludzie i bydło szukali schronienia na nadbrzeżnych kępach, skąd przewozi. W Angelo Cramp utonął jeden Chińczyk, a 24 domów uniesionych przez wodę. Także w Montanie ulewny rządzący znaczne szkody na kolejach. Od lat 60 nie było tu stycznia tak mokrego.

WASZYNGTON, D. C. — Sekretarz stanu Root oświadczył, że nie może nie pomódz Krystyanowi Rudowiczowi, a najwyżej przegladając papiery, nadesłane mu przez komisarza Foote. To znaczy, że sprawa Rudowicza źle stoi i może on być odesłany do Rosyi, gdzie go napewno czeka śmierć. Decyzję Root wyda w tych dniach.

Święto Lincolna.

WASHINGTON, D. C. -- Senat uchwalił, że przyszyły 12 luty ma być uważany za prawne święto, a droga z Washingtonu do Gettysburga również na pamiątkę Abrahama Lincolna będzie nosić jego miano.

Jednocześnie przy rozpa-

trawianiu budżetu prawodawczego i wykonawczego, Senat odmówił 41 głosami przeciwko 27 oznaczenie pensyi prezydenta na \$75,000 która poprzednio była powiększona do \$100,000. O godz. 5:12 posiedzenie odroczone do poniedziałku.

bitych, wielu innych pokaleczonych.

Zapomnienie doktora przy czyną śmierci.

FILADELFA, Pa., 23 st. — Para "pincetek" pozostawionych przez zapomnienie po operacyi przez lekarza w wnętrznościach panny Maryi G. Donovan przed jedynastu laty stała się przyczyną śmierci tej panny.

Operacyę robił jeden z najlepszych doktorów z tego miasta, który dawno już nie żyje i nikt nie podejrzewał o tem zapomnieniu aż do ostatniego tygodnia, gdy pomocą promieni Roentgena przekonano się o obecności obcego ciała w żołądku chorej.

Niezłocznie potem, panna Donovan operowano w klinice uniwersyteckiej, lecz było to już zbyt późno i w parę godzin po operacyi chore zmarła.

Miecz Washingtona.

BALTIMORE, Md., 23 st. — I. Piermont Morgan z New Yorku nabył od panny Virginii Taylor Wise miecz noszony przez generała George'a Washingtona, w chwili gdy ten zrezygnował ze swego stanowiska naczelnego dowódcy armii amerykańskiej w Annapolis w r. 1783. I. P. Morgan ma zamiar ofiarować tę historyczną pamiątkę stowarzyszeniu w Mont Vernon.

Cena zapłacona przez Morgana wynosi \$25,000.

Okręt poszedł na dno.

NANTUCKET, Mass. — Skutkiem niezwykłej gęstej mgły, parowiec pasażerski "Florida" najeżdżał na drugi parowiec "Republic" linii "White Star" i tak go uszkodził, że ten wkrótce poszedł na dno. Wypadek zdarzył się w zeszłą sobotę o godzinie 6:30 rano, 26 mil od latarni morskiej Nantucket. Na parowiec "Republic" znajdowało się 461 pasażerów i 300 ludzi załogi, zaś na "Floridzie" samych pasażerów było przeszło 800, przeważnie z okolic nawiedzonych katastrofą żywiołową we Włoszech. Dla okrętu "Republic" nie było żadnego ratunku, więc, zatrzymał się natychmiast i zaczął ratować rozbitków, których sprawnie i szybko zabrał na swój pokład.

Nie wiadomo jednak, co by się było stało, gdyż uszkodzony Florida nie byłby uładował tyle przybyłego ciężaru, gdyby nie telegraf bez drutu, którym dano znać do portu o katastrofie. Wnet z portu ruszyły parowce na pomoc i pierwszy dopadł zagrożonych rozbitków okręt "Baltic", który natychmiast przeprowadził pasażerów na swój pokład i oba okręty ruszyły szybko do portu, pozostawiając rozbitych "Republic" na opiece fal morskich wraz z całą jego zawartością towarową. Podążyły także na pomoc okręty "New York", "Lucania", "La Lorraine" i "Furnessia", lecz nie były potrzebne. Marconi, wynalazca telegrafu bez drutu tymfuje i powiada, że to ocalenie tylu ludzi od niechylnej śmierci jest dla niego dostateczną nagrodą za trud przy wyznalezku. Telegraf funkcyjował znakomicie na obu okrętach i zaalarmował wszystkie pobliskie porty, które natych-

miast wysłały pomoc. W kolizji zginęły tylko dwie osoby: pani Lynch i M. Mooney, gdyż spali w kajutach, w które nos okrętu uderzył.

Pożar kościoła w Paterson.

PATERSON, N. J. Spalił się tu dn. 20 bm. o godzinie 11-iej w poł. kościoła polskorzymsko-katolicki św. Szezerpana, przy Beech ul. Proboszcz ks. Paweł Knapke, przytomnością umysłu i energią dopomógł do wyprawienia dzieci ze szkoły w porządku i bez wypadku, wyniósł także z płonącego już kościoła św. Sakramentu i zanim straż pożarna przyjechała kierował energicznie ratunkiem. Zanim pobuduje my nową świątynię, będziemy się musieli tułać po obcych halach. Tymczasowo nabożeństwa odbywać się będą w hali św. Józefa, przy Market ul.

A. Szydlewski.

Dobre mydło.

Do zachowania, oczyszczenia i upiększenia skóry na twarzy, skóry na głowie, włosów, rąk jak również do mycia się, do kąpieli i do golenia, Severy Mydło Lecznicze Skórne jest niezbędnem. Jest ono niezrównanem pod względem czystości i delikatności przy kąpieli i myciu. Nadaje skórze woń nadzwyczaj przyjemną i miękkość, podobającą się każdemu. Jest używane przez dziesiątki tysięcy osób. Czy ty należysz do tej liczby? 25 centów kawałek. U aptekarzy. Napisz po kawałek na próbę darmo. — W. F. Severa Co., Cedar Rapids, Iowa.

FARMY GRUNTA FARMY

Jeżeli masz zamiar sobie kupić farmę, przyjeźdź do Aberdeen, Washington — a my Ci sprzedamy grunt na bardzo dogodnych warunkach. Cena ziemi od \$12 do \$16 za akier. Nasze grunta są urodzajne — w przeciągu kilku lat możesz się stać zupełnie niezależnym. Klimat miany przedudny — tu zima weale nie istnieje — gorącki — blyskawice — pioruny — cyklony — robactwo są zupełnie nie znane. Kraj tu nowy — przyszłość zatem doskonała dla każdego. — Przyjeźdź i przekonaj się naocznie. Szkoła jest na kolonii i kościół polski w Aberdeen. Dwie koleje budują do Aberdeen; roboty idą bardzo dobrze. Oprócz gruntów sprzedajemy tak samo loty w mieście Aberdeen, które się bardzo szybko rozwija. Chcesz sobie byt polepszyć, pisz zaraz po dalsze informacje po polsku do

WASHINGTON STATE COLONIZATION CO.

Dabney Block, ABERDEEN, WASH.

Uccie się po angielsku!

Możemy was nauczyć przez pocztę w krótkim czasie po angielsku mówić, czytać i pisać. Chcemy was przekonać i posłamy wam jedną próbę dla doświadczenia. Piszcie dziś i adresu: "SZKOŁA POLSKO-ANGIELSKA" 712 W. 18th St., Pilsen Station, CHICAGO, ILL.

Z OSAD POLSKICH.

Z Auburn, N. Y.

Korespondent "Dz. Zw." ob. A. Pawlowski z Auburn, N. Y. donosi, że w katastrofie żywiowej w Messynie we Włoszech zginęła tam także Polka, która była zamężną z bogatym Włochem pod nazwiskiem Vincenzo Foti. Była ona córką Jana i Maryi Gutkowskich, pochodzących z Księstwa Poznańskiego, a zamieszkałych w Ameryce w Auburn, N. Y. Wnuczka państwa Gutkowskich, panna Marta Volkman pojechała na wizytę do państwa Foti i także zginęła tam w ruinach miasta Messyny. Można sobie wyobrazić rozpacz rodziców, którzy mieli tylko jedną córkę i na którą nie żalowałoby im pieniędzy, aby ją wyksztalić. Dodaje trzeba, iż była ona najlepszą pianistką w mieście naszym, prztem mówiła po angielsku, niemiecku, polsku i włosku.

Z Baltimore, Md.

Ob. W. Urbanowski, kom. em. Z. N. P. w Baltimore, Md., podaje do publicznej wiadomości, że pozostają obecnie pod jego pieką następujących nazwiskach emigranci: 1. Piotr Borowiak, lat 43, 2. Józef Oleszek lat 32, 3. Karol Leszczak lat 18, 4. Antoni Malaczuk, lat 24, 5. Michał Maskiewicz lat 23, 6. Feliks Matuszak, lat 22. Pochodzą oni wszyscy ze wsii Osowa, Siedleckiej gubernii i posiadali adres do Józefa Maj Tuszaka ich kuzyna, w Richmond, Va., dowiedzieli się jednak tu na miejscu, że nie ma go tam i że wyjechał do Wisconsinu na farmy. Przypuszczalnie jego adres obecnie jest: Józef Matuszak care of Jan Grabowski, Box 51, Thorp, Wis. Ludzie ci są bez centa, proszą się więc mniejszem, ażeby wrócić im interesowanym w Thorp, Wis., uwagę na powyższe, inaczej i kom. Z. N. P. nie pomoże.

Dalej: Poszukiwanym jest Józef Piekut, który adres swój podał p. 5 Stielman st. Boston, Mass. Także: Andrzej Marcinek z California, Pa.; poszukuje emigrant Julian Dikanis.

Ktoby wiedział o adresach powyższych wymienionych osób, zechce zawiadomić natychmiast niżej podpisanego.

W. Urbanowski,

419 S. Bond, ul. Kom. Emigr. Z. N. P. Baltimore, Md.

Z Buffalo, N. Y.

Z niedaleko od Buffalo oddalono Medyni donoszą o wypadku tramwajowym, którego ofiarą padła polska kobieta, niejaka Franciszka Superwizka. Wideoznie w celu zbierania węgla, wyszła na tory kolei B. L. E. R. Idąc przez ulicę nie zauważyła zbliżającego się tramwaju. Zdołała jednak o tyle uskończyć w bok że pędzący szybko tramwaj odrzucił ją i na ciele uczynił ranę, która zbandażował w szpitalu dr. Maynard. Prawdopodobnie kobieta wyzdrowieje, bo rany nie są znaczne.

Mniejsze zabudowania na placu i miejscu spaliska firmy A. Nowak i Syn, przy Broadway i kolei Central, już zostały wykończone i obecnie ustawia się liczne maszyny, tak potrzebne, a które zostały ostatnim pożarem w magazynach p. Nowaka zniszczone.

Od p. Alberta Nowaka, głowy firmy A. Nowak i Syn, dowiedzieliśmy się, że wykończone obecnie budowe, są tylko tymczasowe, a właściwie służące będą na zbiorniki paszy, zboża itd., a od frontu Broadway, tuż przy kolei żelaznej, zamierza wystawić pan Nowak obrotowy, trzy piętrowy budynek z cegły i konkrutu na całej długości rozległej loty.

Obecnie pan Nowak wieści się z całym swym składem w na przed improwizowanym budyneku drewnianym i obsługuje wszystkich swych kostumerów ku ogólnemu ich zadowoleniu.

Z Detroit, Mich.

Sledztwo, celem stwierdzenia śmierci Wojciecha Świątka, 4 Stoepel Place, zostało ponownie idły doktor J. E. Clark, ehemik powiatowy, donosi, że w żołądku zmarłego znalazł morfina. Za przyczynę nagłej śmierci Świątka uważano zapalenie płuc i alkoholizm. Jego córka, powracając do domu w zeszły czwartek znalazła go bez życia na podłodze i zawiadziła konrera Benetta. Grodzak, zajmujący część domu, w którym mieszkał Świątek, został ostrożnie przesłuchany przez policyę przed przeprowadzeniem pośmiertnej obdukcji zwłok, która zdawała się stwierdzić, że przyczyna śmierci Świąt-

ka była naturalna. Detektywi Repp i Redmond prowadzą sledztwo.

Ponieważ Jan Sliwiński miał stół, doskonały zegar i miłostierne rzeczy, stracił obecnie oba poprzednie i nie wierzy już więcej w uczciwość i wdzięczność rodzaju ludzkiego.

Gdy poznał pewnego nędzara nazwiskiem Roy Chambers, alias Harrison niedawno temu i od niego usłyszał wzruszające opowiadanie o nędzy, braku pieniędzy, dachu nad głową i przyjaćci. Sliwińskiemu serce zmiękło i otworzył jak szeroko podwoje swego domu i Roya przyjął do siebie.

Za trzy dni potem, gdy go nie było w domu, Roy spokojnie wyniósł wymienione sprzęty z domu i zabrał je do składu starych rzeczy, gdzie za nie dostał kilka dolarów. Gdy Sliwiński dowiedział się o tem, dał znać detektynom Sehluntowi i Horriaganowi, którzy niewdzięcznika poezli szukać.

Znaleźli go spokojnie śpiącego w parlorowym wagonie kolei Michigan Central, gdzie się udał po opuszczeniu domu Sliwińskiego. Stawał przed sędzią Steinem w sobotę i został skazany na \$25 grzywny lub 60 dni domu poprawy.

Najprzew. ks. Biskup Foley zamianował swym konsulatorem dycecyjnym rektora Seminarium Polskiego, księdza Witolda Buhaezewskiego. Oprócz niego biskup zamianował jeszcze czterech innych konsultatorów, samych Irlandczyków.

Z Dover, N. J.

Z niewytłómaczonej przyczyny nastąpiła eksplozja naboi dynamitowych w składzie firmy Du Pont De Nemours Powder Co., położonym przy jeziorze Hopatcong, niedaleko Landing. Wybuch był tak straszny, że w miejscu, gdzie stał skład, pozostała tylko wielka jama w ziemi, a po budynku ani śladu. W składzie znajdowało się wówczas czterech robotników, których eksplozja poraziła w atomy i kawałki ich ciała znalaziono daleko od miejsca wypadku. Między zabitymi jest złaż się Polak ex Czech Józef Szeszak.

Z Derby, Conn.

Towarzystwo Rycerzy Polskich pod opieką św. Michała Arch. odbyło roczne posiedzenie dnia 4 stycznia na którym obrano Zarząd na rok 1909, jak następuje:

Franciszek Stoehmal, prezes; Jan Brzuszek, viceprezes; Adam Golisz, sekr. prot.; Karol Stoehmal, sekr. finan.; Antoni Swiniński, kasyer; Piotr Bant, Franciszek Brach, opiekunowie kasy; Józ. Ofara, marszałek; Michał Swidel, zastępca mar.; Marcin Osak, Wojciech Cwanek, chorąży od Sztaendaru amerykańskiego, Jan Kulik, Jan Chlebowski, Marcin Draus, chorąży od Sztaendaru P. N.; Karol Treła, Marcin Kuen, Jan Swiatek, opiekunowie chorých; Michał Pieuch, Andrzej Witak, odźwierni; Michał Biesiada, Józ. Mazur, gospodarze bałi. — Towarzystwo liczy dobrze stojących członków 101. — Benefitu wypłaciło Towarzystwo w ciągu ubiegłego roku 235 dolarów, pośmiertnego w temże czasie 350 dolarów.

Wstęp do Towarzystwa obecnie tylko dolara, a więc Bracia Polacy w Derby i okolicy, korzystając z tego i wstąpić do tego Tow., bo ono z otwartymi ramionami czeka na was, aby was do siebie przyciągnąć, a ono da wam rękę, kiedy znajdować się będziecie w czarnej godzinie, ponadto Towarzystwo ociera łyż wodom i siertom, jak również dąży do uświadomienia członków swych i wpaia w tychże miłość ojczyzny Polski. A więc Bracia nie zwlekajcie, lecz przyjdźcie wszyscy, którzy jesteście nie należycie do żadnej organizacji, a Towarzystwo przyjmie was po bratersku.

A. Golisz, sekr.

43 Long Hill ave., Shelton, Conn.

Z Johnstown, Pa.

Siedmiu weselników enduzioziemów, którzy dnia poprzedniego odpowiednio uraczyło się na weselu wódecką wrócić spać do domu nad ranem. W parę godzin potem wskutek wybuchu piana domu stanął w płomieniach.

Pomimo starani obecných kobiet, by biednych pijaków wynieść z płonącego domu, nie dali się oni ruszyć z miejsca. Gdy zaś przybyło kilku mężczyzn dom stał w płomieniach i nie było sposobu uratować nieszczęśliwych.

Pożar powyższy miał miejsce w miasteczku Godtown, w powiecie Somerset.

Z Jersey City, N. J.

Projekt budowy "Domu Polskiego" któryby zjednoczył rozbitą tamtejszą Polonię, wchodzi na drogę realną. Odbyło się w tej sprawie zebranie, na którym zebrano się liczące grono dobre myślicy i postanowiono jednomyślnie projekt "Domu" wspierać i rozpocząć pracę około jego urzeczywistnienia. "Dom" stanie ze składek; pusezeniu w obieg akcyi sprzeciwiano się znaczną większością głosów.

Z Kenosha, Wis.

W sobotę w nocy znaleziono niedaleko domu przy Quincy ul. nieprzytomnego Jana Konieczka, którego fatalnie pożali nożami niewyśledzeni dotąd napastnicy.

Konieczko utrzymywał tu na stancyi kilku stołowników i ci zapewne tak go poczęstowali, gdyż policya nie może ich obecnie odszukać.

Z Lorain, O.

Tutejsza stalownia niemal codziennie otrzymuje nowe zamówienia, wobec czego niektóre przedziały pracy we dnie i w nocy. Przymiwni są do pracy prawie codziennie nowi robotnicy i zarząd fabryki spodziewa się, że w niedalekiej przyszłości ogromna fabryka puszczona zostanie całą siłą pary. Chwała Bogu czasy się polepszają.

W niedalekiej przyszłości miastu naszem przybędzie nowe wielkie przedsiębiorstwo. Zorganizowała się tu spółka elektryczna i gazowa i niebawem przystąpi do budowy zakładów. Kompania ogląda się za odpowiednim miejscem pod budynki, które prawdopodobnie staną przy Broadway. Miejsceowi przedsiębiorcy interesują się nową fabryką, która da zatrudnienie licznym robotnikom.

Z Milwaukee, Wis.

W "Nowinach Milw." z 20-go stycznia, czytamy: Wezwał w nocy Izzydor Durawa razem z policyantem Jagodzińskim i M. Kaczmarkiem wyważyli drzwi w domu Mateusza i Katarzyny Durawów, pod nr. 1050 Fourth avenue i znaleźli ich bez życia w łóżku.

Zamknięty piec i gaz od tegoż potwierdzają przypuszczenie, że Durawowie znaleźli śmierć z powodu zezadzenia się, w nocy z dnia 1 na 2 stycznia.

Dziś rano reporter nasz dowiedział się następujących szczegółów od syna Durawów, Izzydora: "Kiedy w sobotę rano po Nowym Roku przyszedłem do domu rodziców, zastałem drzwi zamknięte." — mówił Izzydor Durawa — "pukałem, lecz nikt się nie odezwał. Sądziłem więc, że rodzice wyszli gdzieś do sąsiadów i odszedłem. W niedziele znów przybyłem, lecz również drzwi były zamknięte. Udałem się do sąsiadów Pogorzelskich i tam poinformowano mnie, że rodzice moi zapewne musieli wyjechać do St. Louis, gdyż otrzymali od syna list, w którym ich zaprasza do siebie. Nie chciałem temu wierzyć, lecz później uwierzyłem. Parę razy w zeszłym tygodniu odwiedziłem dom i zawsze drzwi były zamknięte. Później jednak postanowiłem się przekonać, czy rzeczywiście wyjechali. Wezwałem więc wiozór zawałem policyanta Jagodzińskiego i Kaczmarka i udaliśmy się do domu. Kaczmarek przystąpił do okna drabinę i gdy stając na niej, zapalił zapalkę i ujrzał Durawów leżących na łóżku. Natychmiast wyważyliśmy drzwi i zaraz na wstępie uderzył nas nieprzyjemny zapach. Na łóżku zaś leżeli bez życia moi rodzice."

Pani Anna Dyszyńska, która mieszka w tym samym budynku, powiedziała muzeum sprawozdawać, że Durawów nie widziała od 27 grudnia zeszłego roku. Sądziła ona także, że wyjechali oni do St. Louis i dla tego się starała dowiedzieć bliższych szczegółów wyjazdu.

Pani Weronika Pogorzelska, która mieszka obok domu Durawów, oświadczyła, że także była tego zdania, że małżonkowie wyjechali. "Pięć dni przed świętami przyszła do mnie Durawowa" — mówiła p. Pogorzelska — "i prosiła mnie, abym jej przeczytała list od syna z St. Louis. W liście tym syn prosił rodziców, aby go odwiedzili i obiecywał im, że jeżeli zgodzą się na wyjazd, to on przysła pieniądze na drogę. Durawowa powiedziała mi, że rada-by go chociaż zobaczyć. Trzy dni potem znów Durawowa przyszła do nas i powiedziała, że jej mąż nie chce się zgodzić na wyjazd. Od tej pory nie widziałam Durawów, ani jego żony."

Pani Andrzejowa Jastrochowa, która z mężem przyszła do Durawów w Nowy Rok, zastała drzwi zamknięte, lecz widziała, że klucz był w drzwiach na wewnątrz domu. Państwo Jastrochowie sądzili, że Durawowie śpią, więc odeszli.

Jastrochowie są krewnymi zmarłych.

Według wiec twierdzeń powyższych okazuje się, że małżonkowie zakończyli życie w nocy z piątku na sobotę, dnia 2 stycznia.

Durawa liczył około 70 lat i tyła lat miała jego żona. Do Ameryki przybyli około 30 lat temu z Księstwa Poznańskiego. W Milwaukee mieszkają od 19 lat; przedtem byli na farmie w powiecie Racine. Pozostawiają oni trzech synów: Jana, Izzydora i Bernarda, który obecnie przebywa w St. Louis. Dom Durawów podzielony jest na trzy mieszkania. Starszowie zajmowali dwa pokoje na piętrze i mieli kuchnię w suterenach. W tylnej części domu mieszkają Dyszyńscy, a trzecie mieszkanie w suterenach nie jest zajęte. Według opowiadań sąsiadów, zmarli znani byli na Józefatowie i zawsze zachowywali się spokojnie. Żyli oni osamotnieni. Nie prosili oni o pomoc synów, gdyż byli dosyć majetni. Rzadko zdarzało się, aby ich kto odwiedził lub oni kogoś.

Dziś rano był w domu zezadzonej zastępca konrera i oświadczył, że śmierć staruszków była przypadkowa. Przynał, że prawdopodobnie gaz z pieca był przyczyną ich śmierci, gdyż nawet zasuska w rurze była zasuska. Okazuje się, że Durawowie przed udaniem się na spoczynek, zdysali do pieca węgli i zamknęli piec, położyli się do łóżka.

Dziś przed obiadem Izzydor Durawa posłał depeszę do brata Bernarda.

Pogrzeb staruszków odbędzie się jutro, lub w piątek.

Z Maniowoc, Wis.

R. Wojda, polski chłopak, zjeżdżając na sankaach z pagórka zderzył się z wozem i odniósł ciężkie pokaleczenia.

Z Niagara Falls, N. Y.

Rodak nasz, obywatel Józef Bryli utrzymujący piekarnię w stanie zamianowany deptownym szeryfem powiatu Niagara. Pan Bryll posadę tę przyjmie i z pewnością doczeka się, jak najlepiej traktowania ze strony polityków i szeryfa powiatu, gdyż oddał jak największe usługi partji republikańskiej. Za jego pracę należy mu się ta posada. Jest to pierwszy Polak w powiecie Niagara, który piastować będzie urząd polityczny.

Z Pittsburga, Pa.

Z funduszu przeznaczzonego przez Carnegiego na nagrody dla bohaterów, którzy ratowali życie bliźnich swoich z narażeniem własnego życia, rozdano całych szereg nagród w postaci medali złotych, srebrnych, brązowych, dyplomów, stypendyj dla dzieci, lub też w gotówce od \$250 do \$2,000. Wdowy i sieroty po bohaterach co zginęli podczas ratowania bliźnich swoich, otrzymały stałą pensję od \$25.00 do \$75.00 miesięcznie do końca życia, a każde z sierót po \$5.00 miesięcznie dodatkowo. Między obdarowanymi jest polski chłopiec 12-letni Jan Bosko z Marblehead, O., który w marcu roku 1907 uratował życie siedmioletniemu Michałowi Rydli, gdy tego unosiła kra lodowa na jeziorze Erie. Maly bohater wskoczył do wody i w sam czas powstrzymał krę od popłynięcia na głębie. Otrzymał za to metal brązowy i \$2,000 na edukację w szkolech.

Z Pound, Wis.

Czternastomiesięczny synek Jana Bartosza, zamieszkałego na farmie, kilka mil tu stąd, stracił życie, bawiąc się nadawanym patronem, który rzucił do pieca. Eksplozja, jaka powstała, fatalnie zraniła malea w głowę.

Dziewecz z buzią jak malina.

Dziewecz z buzią jak malina, Twoje oczy gwiazdy dwie, Ty dziewczeczko luba mala, Opętałaś myśli me.

Ach długi wieczór dziś zimowy, Radbym z tobą razem być, Z tobą gwarzyć z tobą marzyć W wichym kątku z tobą śnić, Z tobą marzyć z tobą gwarzyć, W wichym kątku z tobą śnić.

Chciałbym złożyć na twem łonie Rozmarzonymi skroki, W pocałunkach oblać twój, Ciśnięciem twoją drobna dłoń.

Ach dziewczecz z buzią jak malina, Twoje oczy gwiazdy dwie, Ty dziewczeczko luba mala, Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Ty dziewczeczko luba mala Opętałaś myśli me.

Prawdziwa Powiastka o Janku.

Było to w naszej pięknej, drogiej Ojczyźnie. Wiosna rozpoczęła już życie, gdyż wonny mąg rozkwitł w całej pełni. Nad brzegiem Wisły stał zadumany piętnastoletni chłopczyk i smętnym wzrokiem spoglądał w siną toń... Był to Janek, — syn ubogich rodziców, jak zwykłe w Galicyi, o czemże mógł marzyć w tem pustkowiu, jeżeli nie o swem i swych rodziców ubóstwie i klasowym położeniu. Nędza, ten nieodstępny towarzyszy niskich klas ludności europejskiej, a w szczególności polskiej, dośladnie wybiła piętno na czoło chłopczyka, po którym łatwo było odgadnąć jego najskrytsze myśli. I nad czem dumano!... Och, nad pozycyiem się tej nędzy, nad lepszą dolę, — Słyszał, że są dola zle i dobre, więc zapragnął dobrze! I serce gwałtownie bić zaczęło, a otucha wstąpiła w jego duszę. Dawno już marzył o wyjeździe do Ameryki, i dziś stanowczo to postanowił uczynić. Wybiłszy więc z oknie, rozszalał się po przystrojonej zielonią okolicy, po pięknej wstępie Wisłoki, do której od malutkiego przywykł, jak do rodzonnej matki, i jakiś nieprzewidywany żal poczęł ścisnąć jego krtani, bo nie mógł pogodzić się z myślą rozstania się z tą cudną nadwiślańską ziemią. I jako upadłszy na kolana wznosił do nieba błagania i zaczął się gorąco modlić. — Prosił Boga o pomoc i zdrowie w podróży, gdyż postanowił sobie wyjechać zaraz na drugi dzień. — Czekala go długa droga, niebezpieczna.

Wrócił więc do domu, gdzie spędził nos bezsenność, gdyż myślał o podróży niedawno mu spokojny. Watawsky rano użyczywał mu do podróży. Spakowawszy swą siromną garderobę i inno przynależności, zaczął żegnać się z rodzicami. Matka płakała, a ojciec, mimo ciężkich się do oczu łez, spokojnie dawał mu rady i przestrzegł, jak się ma zachowywać w podróży i otoczeniu obcych ludzi. Przykro było biednemu Jankowi w młodzieńczych latach odłączać się od rodziców, czuł, że wybiera się w daleką nieznaną krajną, niedostatecznie przygotowany, za młody, musiał jednak ustąpić przed wyrokiem losu, gdyż widział, że bieda w domu daje się dobrze we znaki "nałoj rodzinie. Rodzice gruntu nie mieli ani kawałka, natomiast mieli własną chatkę i ogródek — żyli z dnia na dzień, z pracy rąk swoich.

Rodzoniemta miał Janek siedmioro, a le wszystko male i niedolno do pracy, a on sam był najstarszym i razem z ojcem zarabiał na utrzymanie tak liczonej rodziny; zarobku jednak w kraju rodzinnym zabrakło, więc Janek postanowił go szukać hen za oceanem... — Wyjechał więc Janek do Ameryki i wśród wielu niebezpieczeństw dojechał tamże w kilkunastu dniach. W Ware Mass, miał krwewego, do którego się udał, gdzie też dostał przytułek.

Wkrótce potem dostał pracę w fabryce bawełnianej, gdzie pracował w czela piece za najniższe wynagrodzenie, bo przez pierwsze dwa miesiące dostawał tylko po \$2.90 tygodniowo, a później podwyższono mu płacę do \$4.00. Pomimo najlepszych chęci nie mógł pożyć z pomocą swym biednym rodzicom, gdyż to, za zrobił, starczyło mu na skromne życie, i jakie - takie ubranie. Wobec takich niekorzystnych warunków życiowych, w pierwszym roku ciężka była dola biednego Janka a powodem wprost oplakane. Nieraz planował z rozpaczy, że walałby w Starym Kraju pracować, choćby za darmo, byle na świeżem powietrzu, zamiast w tych budach fabrycznych w kurzu, byle się uwolnił od sarkastycznych docinków amerykańskich lubozów. Mimo tego jednak Janek doczekał się lepszej doli. Poduczył się angielskiego języka, i dostał lepszą robotę, a co zatem i lepszą placę. Teraz Janek szczerze wziął się do nauki, poznał historię swego narodu, czytał dzieła genialnych polskich autorów, uczył się z tego bardzo wiele, a co najgłośniejsza, chociaż uczył pisma polskie. Nigdy niewiedził, go gdzie w salunie przy kartach, u pitego; wolne od pracy chwile spędzał przy książkach. Poważni ludzie szanowali go za to, i nikt z nich zlem okiem nie spojrzal na niego. W ten sposób oszczędził sobie spuro grzeza i po kilkunastu pobycie w Ameryce zateknął za krajem i wnet też do powrócił. Za uciulano pieniądze kupił sobie kawałek gruntu, a najbogatszy gospodarz we wsi, conie jego inteligencję oddał mu swą córkę za żonę, a z nią ładny majątek.

Zeszkicowałem przelotnie owo zdarzenie dlatego, aby młodzież nasza brała zeń przykład, pamiętając, że modylita, praca, nauka i oszczędność powinny cechować ich charakter.

LEON LYSIK, Worcester, Mass.

Na odludnej ulicy. — Przepraszam pana — zapytuje przechodzącego inny przechodzień — czy pan widział gdzieś w pobliżu policyanta? — Nie, panie, nie widziałem. — W takim razie pozwoli mi pan swój zegarek i sakiewkę.

W restauracyi. Gospodarz: — Przepraszam szanownego pana za postępek tego kelnera i proszę, niech szanowny pan sam wyznaczy dla niego karcę... Gość: — Hmm... owszem: niech jada przez tydzień tylko w pańskiej restauracyi....

SPIS GODNYCH POLECENIU KSIĄZEK o pielęgnowaniu zdrowia itp., które nabyć można w każdej lepszej księgarni lub w Wydawnictwie "Przewodnika Zdrowia"; Czarnewski, Berlin N. 58. Alkohol a miłość. Napisał dr. Zaleski. Cena 25 fen.

Choroby dziecięce, a mianowicie odra i żarna, szkarlatyna, błonica itp. dyteria, ospa krupa itp.; powstania tych chorób, jak też leczenia i zapobieganie. Cena 50 fen.

Choroby narządu oddechowego. Kassel, choroby pierświe, cierpienia płuc i opłucnej. Cena 50 fen.

Czem zastąpić napoje alkoholiczne? Spis napojów zdrowotnych oraz najprostsz sposobów przyrządzenia. Z rycinami. Cena 50 fen.

Choroby przewlekle i chroniczne i lecenie. Poradnik dla każdego do 50 fen. Niemyer, Gena.

Diagnoza z ocen. Cena 25 fen. Hypotyzya i sugestyja. Krotkie popularne wykładki do hypotyzyzowania jako test do uścielenia udukkaw w celach leczniczych i wychowawczych. W dwóch częściach. Cena 25 fen.

Instrowany maly kucharz jara. Wydanie drugie dopelnione i lecznymi rycinami. Cena 150 fen. W odblonej oprawie: 1.500 M. Jaka metoda się leczy? Podług dra W. Klimaszewskiego innych lekarzy. Przetłumaczenie. Cena 50 fen.

Jaka kuchnia, swarekaj wypróbowane przepisy przywracania smaczności i zdrowych potraw rodzinom. Z rycinami. Przetłumaczenie jara. Napisała M. Czarnewska. Cena 250 M.

Jarstwo podstawa zdrowia, aczkolwiek ucty nowego, wedle orzeczeń słynnych badaczy i uctonych. Cena 20 fen.

Keplere powietrzno szlone i ich uctenie dla zdrowia naszego oraz praktyczne wskazówki dla ich urzadzania. Cena 50 fen. Naukowe podstawy dryty rodzinnej przestawa. Przetłumaczenie z angielskiego przez L. L. 150 M.

Nasze pokarmy jako srodek leczniczy. Cena 25 fen.

Narowocze w maledziatce oraz zwykłe choroby przewlekle chroniczne i lecenie u kobiet zamężnych. Chorob tych główne przyczyny, i sposoby zapobiegania im. Z rycinami. Nowy wydanie. Cena 50 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

SZYFKARTY!! SZYFKARTY!! Jeżeli chcecie wygodnie powrócić do starego kraju lub kogoś stamtąd sprowadzić, piszcie po informację do Waszego dawnego znanego szerego agenta pod adresem: JULIUSZ KOFFLER, 10 Ave. B. New York, N.Y. mój telefon: 85 Orchard.

LEON J. NOWAK ADWOKAT I DORADCA PRAWNY. praktykuje w Sądach Stanowych i Stanów Zjedn. zaliczając wszelkie sprawy sądowe w wszystkich krajach, a także sprawy spadkowe i pieniężne, mając przedstawicieli w różnych krajach i udziela wszelkich informacji o wszelkich krajach. Pełnomocnictwa i inne prawa dokumenta wyryba w różnych językach i do wszystkich krajów, według praw miejscowych. Adres: 801 FILLMORE AVE., BUFFALO, N. Y.

Choroby ze zakażenia, reumatyczne i kataryczne, ich przyczyny, zapobieganie i lecenie. Poradnik dla każdego do 50 fen. Niemyer, Gena.

Diagnoza z ocen. Cena 25 fen. Hypotyzya i sugestyja. Krotkie popularne wykładki do hypotyzyzowania jako test do uścielenia udukkaw w celach leczniczych i wychowawczych. W dwóch częściach. Cena 25 fen.

Instrowany maly kucharz jara. Wydanie drugie dopelnione i lecznymi rycinami. Cena 150 fen. W odblonej oprawie: 1.500 M. Jaka metoda się leczy? Podług dra W. Klimaszewskiego innych lekarzy. Przetłumaczenie. Cena 50 fen.

Jaka kuchnia, swarekaj wypróbowane przepisy przywracania smaczności i zdrowych potraw rodzinom. Z rycinami. Przetłumaczenie jara. Napisała M. Czarnewska. Cena 250 M.

Jarstwo podstawa zdrowia, aczkolwiek ucty nowego, wedle orzeczeń słynnych badaczy i uctonych. Cena 20 fen.

Keplere powietrzno szlone i ich uctenie dla zdrowia naszego oraz praktyczne wskazówki dla ich urzadzania. Cena 50 fen. Naukowe podstawy dryty rodzinnej przestawa. Przetłumaczenie z angielskiego przez L. L. 150 M.

Nasze pokarmy jako srodek leczniczy. Cena 25 fen.

Narowocze w maledziatce oraz zwykłe choroby przewlekle chroniczne i lecenie u kobiet zamężnych. Chorob tych główne przyczyny, i sposoby zapobiegania im. Z rycinami. Nowy wydanie. Cena 50 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow i 48 rycinami. Cena 30 fen.

Opis i przepisy lecnictwa przyrodniczego. Opisy wszystkich wazniejszych przyrodniczych sposobow

CUDZA PRACA NIE WZBOGACA, oszukane—nie zyskane.

Oj! doloż moja, dolo! — mówi z płaczem Jakóbową, wchodząc do izby z nieżywą gęsią w ręku;—no patrzcie, moi drodzy, co się z tem ptactwem dzieje! Wszakże to od niedzieli czwarta zdycha; wszysciutkie osowiały, a dwie to chyba dorznąć będą trzeba, bo ledwie dyszą. Co ja nieszczęśliwa kobieta poradzę? Karm, doglądaj, haruj... przyjdzie zła godzina i wszystko na nie!

— Dajta im jeszcze oliwy; — radzi stara Andrzejowa, wdowa po farnalu dworskim daleka krewna Jakóbowej, mądra i doświadczona kobieta, która u nich na komornem siedziała.

— A dyć im tyle leków nadawałam: i wódkę z tuszczem, i czosnek, i ziele; nie a nie nie pomaga... musi chyba urzeczony, albo im co zadano. Pewniłkiem, to Kochane sąsiadeczki tak mi się przysłużyły, złem a zazdrośnem okiem patrząc na moją chudobę, bo ciągle wydziały, że takie tłuste i rosna przedko. A bodaj im ślepią wylazły! bodaj i one ze swej ciężkiej pracy tylko straty i żalu doczekały!

— Dajta pokój, nie przeklinajcie, bo złe słowo może się na was obrócić. Lepiej było gęsi zaraz z początku pilnować, aby się nie znarowiły do cudzych ogrodów i sąsiadom straty nie przyczyniły, toby złem okiem na nie nikt nie spoglądał. A dziedzierewę trza za wezasu wytepić, jakim to was po dobrej woli upominała, bo słyszałam od statecznych ludzi, że to trująca roślina. Rychtyk po piątkowym przymrozku nasieniłki popękały, ziarnka wraz z inną strawą, jakąś im na podwórko rzucali, gęsi spożyły, i stała się szkoda.

— Aj! że szkoda, to szkoda!—odezwie się Jakób, dotąd w milczeniu siedzący nad mrisną kaszy z mlekiem, którą na śniadanie spożywał.—Szkoda i tego zboża, coś mi z sąsiada wykradła, i tej bójkę z kumem, co po niej mi jeszcze znaki pozostały na plecach; szkoda i pieniędzy zapłaconych za wydeptany owies. Gospodyni z ciebie, gospodynia! dwa ogrody, jedna dynia.

— A ty sobie co upatrzyłeś do mego gospodarstwa? — wybuchnęła ze złością Jakóbową, stając na środku izby i wymachując rękami. — Czy to ja przóznuję? do karczmy chodzę? ranko zasypiam? Czy mało kartofli, kapusty, przeróżnego warzywa nasadzałam, obrobiłam? Czy to w kramnej bieliznie chodzisz a nie moją ręką uprzedzonej i utkaniej? Patrzcie go! wszystko mu za mało! Oj! po com ja głupia z ciebie wyszła, aby za swoją ciężką pracę i starumek o wszystkim nawet dobrego słowa nie usłyszała! Jeno łzami się trza karmić! — I wymawiając te słowa, poczęła szlochać i ocierać oczy fartuchem skora do płaczu i gniewu kobieta. — Wymawia mi stratę w gospodarstwie! A co ja temu winna, że się ta dziedzierewa tak bujnie pod płotem rozrosła? Prosiłam, lamentowałam: wykoś mi to zielsko! wykoś! a ty se tylko przekpiwałeś ze mnie, a rękę do pracy przyłożył nie chciałeś.

— Czy to ja nie mam swojej roboty, abym gęsi pilnował i w babskie sprawy się wdawał?... toś mogła i sierpem wyżyć to paskudztwo— odrzekł Jakób.

— Tak!... sierpem!... mądryś!... Póki ziele młode było i miękkie, toś mię całe dnię pędzał do roboty, że i chwilkę czasu nie miałam, aż

ręce mi popuchły; a sierp na owsem, co go samiułteńka wyżławił, do krzty się wyszczerbił.

— To i nożem można było wytepić.

— A jakże! nożem i kobiecą siłą poradzić takim grubym i twardym łodygom? chyba ze dwa tygodnie dniem i nocą piłować, nim by się poprzecinały. Kosą to i w pół godziny byłbyś się z niemi uporał, gdybyś był dbały o własne dobro gospodarz i pamiętał, że potrzeba pieniędzy na kupienie wieprzaka do karmienia, aby mieć swoją okrasę.

— Cicho babo! — krzyknął niezcierpliwiony chłop; — ty mi niedbalstwa nie zarzucaj, bo jak rzemień odpaszę, to ci sto świeczek w oczach zajaśnieje!

— O! laboga! ratujcie! — wrzaśnie Jakóbową, wybiegając z izby, chociaż mąż nawet się ze stolka nie ruszył.

Nieraz już ucuwszy na swych plecach smak jego pasa, wolała kobieta pod ścianą chaty w złożeńiach i przekleństwach złość swoją wylać.

Jakób, skończywszy śniadanie wyszedł do stodoły młócić żyto przeznaczone na sprzedaż. Leez tuż pod wrotami ujrzał dwie gęsi bez życia leżące na ziemi, a kilka innych chwycających się na nogach.

— Oj! źle! — pomyślał sobie, — a toż one chyba jutra nie doczekają. Urzeczony, czy na prawdę potruły się tą dziedzierewą! Szkoda, że tego zielska nie skosił. Toć bym ją i skosił, gdyby tagodnie, jak to żona męża powinna, poprosiła; ale ona zawsze z hałasem i wymówkami, że człowieka do gniewu doprowadziła, tom i pobłądził, i do obrazu Boskiej a ludziom do śmiechu dawał powód, a teraz ot i strata z temi gęsiami. Ale trzeba je chyba jeszcze dziś na targ wywieźć, a pieniądze też na doplatec długu będą potrzebne... A co do okrasy, to niech sobie radzi, jak może.

Jakoż, wróciwszy do chaty, oznajmił żonie, że dziś jeszcze na targ wywiezie gęsi.

— A któż wam to zdychające ptactwo kupi? — odezwie się znowu Andrzejowa; — choćby się i znalazł taki, co by się na razie nie dopatrzył, to później się pomiarukuje, hałas o oszustwo narobi, i na wstyd i karę narażi.

— A wam co do tego?! — krzyknie Jakób. — Siedźta sobie spokojnie pod piecem i pilnujta swego przedziwa, a nosa do moich spraw nie wtykajta, bo ja wiem, co mam robić i rozumu użyć nie mierzta. — A ty — powiada zwracając się do żony — duchem się zabieraj, bo pojedziemy do Mińska. Mnie tam nie znają, to potem, choćby i chcieli, nie znajdą.

Jakóbową przoduwała, że tylko przez prokąd sprzedaż uniknie zupełnej straty, więc uwinęła się szybko z wybraniem do drogi. Obejrzawszy dobrze gęsi, zstawiła jeszcze parę sztuk dogorywających w domu, a resztę uwinęła jak można najlepiej na wózek i siadłszy oboje ruszyli w drogę do miasta.

Gęsi, krzywdą ludzką na cudzych polach utuczone, były tłuste, więc w mieście chętnie do kupna nie brakowało. Niejeden, co prawda, powątpiewał o ich zdrowiu, ale Jakóbową znana ze swej nieprzegadanej wymowy, tak umiała zachwilić swój towar, zbić czynione zarzuty, otumanić kłamliwymi wymówkami, że nakoniec

znalazł się jakiś niedoświadczony żydek, co polakomil się na niską cenę i odrzucał tylko było potrzeba niesuimennym ludziom.

Jakób udał się z odstawieniem gęsi na drugą ulicę, a żonie szepnął na ucho, aby się przez ten czas z zakupem potrzebnych sprawunków ułatwiła, bo muszą co prędzej z miasta umykać, żeby uniknąć odpowiedzialności za sprzedaż chorego drobiu.

Stabo się według jego żądania. Jakóbową z kilku garnkami i innymi sprawunkami niebawem wróciła i małżonkowie, wypyszy z uciechy po parę kieliszków wódki, wesoło zabrali się z powrotem do domu.

Ale niebardzo długo trwała ta wesołość.

— Oddajcie mi moje pieniądze za sprzedane gęsi — rzecze w drodze Jakóbową do męża.

— A co ci tak pilno? — odpowiada Jakób. — Uważaj na skorupy, aby się nie potłukły, a pieniądze będą bezpieczniejsze w moim woreczku, niż u ciebie, coś lato-sięgo roku na jarmarku groszaki z chustki wysypała.

Na to niemile przypominanie kobieta na chwilę umilkła. Ale kłębota niepokojem o pieniądze, co do niej należało, zaczęła coraz gwałtowniej upominać się o swój dorobek. Boć wiadomo, że kury, kaczki i gęsi za babski przychówek są uważane. Ale Jakób stanowczo odpowiedział, że ani grosza jej nie odda, bo dla gęsi ze stodoły brała pożywienie, a teraz pieniądze będą potrzebne, żeby spłacić część długu ciężącego na gruncie.

— Wybiił sobie z głowy wieprzaka, a z okrasą radź, jak chcesz! — zakończył gadanie Jakób.

— A oszukacie! a rozbójnik! — krzyknęła rozloszczona i wódka podniecona kobieta.

I rzuciła się na szyję mężowską, chcąc mu gwałtem wyciągnąć z sukmany woreczek z pieniędzmi.

Chłop począł bronić się batem od tej napaści.

Oszalała z bólu i gniewu kobieta. Łapie stojący pod ręką garnek z kupioną solą i z całej siły uderza nim w głowę męża. Czapka trochę go ochroniła od wielkiego bólu, lecz sól osypała szyję i twarz, a co najgorsza, dostała mu się do oczu.

— No! pani gospodyni! niema co na sprzedaż? Może lnu, konopi, gęsi, kury? Ja wszystko kupię.

— Niema nie! — odburknęła kobieta z niechęcią, bo jej się przypomniły gęsi.

— To może macie pszenicę, żyto, owies groch? Ja kupię i zaraz będę gotowe pieniędzy płacić.

Na wzmiankę o grochu gospodyni się zamyśliła. Wszak groch jest w worku przygotowany na sprzedaż. Po powrocie z sądu ma go Jakób zawieźć na targ do miasteczka. A cóż, żeby tak zabrane przez męża pieniądze za sprzedane gęsi odbić na grochu i za to kupić wieprzaka?

Ucieszyła się kobieta, że jej taka dobra myśl przyszła do głowy. Niech się co chce dzieje, ona musi to zrobić. Pewno mąż pasem ją skropi tego; ale i ona ma pięści nie od parady i nieraz już niemi w kłótni oczy mężowi podbiła, więc się i teraz za rzemieńne razy odemści, niech tylko spróbuje! Otóż postawiła na swoim i wieprzaka będąc młoda.

Pójdź żydzie do stodoły! mam coś do sprzedania.

Żyd uwiązawszy szkapę u płotu, idzie za Jakóbową. W stodołę ogląda groch, i krzy się, jakby nierad był z

tego towaru, chociaż naprawę ziarno było zdrowe i czyste.

— Ny, po czemu? — pyta. — Dajcie sześć rubli.

— Sześć rubli za taki lichey groch? ny, żartujecie sobie, czy co? Za co sześć? Trzy wam dam i koniec.

— Niedoczekanie wasze, abym ja za trzy ruble sprzedała! Groch jak perły, ziarno w ziarno; tyło się przypatrzcie! — rzecze, Jakóbową odwijając więcej worek.

Żyd z pogardliwą miną sięgnął ręką głębiej w worek, potem spojrzął bacznie na Jakóbową i rzekł o wiele miększym głosem:

— Nu co tu sie targowa! mnie pilno w drogę... Dam wam pięć rubli na pierwszą znajomości i basta.

Gospodyni uradowała się, że żyd już tyle daje. Targowała się niby jeszcze trochę, ale śpiesząc się, aby przed powrotem męża wieprzaka już kupić, zgodziła się na pięć rubli.

Kupiec z wielką i zadziwiająco ostrożnością groch w swój worek przesypał, położył go na wózek i zaciąwszy konia, zwało dalej pojechał.

Jakóbową też zaraz poszła do sąsiadki i wieprzaka już na furze leżącego wykupiła. Powróciwszy do domu zabrała się do obiadu, a serce jej dygotało na myśl, że chłop pewnikiem niezadługo już przyjedzie.

Jakoż wkrótce Jakób nadjechał, zły, bo przegrzał sprawę i musi grubo zapłacić za szkodę. Wyprzął konia, zadał mu paszy i przyszedł do izby na obiad.

Przez cały czas przy jedzeniu małżonkowie prawie nie mówili do siebie, on zły i zmartwiony, ona z obawą myśląc o chwili, w której mąż dowie się o sprzedanym grochu.

Nakoniec po obiedzie Jakób udał się do stodoły. Otworzył wrota i stanął przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec.

Tak biedując Jakóbową zamyka stodołę i powraca do chaty. A tu na ulicy przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec. — No! pani gospodyni! niema co na sprzedaż? Może lnu, konopi, gęsi, kury? Ja wszystko kupię.

— Niema nie! — odburknęła kobieta z niechęcią, bo jej się przypomniły gęsi.

— To może macie pszenicę, żyto, owies groch? Ja kupię i zaraz będę gotowe pieniędzy płacić.

Na wzmiankę o grochu gospodyni się zamyśliła. Wszak groch jest w worku przygotowany na sprzedaż. Po powrocie z sądu ma go Jakób zawieźć na targ do miasteczka. A cóż, żeby tak zabrane przez męża pieniądze za sprzedane gęsi odbić na grochu i za to kupić wieprzaka?

Ucieszyła się kobieta, że jej taka dobra myśl przyszła do głowy. Niech się co chce dzieje, ona musi to zrobić. Pewno mąż pasem ją skropi tego; ale i ona ma pięści nie od parady i nieraz już niemi w kłótni oczy mężowi podbiła, więc się i teraz za rzemieńne razy odemści, niech tylko spróbuje! Otóż postawiła na swoim i wieprzaka będąc młoda.

Pójdź żydzie do stodoły! mam coś do sprzedania.

Żyd uwiązawszy szkapę u płotu, idzie za Jakóbową. W stodołę ogląda groch, i krzy się, jakby nierad był z

tego towaru, chociaż naprawę ziarno było zdrowe i czyste.

— Ny, po czemu? — pyta. — Dajcie sześć rubli.

— Sześć rubli za taki lichey groch? ny, żartujecie sobie, czy co? Za co sześć? Trzy wam dam i koniec.

— Niedoczekanie wasze, abym ja za trzy ruble sprzedała! Groch jak perły, ziarno w ziarno; tyło się przypatrzcie! — rzecze, Jakóbową odwijając więcej worek.

Żyd z pogardliwą miną sięgnął ręką głębiej w worek, potem spojrzął bacznie na Jakóbową i rzekł o wiele miększym głosem:

— Nu co tu sie targowa! mnie pilno w drogę... Dam wam pięć rubli na pierwszą znajomości i basta.

Gospodyni uradowała się, że żyd już tyle daje. Targowała się niby jeszcze trochę, ale śpiesząc się, aby przed powrotem męża wieprzaka już kupić, zgodziła się na pięć rubli.

Kupiec z wielką i zadziwiająco ostrożnością groch w swój worek przesypał, położył go na wózek i zaciąwszy konia, zwało dalej pojechał.

Jakóbową też zaraz poszła do sąsiadki i wieprzaka już na furze leżącego wykupiła. Powróciwszy do domu zabrała się do obiadu, a serce jej dygotało na myśl, że chłop pewnikiem niezadługo już przyjedzie.

Jakoż wkrótce Jakób nadjechał, zły, bo przegrzał sprawę i musi grubo zapłacić za szkodę. Wyprzął konia, zadał mu paszy i przyszedł do izby na obiad.

Przez cały czas przy jedzeniu małżonkowie prawie nie mówili do siebie, on zły i zmartwiony, ona z obawą myśląc o chwili, w której mąż dowie się o sprzedanym grochu.

Nakoniec po obiedzie Jakób udał się do stodoły. Otworzył wrota i stanął przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec.

Tak biedując Jakóbową zamyka stodołę i powraca do chaty. A tu na ulicy przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec.

— No! pani gospodyni! niema co na sprzedaż? Może lnu, konopi, gęsi, kury? Ja wszystko kupię.

— Niema nie! — odburknęła kobieta z niechęcią, bo jej się przypomniły gęsi.

— To może macie pszenicę, żyto, owies groch? Ja kupię i zaraz będę gotowe pieniędzy płacić.

Na wzmiankę o grochu gospodyni się zamyśliła. Wszak groch jest w worku przygotowany na sprzedaż. Po powrocie z sądu ma go Jakób zawieźć na targ do miasteczka. A cóż, żeby tak zabrane przez męża pieniądze za sprzedane gęsi odbić na grochu i za to kupić wieprzaka?

Ucieszyła się kobieta, że jej taka dobra myśl przyszła do głowy. Niech się co chce dzieje, ona musi to zrobić. Pewno mąż pasem ją skropi tego; ale i ona ma pięści nie od parady i nieraz już niemi w kłótni oczy mężowi podbiła, więc się i teraz za rzemieńne razy odemści, niech tylko spróbuje! Otóż postawiła na swoim i wieprzaka będąc młoda.

Pójdź żydzie do stodoły! mam coś do sprzedania.

Żyd uwiązawszy szkapę u płotu, idzie za Jakóbową. W stodołę ogląda groch, i krzy się, jakby nierad był z

tego towaru, chociaż naprawę ziarno było zdrowe i czyste.

— Ny, po czemu? — pyta. — Dajcie sześć rubli.

— Sześć rubli za taki lichey groch? ny, żartujecie sobie, czy co? Za co sześć? Trzy wam dam i koniec.

— Niedoczekanie wasze, abym ja za trzy ruble sprzedała! Groch jak perły, ziarno w ziarno; tyło się przypatrzcie! — rzecze, Jakóbową odwijając więcej worek.

Żyd z pogardliwą miną sięgnął ręką głębiej w worek, potem spojrzął bacznie na Jakóbową i rzekł o wiele miększym głosem:

— Nu co tu sie targowa! mnie pilno w drogę... Dam wam pięć rubli na pierwszą znajomości i basta.

Gospodyni uradowała się, że żyd już tyle daje. Targowała się niby jeszcze trochę, ale śpiesząc się, aby przed powrotem męża wieprzaka już kupić, zgodziła się na pięć rubli.

Kupiec z wielką i zadziwiająco ostrożnością groch w swój worek przesypał, położył go na wózek i zaciąwszy konia, zwało dalej pojechał.

Jakóbową też zaraz poszła do sąsiadki i wieprzaka już na furze leżącego wykupiła. Powróciwszy do domu zabrała się do obiadu, a serce jej dygotało na myśl, że chłop pewnikiem niezadługo już przyjedzie.

Jakoż wkrótce Jakób nadjechał, zły, bo przegrzał sprawę i musi grubo zapłacić za szkodę. Wyprzął konia, zadał mu paszy i przyszedł do izby na obiad.

Przez cały czas przy jedzeniu małżonkowie prawie nie mówili do siebie, on zły i zmartwiony, ona z obawą myśląc o chwili, w której mąż dowie się o sprzedanym grochu.

Nakoniec po obiedzie Jakób udał się do stodoły. Otworzył wrota i stanął przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec.

Tak biedując Jakóbową zamyka stodołę i powraca do chaty. A tu na ulicy przed wrotami stoi wózek jednodobny, a przy nim żydek kupiec.

— No! pani gospodyni! niema co na sprzedaż? Może lnu, konopi, gęsi, kury? Ja wszystko kupię.

— Niema nie! — odburknęła kobieta z niechęcią, bo jej się przypomniły gęsi.

— To może macie pszenicę, żyto, owies groch? Ja kupię i zaraz będę gotowe pieniędzy płacić.

Na wzmiankę o grochu gospodyni się zamyśliła. Wszak groch jest w worku przygotowany na sprzedaż. Po powrocie z sądu ma go Jakób zawieźć na targ do miasteczka. A cóż, żeby tak zabrane przez męża pieniądze za sprzedane gęsi odbić na grochu i za to kupić wieprzaka?

Ucieszyła się kobieta, że jej taka dobra myśl przyszła do głowy. Niech się co chce dzieje, ona musi to zrobić. Pewno mąż pasem ją skropi tego; ale i ona ma pięści nie od parady i nieraz już niemi w kłótni oczy mężowi podbiła, więc się i teraz za rzemieńne razy odemści, niech tylko spróbuje! Otóż postawiła na swoim i wieprzaka będąc młoda.

Pójdź żydzie do stodoły! mam coś do sprzedania.

Żyd uwiązawszy szkapę u płotu, idzie za Jakóbową. W stodołę ogląda groch, i krzy się, jakby nierad był z

NOWA KSIĄŻKA do nabycia w Pierwszej Księgarni Polskiej w Ameryce.

CHATA WUJA TOMASZA.

Powieść z życia Murzynów w Stanach Zjednoczonych.

Napisała Boecker-Stowe.

Książka powyższa ma 572 stronic wielkiego rozmiaru, ilustrowana z wieloma obrazkami, w mocnej oprawie. Cena \$2.00.

NAJLEPSZA MASZYŃKA do pisania listów, zrobiona ze stali, bardzo trwała i praktyczna, na której każdy może prędko i łatwo list napisać, listy są wyraźne, kosztuje tylko \$7.50. Lepszą maszynki za tę cenę nigdzie nie dostaniecie. Pieniądze należy nadesłać przez Money Order pod adresem: EAGLE SUPPLY HOUSE, 531 Noble st., Chicago, Ill. (x)

Goldzier, Rodgers & Froelich, ATTORNEYS AND COUNSELLORS AT LAW. Chamber of Commerce Building, 100 LA SALLE i WASHINGTON ULICY CHICAGO, ILL. TAKE ELEVATOR TEL. MAIN 316

ZŁOTA KSIĘGA KOBIECA.

Kobieta lekarzka domowa, czyli lekarzki podręcznik dla kobiet. Taki tytuł nosi wyborny podręcznik lekarzki dla wszystkich stanów, a w szczególności dla kobiet nasych. Podręcznik ten jest jednym z najlepszych dzieł lekarskich, napisanych z gruntowną znajomością rzeczy, przy uwzględnieniu najnowszych wyników nauki i długoletniego doświadczenia pierwszorzędnych sił fachowych.

Celem niniejszego dzieła jest podanie kobietom męstwa praktycznych rad, prawideł życia i przestróg, służących do utrzymania i przywrócenia cielesnego i duchowego zdrowia — na ich tak często cierpiową drogę żywota. W szczególności ma ten podręcznik na celu pielęgnowanie zdrowia leczniczego w rodzinie, ze szczególnem uwzględnieniem chorób kobiecych i dziecięcych, położnictwa i pielęgnowania dzieci.

Ułożyła ten podręcznik jedna z najwybitniejszych lekarek, pani Anna Fischer-Dueckelmann, która na uniwersytecie w Dreźnie otrzymała stopień doktora medycyny. Na język polski przetłumaczyła tę książkę za specjalnem zezwoleniem autorki pani Teresa Jaroszewka, z współudziałem Dr. A. Czarnowskiego. Dzieło to, obejmujące 856 stron dużego formatu, ozdobione jest 460 ilustracjami oryginalnymi, 35 tablicami i dodatkami kolorowymi. Z ilustracji tych czytelnik doskonale wyrozumieć może najwłaściwe naukowe wyjaśnienia. Dzieło to uderza praktycznością układu i ma na celu stanowiąc w każdej rodzinie przewodnik w wypadku choroby a także o ile gdzie o rozumne pielęgnowanie zdrowia, wreszcie we wszystkim co dotyczy urodzin dziecka i stanu matki.

Każda matka znajdując w niem drogocenne informacje co do zdrowia i siebie, i dla dzieci swych, on pency matki o symptomach chorób przetrzecznych i pada środki na ich uleczenie, on jest najlepszym doradcą lekarzki dla panien dorastających, dla żon i dla matek.

Dlatego "Złota Księga Kobieta" niechaj zdobywa sobie jak najszersze kolo, szerząc światło i ulepszenia zdrowotne wszędzie, gdzie panowały dotąd uprzedzenie, złe obyczaje i nieświadomość. Znaleść się ona powinna w każdym domu.

Cena \$5.00, zprzeszyk \$5.50. W. DYNIEWICZ, 532 Noble st., Chicago, L.

SKŁAD ZAŁOŻONY W 1851 R. HENRY SGOHELLKOPF, GROSERNIK, HURTOWNY I DROBIAZGOWY 232—234 E. RANDOLPH ST. Pomiędzy Franklin i Market ul. CHICAGO.

Sprzedaje po najniższych cenach: Najlepszy, prawdziwy ser szwajcarski. Ser Edmunda i ser Permaszki. Fromage de Brle i ser Rokokowy. Ser z rolnicy, Niemiecki i Limburski. Branswicki salsonok. Salami Wastfalskie szynki. Wędzone i marynowane wędzary. Holenderskie stółki, anabowies. Nowe holenderskie śledziny, rozprut kawiur. Najlepsze francuskie sardynki i esampjany. Francuski groch, najlepsza oliwa. Niemieckie sapażki, krajana kasza. Niemieckie jagły, soczewica, kasza pasanna. Najlepsze jęczmień perłowy, kasza jęczmieńna. Kasza tatarska, kasza owsianna. Świeże orzechy, migdały, papryka. Niemieckie powidła, kasza orkiszowa. Świeże orzechy, migdały, estragon. Suszone gruski, wiśnie, pruska. Francuskie śliwki, świeże roszpiki. Włoskie kasanki (noodle), makarony. Najlepsza Vanilia oskądka i Onoc. Prawdziwa rozejka herbata, ekstrakt miowy. Prawdziwa kawa Java, Mocha, i Rio. Prawdziwa tabaka do satywania Leshaha. Niemieckie kolowrotki i gramole. Drowskie orzechy, migdały (drowski). Świeże sianko warzywne, sianko trawy. Śmieci dla kanarków, sianko konopiana, rzepakowe, jako i wszelkie inne towary kuzarskie. HENRY SGOHELLKOPF.

DAEMO! Kto chce otrzymać... Nowy katalog książek do nabożeństwa, powiesiociowych artykułów religijnych i wielu innych rzeczy, których nam przyśle swój adres (drowski). A my mu wysyłamy natychmiast nasz katalog zupełnie darmo.

F. JEDREJEWSKI, 1070 Broadway, Buffalo, N. Y. (x)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY. W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. "Uniworsytetu Ludowego" w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treści ich jest bardzo pouczająca i przystępna. Opowiadanie Bartosza o Polsce, spisał M. Wyslouchowa. Cena ... \$5. Losy Jacka Kozika, opowiedz z pod Moskala przez Waclawa Zmudzkiego. Cena 10c. Pod Wiedniem, opowieść z listu historycznym przez Eustachego Smithowskiego. Cena 20c. Wojciech Bartosz Glowacki, rolnik-ho-bater, nakreślił Eustachy Smialowski z obrazkami. Cena 10c. Z pod chłopciskich strzechy, zbiorok powy chłopa z nad Wisły, Ferdynarda Kurasia. Cena 25c. W. DYNIEWICZ, 532 Noble st., Chicago, Ill.

Rozmaitości.

Krótkie suknie u kobiet.

W Londynie zawiązała się między kobietami "liga krótkich sukien", która z dniem każdym zyskuje więcej zwolenniczek. Panie, należące do tej ligi, zobowiązują się pod groźbą kary, nosić tylko takie suknie, które nie dotykają ziemi, tem samem nie podnoszą kłębow pyłu i kurzu i mikrobów. Podobne Towarzystwo zawiązało się u nas w Ameryce, a kobiety, należące do niego, ubierają się tak, aby między dolnym brzegiem sukni a ziemią był odstęp na 5 cali.

Cukrownia polska w Mandzuryi.

"Kurier Warszawski" donosi, że z kapitałów przeważnie polskich, a głównie ziemian lubelskich, powstaje w Aszcie pod Charbinem duża cukrownia udziałowa, która już w jesieni roku tego odbędzie pierwszą pracę. Dostawy urządzeń do tej cukrowni otrzymały głównie firmy polskie warszawskie, jak Borman i Szwede, Makarewicz i Sp., Orwein i Karasiński oraz inne. Ta ostatnia rozpoczęła już wysyłanie 20 wagonów różnych maszyn i narzędzi specjalnych. Cukrownia zbudowana jest w ten sposób, że w razie potrzeby będzie można podwoić produkcję jedynie przez dodanie maszyn. Na czele spółki stoi inżynier dr. Broniewski.

Fryderyk II. i Polka.

Gdy pewnego razu król pruski Fryderyk "Wielki" siadł do powozu, aby trochę jechać do Wrocławia, przejechała się do niego kobieta z Lubusza pod Brzegiem, nazwiskiem Szlenok, i zagadała go głośno po polsku. — "Mówcie po niemiecku" — zawołał król — "też paplaniny [Kauderwelsch] to i kaduk nie zrozumie." — Kobieta zaczęła łamanym językiem niemieckim, tak jak umiała, prosić króla, aby jej syna uwolnił od wojska, ponieważ nadarza mu się sposobność ożenku na dobre miejsce. Fryderyk zaczął kłócić się z nią, z jakich powodów prosiła jej uwzględnić nie może. Ona jednak nie rozumiejąc, co król mówi, prosiła o wyjaśnienie w języku polskim. Gdy król odrzekł, że nie umie po polsku, zauważyła kobieta śmiało: "Jeśli chcecie być naszym królem, to musicie też umieć po polsku, aby Was poddani Wasi rozumie." — "Tak słuchajcie," odrzekł król spokojnie, — "gdy ja się uczyłem mówić, to wy jeszcze moimi poddanymi nie byliście. Adiu..."

Przybywszy do Wrocławia, kazał król do siebie zwołać znanego rektora wyższej szkoły, Arletiusa, bardzo uczzonego, ale jak wówczas wielu nauczycieli było, w obecności bardzo rubasznego człowieka, i zapytał go, czyby to było możebnem, aby on, król, mógł się jeszcze nauczyć po polsku, — na co rektor krótko odpowiedział: "Królowie nie są zreżni do uczenia się po polsku [sind nicht geschickt, polnisch zu lernen]; oni nawet nie nauczą się, jak się należy, po niemiecku." — Fryderyk, który dobrze czuł, jak błędnie mówił i pisał po niemiecku, gdyż jak wiadomo, ulubionym jego językiem był język francuski, wpadł z powodu rubasznej odpowiedzi rektora w zły humor, gdyż zakończył rozmowę z nim

następującymi słowy: "Słuchaj, Rektorze, ty jesteś bardzo niezłym człowiekiem, ale wielkim grubijaninem, [ein sackgrober Kerl]."

Co do owego cheącego się ożenić żołnierza, to król tymczasem inaczej się namyślił; kazał bowiem syna polskiej chłopki uwolnić od wojska, z czego ta znów była tak uradowana, że posłała królowi w dowód wdzięczności przez swoją córkę pełen miech suszonych grzybów.

Trzęsienie ziemi.

Pierwsze wielkie trzęsienie ziemi notuje historia w r. 79 po Chr. równocześnie z wybuchem Wezewiusza, który zniszczył Pompei i Herkulanum. Trzęsienie ziemi w r. 526 w krajach morza Śródziemnego pozabawiło życia 150,000 ludzi. W roku 1692 padł ofiarą trzęsienia ziemi port na Jamajce Port Royal, 3000 ofiar, w r. 1692 Catania na Sycylii, 60,000 ofiar, w r. 1873 miasto Kalabryi 30,000 ofiar, w r. 1812 Caracas, 20,000 ofiar, w r. 1868 miasta Perm i Equador — 70,000 ofiar. Z innych wypadków trzęsienia ziemi wielkie zniszczenie wywołało trzęsienie ziemi na Martynice, w r. 1902, którego ofiarą padło 20,000 ludzi. W roku 1905 padło ofiarą tej katastrofy Kalabrya, w r. 1906 San Francisco.

Zamiat paragrafów

i zandarniow szczury do rozpedzania zebrań. Znana jest ogólnie działalność tak zwanych sufrażystek, kobiet postępowych, w Anglii, dających do zupełnego uzyskania równouprawnienia państwowego z mężczyznami. Niedawno temu odbył się wiec tych kobiet w Londynie na przedmieściu Maidenhead. Mimo wstępnego 50 fen. i jednej marki dostała się na salę silna opozycja mężczyzn. Skoro tylko zaczęła mówić pewna dama, która na ostatnim zebrańniu wywijała nad swymi przeciwnikami harapem, rozległ się po sali świst gwizdawk, głos trąbek i dzwoń oraz oguszający hałas i rzucanie eksplodującego grochu. A gdy to wszystko jeszcze nie pomagało, wypuszczono pół tuzina żywych szeszurów na salę. Stał się teraz popoch pomiędzy bohaterkami postępu kobiecego. Zaczęto wskazywać na krzesła, wydobywając ze siebie okrzyki grozy. Wreszcie wystraszona wiecowniczka uciekła do pobliskiego pokoju i zamknęła drzwi za sobą, po czem dla rozmaitości poczęto się bić, aż w końcu nadbiegła policja i wypróżniła salę.

Miliard w złocie.

Miliard w złocie waży 6452 centnarów. W przestrzeni można go sobie wyobrazić jako kostkę, której poszczególne płaszczyzny wynoszą 17 metrów kwadratowych. Kostka ta wyciągnięta w drug opasałaby całą ziemię dookoła. Miliard w srebrze waży 5 milionów kilogramów, a ściany kostki liczyłyby 477 metrów. Do przetransportowania jednego miliarda złota potrzeba 64 wozów, któreby pokryły szyny kolejowe na długości 400 metrów. Do przewiezienia zaś miliarda 100 pociągów, których długość wynosiłaby 6 kilometrów. Bryłę złota o wartości jednego miliarda mogłoby podnieść w górę dopiero 6,000 ludzi. Do przewiezienia miliarda srebra potrzeba 500,000 ludzi, gdyby każdy wziął po 10 kilogramów. Monety złote, war-

tości miliarda, ułożone obok siebie, wystąpiłyby drogę 1-050 kilometrów długą, ukladane płaszczyznami na siebie tworzyłyby kolumnę wysoką na 35,000 metrów, a więc przeszło 4 wyższą od najwyższych gór na kuli ziemskiej.

1000-letni jubileusz pisma.

Zadne z czasopism europejskich nie może się pochwycić takim jubileuszem, jaki obchodzi w r. b. urzędowa gazeta chińska "King-Tun", założona w r. 908 po Narodzeniu Chrystusa. Pierwsze jej roczniki, kreślone tuszem na pergaminie, zachowały się do dziś dnia w stanie pierwotnym. Komplety zawierają wszystkie rozporządzenia rządowe, wyszły w ciągu tych lat tysiąca. Już w owych czasach w Chinach oświata stała mniej więcej na tym samym poziomie, co dzisiaj i pismo "King-Tun" było bardzo rozpowszechnione. Jubileusz obchodzony uroczysto, wezwną w nim udział przedstawiciele rządu i ciała dyplomatycznego.

Niezwykłe małżeństwo.

W Wiedniu odbyły się w tych dniach niezwykle ślubiny. Córka jednego z mieszczan wiedeńskich krawca Roeslera, wyszła za mąż za prawdziwego Chińczyka, artystę teatrów rozmaitości, Sam Longa. Państwo młodzi poznali się w teatrze Apollo i mimo że niezbyt dobrze mogą się z sobą porozumiewać, postanowili połączyć się węzłem małżeńskim. Pan młody zawiódł oczekiwania licznie zebranych mieszkańców Wiednia, przybył bowiem nie w narodowym stroju chińskim, lecz we fraku, z warkoczem ukrytym pod kołnierzem. Obrzęd ślubny dokonał O. Gatterer, który przez długie lata był misjonarzem w Chinach i wygłosił do panna młodego przemowę w jego języku chińskim.

Sztuczka reklamowania.

Niezwykłą sensację wywołała sztuczka reklamowa księgarza monachijskiego Gantera, który pragnąc reklamować wydaną przez siebie książkę, wysłał do wszystkich znaczniejszych listów anonimowych, zawierających adresatów, że zamieszani są do pewnej sprawy skandalicznej i że wyjaśnienie znajdują w recenzji książki. Wiele osób z najlepszych sfer towarzyskich dało się istotnie wziąć na lep tej reklamy, niektóre jednak nie znalazły w kupionej książce sensacji zapowiedzianych zaszkarzyło księgarza do policji o oszustwo. Gentera aresztowano w Monachium.

Elektryczne drzewo.

W centralnej Azji znajduje się jedynce w swoim rodzaju drzewo. Jest ono silnie przesycone elektrycznością i to najwięcej w południe, najmniej około północy, a weale nie w czasie niepogody. Igła magnetyczna, zbliżona do tego drzewa na 20 metrów, wykonuje już wahanie, ptaki, skoro tylko nań usiądą, natychmiast padają martwe, a owadów nikt na niem jeszcze nie widział. Człowiek może go dotykać tylko w czasie niepogody, zresztą przy najbliższym dotknięciu doznaje weale znacznego porażenia. Drzewo to niestety nie zostało jeszcze dotychczas naukowo zbadane.

Papier na Ubrania.

Właściciel pewnej wielkiej papierni, fabrykuje specjalny gatunek papieru, który wygląda jak tkanina jedwabna i posiada równą jedwabności spistość. Próby zastosowania tego papieru do sporządzania sukien, wydały zadowalniające rezultaty, również okazało się możliwym i korzystnym używać tego papieru do robót haf-

ciarskich. Ciekawem jest, że ów oryginalny papier jest również ciepły, jak wełna i używany będzie na stroje letnie jak zimowe. Najważniejszą więc nowością obecnej mody zimowej będą suknie z papieru.

Ryby na zimę.

Układają się one w najgłębszym miejscu stawu i śpią aż do wiosny. Z tego snu nie należy ich budzić, bo wystraszone z gniazda, uganiają się stawie, przyczem weiskają się niekiedy pod lód przy brzegu, gdzie przymarzają pletwami i giną. Wystrasza zaś je z gniazda: bieganie i ślizganie się po lodzie, rąbanie lodu, pranie w przereblach, zaciąganie sieci itp. hałaśliwe czynności.

Spiąc nie potrzebują ryby pokarmu przez całą zimę, natomiast potrzebują ciągłego powietrza do oddechania; woda zatem, w której ryby przez zimę przebywają musi mieć ciągły przyływ i odpływ, choćby tylko nie wielki. Powietrze mogą brać ryby przez tyłki, które woda przez stykanie się z niem pochłona, przereble biją przeto w tym celu, by umożliwić wodzie stykanie się z powietrzem. Przereble trzeba ciąć piłą, a nie siekierami, bo to sprawia hałas, który ryby z gniazda wystrasza. Przereble trzeba na noc przykrywać gałęziami, słomą, by nie zamarzały. Gdyby pomimo tego odświeżania wody, ryby w stawie powstały i ukazywały się przy przereblach, to byłoby to oznaką, że woda w nim jest do tego stopnia zepsuta, że ryby w nim absolutnie żyć nie mogą. W takim razie trzeba nieco wody ze stawu upuścić, by pomiędzy lodem a powierzchnią wody mogło się nagromadzić więcej świeżego powietrza. Wodę trzeba upuszczać dołem, gdyż w ten sposób wydali się wodę najbardziej zepsutą, a zarazem wywoła się ruch wody w całym stawie. Niektórzy hodowcy ryb radzą wdmuchiwać powietrze zapomocą miecha kowalskiego, któremu w tym razie przymocowuje się do wylotu rurę na jeden i pół m. długo. Gdy pomimo tych środków zaradczych ryby się nie uspokoiły, nie wypadnie zrobić nie innego, jak tylko spuścić wszystką wodę, a wybrane ryby przenieść do innego stawu. Wodę trzeba spuszczać z wolna, by się ryby ściągły do gniazda, skąd je przez zrobioną przereblę łatwo wybrać można.

Dom cały w muszlach.

Dom, całkowicie z ze wnętrzd ozdoby muszlami, to chyba nie zwykła rzadkość. Dom taki istnieje w Ballarat, w Australii. Jest on własnością pewnego fabrykanta, który nie tylko zewnętrzne statuy, wazy, baseny, lampy itd. ozdobił muszlami najrozmaitszych kolorów, kształtów i rozmiarów. Dom ten odwiedza rok rocznie tysiące ciekawych; stanowi on jedną z największych przynęt miejscowości, w której się znajduje.

Cukier i sacharyna.

Od pewnego czasu toczy się zacięta walka cukru z sacharyną, a że walka ta musi obchodzić ogół szerszy, poruszamy ją w celu zręczenia myśli, w jaki sposób walkę tę zakończyć można ku zadowoleniu stron zainteresowanych. Cukier, przy wejściu w codzienne użycie herbaty i kawy, stał się najniezbędniejszym artykułem spożywczym nawet dla najuboższych ludzi, a w ostatnich kilkunastu latach przedostał się i pod najuboższe strzechy włościańskie. Wraz jednak ze wzrostem zapotrzebowania cukru, zaczęły niepomiernie wzrastać i jego ceny, co znacznie obciążało budżet osób mniej zamożnych.

Niemal nagle, przed kilkunastu laty, zaczęła pojawiać się w handlu sacharyna. Użycie jej wzrastało szybko i rugowało cukier najpierw z domów najmniej zamożnych, a następnie z fabryk przetworów owocowych, win itp. W końcu sacharyna zaczęła się pojawiać w domach średnio zamoż-

nych, jako produkt osładzający ciasto oraz przesyła i do wyrobów cukiernych.

Wówczas to rząd, zainteresowany w zmniejszeniu się konsumpcji cukru, od którego pobiera dość wysoką opłatę akcyzową, wydał rozporządzenie, zabraniające sprzedawać w handlach sacharyny, opierając się na zdaniu rady lekarskiej, która orzekła, iż sacharyna jest środkiem trującym.

To nieco naciągnięte o rzeczenie z uśmiechem przyjął ogół konsumentów sacharyny i dalej używał jej w pokarmach codziennych ze wzrastającą niewiarą w wiedzę lekarzy.

Zamknięto następnie jedyną w naszym kraju fabrykę w Pruszkowie, wyrabiającą sacharynę, ale nie wiele to pomogło, bo w drodze kontrabandy przybywa ona z zagranicy. Dziś też użycie jej rozpowszechniło się tak, że w Rosyi rocznie zużytkowuje się kilka tysięcy pudów sacharyny, co powoduje zmniejszenie spożycia cukru o trzy miliony pudów rocznie.

Jeżeli tak dalej pójdzie a jednocześnie upadnie przemysł cukrowniczy, na czem znowu straci bardzo wiele rolnictwo, dostarczające buraków na cukier.

Tu jeszcze zaznaczyć należy, że do walki z cukrem zaczęła stawać inny, równie groźny konkurent — syrop kukury, wyrabiany wsiach przez inteligencję z buraków, według bardzo prostego sposobu, niedawno w Szwajcaryi wynalezionego, a dającego produkt bardzo czysty i w wielu razach najzupemniej cukier w codziennym użyciu zastępujący.

Jeżeli więc nie cheemy doznać się zupełnego upadku przemysłu cukrowniczego, należy dość wczesnie pomyśleć o środkach zaradczych, lepszych niż postrach o truciznie w sacharynie.

Przyczyną zmniejszania się użycia cukru jest jego niebывale wysoka cena u nas, gdy np. w Anglii cukier rosyjski na rynkach tamtejszych jest pięć razy tańszy i anglicy wypasają nim trzodę chlewną, u nas więc nie szukano by sacharyny, gdyby cena cukru była niższa. Obecnie akcyza nadmiernie obciąża cukier, spożywany na miejsce i to jest jedyną przyczyną, że grozi mu wyrugowanie z użycia.

Nie należy też zapominać, że przez drożyznę cukru wstrzymany został rozwój w kraju naszym pszczeństwa cukier niezbędny jest do podkarmiania pszczoł, oraz takich gałęzi przemysłu, jak konserwy owocowe, przetwory i soki z owoców, oraz wyrób win z winogron miejscowych.

DLA CIERPIĄCYCH.

połączenia kobolego, jako najskuteczniejszego lekarstwa na wszelkie choroby powstałe z zaziębnienia, jak katar, choroby płuc i na wszelkie choroby żołądka, jak zatwardzenie, niestrawność, brak apetytu, katar żołądka i na wszelkie choroby powstałe z nieczystej krwi i wycieńzonej, jak choroba nerek, wroby, śledziona, reumatyzm itp.

Butelka \$1.00. Lekarstwo można nabyć u: Kobole Tonic Med. Co., 578 N. Paulina str., Chicago III.

CHŁOPY USZY DO GORY!

Kto się chce śmiać przez cały rok na całe gardło, niechaj sobie zapamiętuje pismo humorystyczne, "Kumoszka". Wychodzi co tydzień i kosztuje na rok dolara. Adres: "Kumoszka", 519 Milwaukee ave., Chicago, Ill.

Dla tego, że musimy mieć gotówkę do ŚWIAT WIAKANOCNYCH w r. 1909. będziemy sprzedawać książki do nabożeństwa i powieściowe, figury 66. Pańskich, różańce, szkaplerze i obrazy o 25 c. na dolarze taniej, zaś wszelkie inne rzeczy do nabożeństwa i tiku chrześcian - karoliłków potrzebne o 10 procent, oraz przesyłkę sami opłacimy.

Kto chce zatem na Gwiazdę, Nowy Rok lub Wielkanoc kupić tanie rzeczy piękne, a użyteczne niechaj pisze do nas po Katalogi - 2c. markę na przesyłkę dołączyć. Adresować: J. Kwadnicki 654 Becher str., Milwaukee, Wis.

BACNOSC! Potrzeba agentów do rozpowszechniania i sprzedawania książek. Zgłośnić się do filii pod adresem: J. Fraczkowski, 281 Canfield ave., Detroit, Mich.

60 YEARS' EXPERIENCE

PATENTS

TRADE MARKS DESIGNS COPYRIGHTS &c.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. HANDBOOK on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year, four months, \$1. Sold by all newsdealers.

MUNN & CO. 361 Broadway, New York

Branch Office, 125 F St., Washington, D. C.

ZŁOTY ZEGAREK I LANGUSZEK DARMO

Amerykański zegarek z czysto złotym naprzemiankami lub nielkwa koperta, gwiazdowany, do trzyzna czas dobrze, również w wyjątku \$10 zegarkowi, spełnia DARMO każdemu, który sprzeda 24 sztuk potrzebnych chleberzy po 10c. Prsyłaj adres, podać pocztą jubilarza. Gdy sprzedasz, przesyłamy nam \$2.40 a my pošlemy zegarek i languszek. Crown Jewelry Co., Dep. 4 882 Bosworth Ave., Chicago, Ill. [17-09]

NOWE KSIĄZKI.

W Pierwszej Księgarni Polskiej Władysława Dyniewicza do nabycia są następujące, nowego wydania, książki: Bajeczka o Kominiarczyku. Napisal "Mark Twain", Samuel Clemens. Bardzo zabawna bajeczka. Cena 5c. Bezzemna Noc, przez [Mark Twain], Samuel Clemens. Piękna i zajmująca powiastka. Cena 5c. Choroby Świń, czyli wakażówki, rady i wnioski dla hodowcy zamierzającego do hodowli chlewni. Książeczka ta jest niezbędną dla każdego gospodarza. Cena 20c. Grunwald Cena 5c. Jak leczył dzieci przez Dr. Helenę Sobierską. Bardzo dobra wakażówka dla matek, gdy dziecko zachoruje. Cena 5c. Jak Reporter osenił Lorda, przez Henryka Urban i Opowieść Kapitana, przez "Mark Twain", Samuel Clemens. Dwie piękne humoreski. Cena 5c. Krótki opis Wypły Hatt. Cena 5c. Kumoszka Kraskowa, czyli bajeczki bajeczki. Bardzo ciekawa powiastka o jednej kumoszce, która ogromnego hałasu i kłopotu narobiła przez swoją gadatliwość. Cena 10c. Marcynowa Zagroda Obrzek z życia przez Stefanię Tucholkową. Cena 5c. Milionowy Banknot. Napisal [Mark Twain], Samuel Clemens. Ta książeczka zawiera jedną, z najlepszych humoresk napisanych przez tego najzupemniejszego amerykańskiego pisarza. Cena 10c. Nad Wartą. Powieść współczesna przez Artura Gruszczyńskiego 40c. Niemiec i Polka, czyli Syn Barmistra Tragedya z niedalekiej przeszłości, w 4ch aktach. Napisal A. Jax. 50c. O Chmielu. Bardzo pozytywne poradniki dla chejących hodować chmiel na sprzedaż do browarni lub własnego użycia. Cena 15c. O Miłoścu Ojczyzny. Rozprawa podług Karola Libelta. 20c. Prawa i Beguly dla pragnących zostać Obywatelami Stanów Zjednoczonych. Warunki, pod którymi każdy przybyś może zostać obywatelem tutejszego kraju, uchwalone przez 59-ty Kongres, 29-go Czerwca, 1906. roku. Cena 10c. Pan Zagłoba Pedagogiem. Henryk Zys. 10c. Placówka. Powieść przez Bolesława Prusa. [Aleksandra Głowackiego]. 50c. Śledztwo wężów, i Jako Pan Zagłoba o grzybach rozważał. Dwie piękne powiastki. Cena 5c. Śmiertelna Gałka, przez [Mark Twain], Samuel Clemens. Bardzo zajmująca i piękna powiastka. Cena 5c. Sztumione iskry. Powieść na tle wojny francusko-pruskiej przez Teodora Jeske-Choińskiego. 25c. W Dniach Nędzy i Zbrodni. Powieść z życia Polaków w Ameryce Północnej. Napisane przez Stanisława Ossadę, powieściopisarza polsko-amerykańskiego 50c. Wesele. Henryk Sienkiewicz. 5c. Wól w oślej skórce, napisał Kazimierz Wróblewski. Bardzo ciekawa powiastka o jednym chłopku, który został wójtem, a który ubierał się i mówił po "Alachemku". Cena 10c. Wóród Burzy. Powiastka o polakim dziecinie, które ocaliło życie dziecinie. Cena 5c. Za Ojczyznę. Obrzek na tle powstania z r. 1863. Napisal Ka. Jan St. Guzdek 15c.

DLA CIERPIĄCYCH.

połączenia kobolego, jako najskuteczniejszego lekarstwa na wszelkie choroby powstałe z zaziębnienia, jak katar, choroby płuc i na wszelkie choroby żołądka, jak zatwardzenie, niestrawność, brak apetytu, katar żołądka i na wszelkie choroby powstałe z nieczystej krwi i wycieńzonej, jak choroba nerek, wroby, śledziona, reumatyzm itp.

Butelka \$1.00. Lekarstwo można nabyć u: Kobole Tonic Med. Co., 578 N. Paulina str., Chicago III.

CHŁOPY USZY DO GORY!

Kto się chce śmiać przez cały rok na całe gardło, niechaj sobie zapamiętuje pismo humorystyczne, "Kumoszka". Wychodzi co tydzień i kosztuje na rok dolara. Adres: "Kumoszka", 519 Milwaukee ave., Chicago, Ill.

Dla tego, że musimy mieć gotówkę do ŚWIAT WIAKANOCNYCH w r. 1909. będziemy sprzedawać książki do nabożeństwa i powieściowe, figury 66. Pańskich, różańce, szkaplerze i obrazy o 25 c. na dolarze taniej, zaś wszelkie inne rzeczy do nabożeństwa i tiku chrześcian - karoliłków potrzebne o 10 procent, oraz przesyłkę sami opłacimy.

Kto chce zatem na Gwiazdę, Nowy Rok lub Wielkanoc kupić tanie rzeczy piękne, a użyteczne niechaj pisze do nas po Katalogi - 2c. markę na przesyłkę dołączyć. Adresować: J. Kwadnicki 654 Becher str., Milwaukee, Wis.

BACNOSC! Potrzeba agentów do rozpowszechniania i sprzedawania książek. Zgłośnić się do filii pod adresem: J. Fraczkowski, 281 Canfield ave., Detroit, Mich.

